

---

---

చంద్రికా ముద్రణాలయము  
చాకలపేట.

ప్రథమ ముద్రణము.  
1000 ప్రతులు.

---

---

# అవతారిక

భారతదేశచరిత్రమున శివాజీమహాశయునింగూర్చి విశేషముగా కలదు. బడిపుస్తకములలోను కావ్యకావ్యములయందును పత్రికలలోను ఈయనను మనము నిరంతరము కొనియాడుచున్నాము. ఈయన చిత్రపటమును ఆంధ్రదేశమున పలుతావుల నెలకొల్పుచు, సాంవత్సరీకోత్సవములు జరుపుచు, వ్యాయామమండలులను స్థాపించుచు స్మరించుచున్నాము. కాని, ఆంధ్రులును, ఈ శివాజీప్రభువునకే సమకాలికులును, ఈతనికే దక్షిణదిగ్విజయమునకు అపారధనమిచ్చి ఉపకరించిన వారను, అబుల్ హసన్ తానాషా (తానీషా) సుల్తానునకు ఆప్తమంత్రిలై గోల్కొండసామ్రాజ్యము నేలుచు, ఢిల్లీపాదుషాయొక్క దక్షిణదిగ్విజయ ప్రయత్నములనెల్ల నిరంతరము భంగపఱచుచు ఆతనికి ప్రక్కలోనిబల్లెమై, గోల్కొండసామ్రాజ్యమును ఆంధ్రసామ్రాజ్యముగా భావించి, దానిని నిస్తరింప దృఢదీక్షవహించి, సుల్తాను సంపూర్ణామోదముతో హైందవమతమును పోషించుచు, తుదకు పాదుషాయొక్క కుట్రచే దుర్మరణముపాలై, తమ మరణముచేత గోల్కొండరాజ్యవినాశమునకును తానాషా పతనమునకు కారణభూతులైన యక్కన్న మాదన్నల యాశ్చర్యజనకమైన చరిత్రము ఆంధ్రులింకను సమగ్రముగా తెలిసికొనవలసియున్నది. దాదాపు

పంక్త్యైశ్చ సంవత్సరములకాలము మాదన్న మహామంత్రి తన సోదరుడైన యక్కన్న సాయముతో నాంధ్ర (గోలకొండ) సామ్రాజ్యము నేలినాడు. తానీషా సుల్తాను సుహమ్మదీయుడే యైనను బుద్ధిమంతుడు, హైందవపక్షపాతి. మాదన్నయందు సంపూర్ణ విశ్వాసముంచి రాజ్యభారమంతయు ఆయనకువదిలి తాను నిశ్చింతుడై యుండెను. తానీషా మాదన్నలు రాజును మంత్రులుంగాగాక సహోదరులవలె నుండిరి. ఇట్టి యాంధ్ర మహానీయులంగూర్చి మనకొక చిన్న కావ్యమైనను లేదు, నాటకమునులేదు, నవలయులేదు, తుదకొక వ్యాసముకూడలేదు.

నాకు పీఠచరిత్ర ఒకయాకరమున దొరకలేదు. సర్కారు పండితుడు రచించిన యూరంగజేబు చరిత్రమున అచ్చటచ్చట కొంతగలదు. అతడు సయితము ప్రాచీన దాక్షిణాత్యచరిత్ర కాదుల గ్రంథములను పరిశీలించి వ్రాసినట్లు కానరాడు. మొగలాయీపక్షపాతులు రచించిన వాక్యములను గ్రహించినాడు. ఈభావమునే వెల్లడించుచు తానీషా అక్కన్న మాదన్నలతో ఎట్టి దోషమును లేదనియు ఔరంగజేబు సామ్రాజ్యకాంక్షచే వారికి అసత్యము నారోపించెననియు ప్రొఫెసర్ అబ్దుల్ మజీద్ సిద్దికిగారు ఒకవ్యాసమును ఆంగ్లమున రచించి యున్నారు. [హైదరాబాద్ ఎకాడెమీజర్నల్] భారతేతిహాస పరిశోధకమండలి, పూనా, వారు 'గోల్కొండ్యాచీ కుతుబ్ శాహీ' అని ప్రకటించిన గ్రంథమున, మొకంజీదొరవారి స్థానిక చరిత్రలనుండి కొంతయు, 'హదికత్-ఉల్-అలామ్' అను

గ్రంథమునుండి కొన్ని ప్రకరణములను ప్రకటించిరి. మదరాసు విశ్వవిద్యాలయ సంస్కృతాధ్యాపకులు శ్రీ డాక్టరు రాఘవ గారు, డాక్టరు సి. కున్హరాజుగారికి మిత్రులు సమర్పించిన వాల్యూములో అక్బర్ సాహిత్యములవారి శృంగారమంజరిని గుఱించి యొకవ్యాసము వ్రాయుచు తానాహుగుఱించి వ్రాసి యున్నాడు. దాని సారాంశము.

శృంగారమంజరి యనునది రసమంజరివంటి శృంగార గ్రంథము దీనిని తొలుత బజాఅక్బర్ అను నామాంతరము గల అక్బర్ షా అను సన్న్యాసి ఆంధ్రమున రచించెను. ఆంధ్ర కావ్య మంతరించిపోగా దాని సంస్కృతానువాదము మాత్రము మైసూరు ప్రాచ్యలిఖిత గ్రంథభాండాగారమున మిగిలియు న్నది. ఈకవి తానీషా సమకాలికుఁడు, గురువును. తన్ను గూర్చి యిట్లు వ్రాసికొనెను.—

“ శ్రీశహరాజపుత్రోఽప్యకబరశాహో మహద్వన్ద్యః,  
 యస్యబడేసాహేబ ఇతి నామ మహావై భవై కపదమ్.  
 కః కిల తపసామహసా యశసా జ్ఞానేన ధర్మేణ,  
 అభవద్భవతి భవిష్యతి జగతి బడేసాహ బేన సమః.  
 కోవిష్ణుః కోబ్రహ్మ తాభ్యాం శ్రేష్ఠస్తతోఽప్యకబరోయమ్,  
 ప్రథయతిమహేశ్వరత్వం యస్యబడేసాహ బేతినామాఖ్యమ్.  
 అకబరమవచోగోచరగుణమపికవయోయథామతిప్రశంసంతి  
 యత్కిల తద్గుణగరిమావర్ణయితుక్తారవం తనుతే.  
 తేనాంధ్రభాషాయం రచితః శృంగారమంజరీ ఛాయం.



స్వయమకబరణ భూభృష్ కుటమణిరజ్జితాంఘ్రికమలేన.”

ఈభూభృష్తే మన తానాషా యని తర్వాత నుడువు చున్నాడు.

“చతుర్భువేష్టిత సర్వం సహేశనుత శౌర్య ధైర్యమనో  
హర లావణ్య సక్లేత లలిత సాహిత్యభావజ్ఞతా సదృశ్వాండిత్య  
కలిత సులతానబులహసన్ క్షీణీశ ముకుటతట దేదీప్యమాన  
రుచిరతర రత్నకిరణ నీరాజిత కల్పతరుకిసలయసదృశ చరణ  
గురురాజ శహరాజ భక్తిపాత్ర సుగుణగరిష్ఠ పరిమితహిత  
వాక్య సాణ్డత్యయైక్త స్వమత పరమత సంపన్నసిద్ధాంత నిరంతర  
సంసాపచాఖిల నవరసాలంకార నవ్యగుణైక కవనధారేయతా  
కలిత సన్నిధాన శ్రుతిస్వరసాన రాగాజ్ఞ గానక్రియాస్థాయీ  
గమక ప్రబంధ ధాతు గాయనగుణ తతానద్ధసుషిరఘనగాత్ర  
భేదక్రియాగ్రహ జాతిమార్గతాల దేశికాతాల తత్వజ్ఞనిధి  
పాఠికాశ్రిత కవిబంధు మిత్ర బడేసాహే బాకబరశాహః శృంగార  
మజ్జరీగ్రన్థరాజం రుచిరం విరచయతి.”

ఈ ‘గురురాజ శహరాజే’ తానాషా గురువైన  
షారాజు కొత్తాల్. ఈతనింగూర్చి ఈతని వంశముంగూర్చియు  
నిట్లు వ్రాసియున్నాడు.

“కింకరనరమధుకరకుల దత్తమహానందమకరదే  
బద్దేనవాజహరతి పదారవిందే సదావందే.  
తద్వంశాత్ పరముక్తామణిరివవిమలద్యుతిస్సతవిరభూత్  
శ్రీశహరాజనామా భూమిరభూద్భూషితాయేన.

ఆనందస్వస్యతనూజా ససాహకేనాశరాజ ఇత్యాద్యః  
 శాహనపేనదుల్లాహోఽప్యకబరశాహస్త్రయస్తే చ సుర  
 తుల్యాః

శాహనపేనదుల్లాహోఽప్యకబరశాహస్త్రయస్తే చ సుర  
 విబుధజనమానసీయో మహానుభావః క్షీతీస్థగిరుః.

వీనింబట్టి చూడగా నీకవి తానామాకు గురువుత్తుఁ  
 డను, గురువును. తానామా అట్టిమహానీయుల సాంగత్యమున  
 సర్వజనమానసీయుడై యుండి నందుననే హిందూగ్రంథము  
 లలో శ్రీరామలక్ష్మణులు తానామాకు దర్శన మనుగ్రహించి  
 నట్లు కలదు.

డచ్చిరచయిత హవార్థను నతఁడు వీరింగూర్చి కొంత  
 వ్రాసియున్నాడు. వీరు మొదట 1666 లో (తర్వాత మీర్  
 జుల్లా అని ప్రసిద్ధుడైన) సయ్యద్ ముస్తఫా అనువానికడ  
 గుమాస్తాలుగా 10 గిల్లర్లు జీతమున ప్రవేశించిరట. వీరిలో  
 మాదన్న ఉపాయశాలియనియు అక్కన్న కొంత తొందర  
 పడువాఁడనియు, వీరిగురురవలననే మీర్జుల్లా గోలకొండ  
 నుండి సాటిపోవలసి నచ్చెననియు తర్వాత మాదన్న 'సూర్య  
 ప్రకాశరావు' బిరుదుముతో సర్వాధికారమును వహించియుం  
 డగా సుల్తాను అంతటిని ఆతనిపై వదలి తానుమాత్రము  
 75000 డాలరులు జీతము గ్రహించి ఆనందించుచుండెనని వ్రాసి  
 యున్నాడు. మాదన్న పర్షియను హిందూస్థానీలలో పండితుఁ  
 డట. ఆతని బంగారుపల్లకీ పోవుచుండగా వీధులలో నెల్ల

వాడును లేచి నిలిచి గౌరవించుచుండిరట. డచ్చివారిని చాల మర్యాదగా మాదన్న చూచెననియు హవాట్టకు దర్శనము సైత మొసంగెననియు కలదు.

మొగలాయి చరిత్రకాదులును వారిని అనుసరించిన వాడును అక్కన్నమాదన్నలను తానీషాయే చంపించెనని వ్రాసిరిగాని ఇందెంతమాత్రమును సత్యముకానరాదు. మెకంజీ వాడు గ్రహించిన స్థానికచరిత్రలలో సంతఃపురమువారే ఈ పని యొనర్చిరనియు, తానాషా వారినివదలుట కెంతమాత్రము సమ్మతింపనివాడు, వారి మరణమునకు చాలదుఃఖించెననియు కలదు.

తానాషా అక్కన్న మాదన్నలచరిత్ర వ్రాయుటకు ఎంతేనియు సామగ్రికలదు. వీనినెల్ల చర్చించి వాస్తవాంశములను గుర్తించివ్రాయుటకు చాలకాలము పట్టును గాని ప్రస్తుతము నాకు నిజమని తోచిన విషయములనే నవలవలె సామాన్య పాఠకలోకమునకు అందజేయు నుద్దేశముతో నీ వచనమును రచించితిని. ఒకటి రెండుచోట్ల కొద్దిగా కల్పించితిని. ఈమహామంత్రుల చరిత్రను, మొగలాయివాడు రచించినవే గాక దక్కనీల వ్రాతలనుకూడ చూచి, చక్కగా పరిశోధించి వ్రాయుట ఆంధ్రులకర్తవ్యము.

వేదము వేంకటరాయశాస్త్రి, M. A.





**ABUL HASAN TANASHAH**  
(From Havart)

Reproduced by kind permission of  
The Govt. Epigraphist for India.

# తా నా షా అక్తన్న మాదన్నలు.

ప్రకరణము ౧. దండోరా.

“హిందువుగాని మహమ్మదీయుఁడుగాని, ఎవరైనను ఈకాగితమును చదివి ఇందులోని విషయమును విశదీకరించు వారికి అబుల్ హసన్ తానాషాసుల్తాన్ బహద్దరువారు ‘వసారత్’ అను ఉద్యోగమిచ్చి చాలగౌరవము చేయుదురు. ఎవరైనను చదువగలిగినవారు వచ్చి చదువవచ్చును” అని గోలకొండపట్టణము వీధులలో నొకదినము దండోరా విన వచ్చుచుండెను. వెట్టివాఁడొకఁడు డప్పువాయిచుచుండఁగా తెల్లని కాగితమును చూపుచు నతనివెంట రాజభటులును వారితో నొక యుద్యోగస్థుఁడును పోవుచుండిరి. ఆకాగితమున నక్షరములులేవు. ఒకబాటసారి దానినిచూచి “ఓరి అల్లదా, మూడునెలల మట్టి ఈగోలకొండలో తిరుగుతున్నారు. ఎవరూ దొరకలేదంటయీ ఒట్టి కాగితం చదివేవోట్లు. అచ్చు రాలుంటే చదవతారా లేకుంటే చదవతారా.” అని పరిహాసముగా తన మిత్రులతో మాటలాడుచుండెను. వారు నవ్వుచుండిరి. కొందఱు జనులు అందేదో వాస్తవముగానే విశే

షము కలదనుచుండిరి. వీధులలో నిది యొక వేడుకగా నుండెను.

ఈ తెల్లని కాగితము ఔరంగజేబుపాదుషా గోలకొండ సుల్తానుకు పంపిన ఇశయత్ నామా. పాదుషాయొక్క యుద్వ్యోగస్థుడు అంతకు కొన్ని నెలలక్రింద దానిని తెచ్చి గోలకొండ సుల్తానైన తాసీషా (తానాషా) గారికిచ్చి జవాబుకోరియుండెను. అక్షరములులేని తెల్లని యాకాకితమును చదువుడని తాసీషా తన వజీర్లను ఉద్యోగులను అందఱను అడిగెను. ఎవరును చదువలేకపోయిరి. అది కేవలము కాగితమే అని ఎవరును సాహసించి చెప్పలేకపోయిరి. దర్బారులో నెవరును చదువలేకపోగా సుల్తాను ఊరిలో నెవరైన చదువగలరేమో విచారింపుమని కొత్తాలును నియమించెను. ఎవరును కనబడలేదు. తుదకు ఇంటింటికడను డప్పువాయించుచు, చౌబు దారులు గోలకొండలోని పండ్రెండు పెద్ద వీధులలో తుడుము కొట్టసాగిరి. మూడు నెలలుగా తాసీషా వాయించుచుండినను ఎవరును ముందుకురాలేదు. వాడుక ప్రకారము వారు అనుదినము వాయించుచునే యుండిరి. అదియే నాటి దండోరా.

దండోరా ఒక గొప్ప భవనముకడకు వచ్చి నిలిచినది. ఆయింటి యజమాని సయ్యద్ ముజఫర్ అను సేనాపతి. దండోరా వినగానే ఆయింటినుండి యొకడు ఆచౌబుదారుల జమాదారును లోనికి పిలిచెను. జమాదారు వరాండాలో ప్రవేశింపగానే లోపలి తిన్నెలపై కూర్చుండి లెక్కలు

తయారచేయుచుండిన ఇరువురు బ్రాహ్మణ యువకులు నౌకరు మూలముగా నా కాగితమును తెప్పించుకొనిరి. వారిలో ప్రథ ముడు 'మాదన్నా ఆకాగితం అందుకో' అని ద్వితీయుని హెచ్చరించెను. మాదన్న 'ఇద్దరం చూదాం అన్నయ్యా' అని దానిని గ్రహించి 'అక్కన్నా చూచావా' అని ఒకరు మార్చి యొకరు దానిని చూచి తమలో తామేవో చెప్పుకొని వెంటనే తమ యజమానునికడకు పోయిరి.

అక్కన్న మాదన్నలు.—సలాం దివాన్ బహద్దరువారికి ఈ కాగితమును మేము చదువగలము.

వారి యజమాని ముజఫర్ సేనాపతి ఆశ్చర్యపడెను. 'క్యా! క్యా! క్యా!' అనెను. ఆయువకులు మరల నల్లై పల్కిరి.

ముజఫర్.—ఏమి హాశ్చర్యం! మూడు నెలల కాలం నుంచి ఈజాబు ఎవరూ ఈగోల్కొండామే సద్వలేక వీళ్లు దండ్రోరా తిట్లతారు. మీరు ఇద్దరు నిన్నలేదు మొన్నవచ్చి నార్, అప్పుడే ఇట్వంటిజాబు సద్వతాము చెప్తారు. అట్వంటి జ్ఞానంవుందా మీకి?

అక్కన్న మాదన్నలు.—దివాన్ బహద్దరువారి యను గ్రహముండిన ఇంకను ఎన్నేనియు చేయగలము. నియోగి కుఱ్ఱవాండ్రముగదా. మాది ఓరుగల్లు. మాతండ్రిగారు భానుజీపంతులుగారు, తల్లి భాగ్యమ్మ, మాకు ఎన్నియో వీధ్యలు నేర్పినారు. మా మాతృభాషలగు సంస్కృతాంధ్ర



ములేగాక అరబ్బీ పారసీభాషలను నానావిధములైన లిపులను నేర్చినారు. దబ్బాకులోకూడ ఎవరికిని సాధ్యముగాని లెక్కలన్నియు మేము తయారుచేయగలము. ఎటువంటి అసాధ్యమైన రాచకార్యమైనను తమవంటి ప్రభువులు దయదలచిన ఊణములో సాధింపగలము.

ముజఫర్.—అచ్చా, అచ్చా, మీరు తెలంగీ నియోగులు బలే హాషాధ్యులు. మీకు ఇంతబుద్ధి వక్త తల్లి కడుపునుంచీ వస్తుంది. మరి ఆజాబు సద్వండి తమాషా చూస్తాం.

అక్కన్న.—ఇది చాల రహస్యమైన విషయము. సుల్తానువారి సన్నిధిలో చెప్పవలసినది.

ముజఫరుకు ఈజవాబు కొంత యత్నప్తిని కలిగించినట్లుండెను. అతఁ డొకఊణముండి ‘ఓహో! అట్లాగా, అయితే మనం సుల్తాన్వారి దర్శనాన్ని రేపుపోతాం. ఈదినం ఇక్క మనకు పని జరూరత్ కాదా.’ అనెను.

మాదన్నకు ముజఫరువాక్యములలో కాపట్యము కనబడెను. వెంటనే అక్కన్నను చూచెను. ఆచూపులోనే అతని యభిప్రాయము “ఈమహానుభావుఁ డేదో అడ్డుదారి తీయుచున్నాడే! ఈతని కప్పడే మనమీఁద నసూయజనించినది” అని అక్కన్న గ్రహించెను. మాదన్న పై యెత్తు ఎత్తెను. ‘సర్దారుచి త్తము. మరి దంఱోరావారు ఈవిషయము సుల్తాను

వారికి నివేదించిన వా రేమనుకొందునోగదా' అని దంఙ్గోరా జమాదారును కనుగొనెను.

జమాదారు.—సర్దార్ సాహేబ్. సుల్తాన్వారి పనికంటే మనకు వేరే యేమిపని జరూరత్ ఉంది. మనం మొదట సుల్తాన్ బహద్దర్ వారికి దర్శణంచేసి తర్వాత వేరేపని చూడడం షరీ మస్వీచేస్తాం. వారు ఈ ఆశప్యంకు సహించలేరు సర్దార్ సాహేబ్.

ముజఫర్.—‘ఈ జమాదార్ వదలడు. ఈ తెలంగీ పిల్లకాయలు అసాధ్యులు. వీళ్లకు సుల్తాన్ దర్శణం ఐతే మాకీ చాలాకష్టం వస్తుంది తోస్తుంది. ఏమిగతి, కానీ చూస్తాం.’ అని ఆలోచించి, వారితో “ఓహో! అట్లాగా. అచ్చా. అచ్చా. అయితే మనం సుల్తాన్వారి దర్శణాన్ని పోతాం. అరే దంఙ్గోరా జమాదార్, నీవు ముందుగాపోయి సుల్తాన్వారి మాసలాముల్ చెప్పి, ‘ఇనయత్ నామాకీ సద్వేముతసుదీలు ఇద్దరు బొమ్మన్ను వరంగల్ నుంచి వచ్చినారు. వారిని సుల్తాన్వారి దర్శణాన్ని తెస్తావున్నాం’ అని మన్విచెయ్యి. మేం ఇష్టే వస్తావున్నాం.

వెంటనే ఊరంతయు పుఖారేర్పడెను. చాల నేర్పరులైన గుమాస్తాలు ముజఫరుసాహెబువద్ద చేరియున్నారని అందఱును చెప్పుకొనసాగిరి. కబురందఱగానే సుల్తాను తత్త్వణమే ఆయువకులను తెమ్మని పరుగుబంట్లను పంపెను. ఇక

తప్పదని ముజఫరు అక్కన్న మాదన్నలను వెంటబెట్టుకొని దర్బారుకు పోయెను.

ప్రక ౨. తానాపాదర్బారు.

గోలకొండపర్వతదుర్గము. కొండకుక్రింద మొదటిదర్వాజాకడనుండు గోడలపై దాదాపు తొంబది లేక వంద అడుగుల యెత్తు గోడలమీఁద గండభేదండపక్షులు చిత్రితములై యున్నవి. నేడును యాత్రికులు చూడవచ్చును. దర్వాజాకు ఆనుకొనియుండు తిన్నెలపై కూర్చుండి మాటలాడినయెడల ఆశబ్దముపైకిపోయి పది పదునైదునిమిషములు ప్రతిధ్వనించుచుండును. సింహద్వారము దాటఁగానే కొండయడివారము మొదట మఱియొకదర్వాజా కలదు. దానికి ముందు పెద్ద మంటపము. కిటికీలు లేవుగాని లోన వెలుతురుకలదు. అటనుండి మెట్లెక్కి పోవలయును. ఆకొండయంతయు దుర్గాకృతిని రక్షితమై రహస్యగృహములచేతను వానికి వలసిన నీటిసదుపాయముల చేతను తయారుచేయఁబడి నేటికిని చూపదుల కాశ్చర్యము కలిగించుచున్నది. ఏచోటినుండి ఏచోటికిపోవుటకు ఎచ్చటెచ్చట రహస్యమార్గముకలదో కొలది రక్షకులకుమాత్రమే తెలియును. నాలుగైదు అంతస్తులుదాటిన యనంతరము తానీపామందిరము కొండ నెత్తమున నున్నది. అచ్చట స్థలము కొంతవిశాలము. ఆమందిరమున నడుమ పెద్ద కొలుపుమంటపమును, దాని కిరువైపుల రెండుగదులు, దీనికెక్కుటకు ముందు

భాగమున రెండువైపుల ఎదురెదురుగా పదిమొట్టు మంటప మధ్యభాగమున కలసి సింహాసనమున కెదురుగానుండును. దీనికిపైన మరియొకమంటపము. దానికిని పైన ఇరుకుమెట్లచే పోదగించది బోడిమేడ. అచ్చట మెట్లకుపైన నొకయెత్తు నివేశ మును దానిపై సుల్తాను కూర్చుండుటకు స్థలము ఏర్పరుపబడి యున్నది. అచ్చట సుల్తాను కూర్చుండిన గోలకొండదుర్గ మంతయు నాతనికి కనబడుటయేగాక చుట్టుపైపుల పదిమొట్ల దూరమువరకు కనబడును. ఆ మహత్తరసన్నివేశము చూచు టకు నేడే ఎంతో ఆనందకరముగా నుండగా నాడు సజీవమై యుండునప్పుడు చూచినవారిదే భాగ్యము.

అబుల్ హసన్ తానాపా సుల్తాను మొదటి <sup>మొట్టమొదటి</sup> దర్బారుతీరియుండెను. అమీర్లు, వజీర్లు, ఉమ్మాలు, ఫౌజదార్లు వారివారి పరివారము, విదేశీయులు ఎల్ల వారును వారివారి స్థల ములలో కూర్చుండియు నిలువబడియు నుండిరి. సిఫాయీలు దర్బాజాలకడ విచ్చుకత్తులతోను ఈటెలతోను జాగరూకులై వచ్చుచు పోవుచు నున్నవారిని నిదానించి చూచుచుండిరి. దర్బారులో సుల్తాను ప్రక్కన మొగలాయీపాదుషా ఔరంగ జేబు పంపిన రాయబారి కూర్చుండియుండెను.

మొగ. రాయ.—తానాపా సుల్తానాబహద్దర్. మా యేలినవారు ఔరంగజేబ్ అలంఘీర్ పాదుషావారు మాకీ గోల్కొండకీపంపి కొన్నిమాసాల్ ఐనవికదా. మేము తెచ్చిన ఇనయత్నమా ఇప్పట్కీ ఎవరూ సద్వలేదు. దర్బారులోనే

ఎవరూ లేకో తే ధూరం పర్గణాలలోను గ్రామాలలోను  
ఎవరూ ఉంటాకో. మాకీ శెల్వయిస్తే మేముపోతాం.  
పాదుషాగారితో చెప్పియేస్తాం—గోల్కొండామే దీన్ని సర్వే  
దాన్ని—ఎవడ్కి పక్షి సామర్థ్యం నహి—అని.

తానామా.—[ప్రశాంతముగా] రాయ్బారిభాయి,  
మీరు అనసరపడవద్దు. మాదేశం చాలా విస్తీర్ణంచేత దూ  
రంలో ఉంటారు మూతసుదీలు అందుచేత వారికి కనిపట్టడం  
అసాధ్యంగా ఉంది. [వజీర్లను చూచి] అయితే ఇంకా ఎవరూ  
దొరకలేదా నజీర్సాహేబులు.

సభలో సుల్తానుకు చెంతనేయుండిన యొక ముసలి  
వజీరు అబ్దుల్ రజాక్ లారీ యనునతడు—సుల్తాన్ బహద్దర్,  
మనకీ కొంచెం నిదానం కావాలా తోస్తుంది. మన యీ  
ఆంధ్రదేశం సుల్తాన్వారూ సెలవు ఇచ్చినట్లు చాలా విస్తారం  
ఉంది. శ్రీకాకుళం మొదలు పుదుచ్చేరివరకు మూలమూలలకు  
అన్ని తాణాలకు మనుషులుపోయి ఉన్నారు. తెలింగానాలో  
నిత్యం దంఱోరా వేయిస్తున్నాము. మన గోలకొండలో ప్రతి  
క్షణం దంఱోరా ఉంది. ఈదేశంలో హిందువులు మహమ్మ  
దీయులు అందఱున్నూ బుద్ధిమంతులు. ఎవరో దొరకవచ్చును  
తప్పకుండా.

తానామా.—అవును అబ్దుల్ రజాక్ సాహేబ్ అదే  
మాకుకూడా తోస్తుంది.

ఇట్లు వీరు మాటలాడుచుండగానే పహరాజవాను ప్రవేశించి, ఖుర్షీషు సలాములుచేసి—తఫావద్ బాదద్, మన బడా వజీరుసాహేబ్ ముజఫర్ బహద్దర్ వారి దగ్రానుంజి జవాక్ వచ్చియున్నాడు. ఆయనకూడా వెస్కనేవస్తావున్నావ్.

తానామా.—తత్క్షణం రమ్మను.

అంతట దండ్రిరాసిఫాయి ప్రవేశించి సుల్తానునకు సలాములుచేసి ఇట్లు నివేదించెను. “ఈదినం దండ్రిరా మామూల్ ప్రకారం వేసినప్పుడు ముజఫర్ సాహేబ్ వారు మాకీపట్టి ఇట్లా చెప్పినావ్. ‘సుల్తాన్ బహద్దర్ వారి పాదాలకీ మాసలాముల్ చెప్పి — ఇనయత్నానూ సద్వేవాదు, తెలంగీనియోగీ బొమ్మను మాతసుదీలు ఈగులాంవద్ద వచ్చిఉన్నారు. వారిని సుల్తాన్ వారి దర్జాణాన్ని తెస్తావున్నాం—అని మన్విచేయి, మేం ఇద్దో వెస్కనే వస్తావున్నాం’ ”—అని.

తానామా సంతోషముతో — అచ్చా, అచ్చా. రాయ్ బారి భాయి. చూచినారూ లేదూ. మీజాబు ఇప్పుడే సద్వృత్తారు మా తెలంగీమూతసుదీలు. మీరుచూస్తారు.

రాయ్ బారి.—అట్లాగైతే చాలాసంతోషం. కానీ చూస్తాం.

తానామా.—ఓయి సిఫాయి, నీవు మళ్ళీ వారిని జల్దీ రమ్మను.

సిఫాయి మరల పరువెత్తెను. చూచితిమిగదా ముజఫరు ముందు ప్రకరణమున ఆలసించుట. సిఫాయి మరల రాగానే ఆతడు ఇక నిలువలేక బయలుదేరెను. వీరు కడ పటిదర్వాజా సమీపింపగానే దావారికుడు వీరిరాకను సుల్తానునకు నివేదించెను. ప్రభువులు వసనభూషణోజ్వలముగా కొలువున్నచోటికి ముజఫరు ముందుపోవుచుండ నీయాంధ్రసోదరు వెంటనంటిపోయిరి. అందఱుచూపులును వారిమీఁదనే యుండినవి. వీరేదో యాశ్చర్యకరమైనపని చేయఁబోవుచున్నారని సభ్యులును పరివారమును తలంచుచుండిరి. వారివేషము చాల విసేతముగానుండెను. దోవతియు, పొడుగుచొక్కాయయు, పైన సన్నని యంగవస్త్రమును నెత్తిన తిలక్ టోపీవంటి టోపీయు, మొగమున గీరు నామములును. దూరమునుండియే సుల్తానునకు మోకాళ్లపై నిల్చి సలాములుచేసిరి. ముజఫరు సలాముచేసి, 'సుల్తాన్ బహద్దర్ సాహేబ్. వీరే ఆ తెలంగీ మూతసుదీలు.' సుల్తానునకు వారినిచూడఁగానే ఏదో చెప్పరానియానంద మేర్పడినట్లుండెను. వారిని చెంతకుపిలిచెను. చూపులోనే భావముగ్రహించిన యాంధ్రసోదరులు సింహాసనముకడకుపోయి నిలిచిరి.

అక్కన్న మాదన్నలు మరల సలాములుచేసిరి; వినమ్రులై నిలువఁబడిరి.

తానాషా వారిని నిదానించి చూచి—రండి. మీబుద్ధి పక్షీ మేము ఇప్పుడేవిన్నాం. ఇంతచదివినవారు మాదర్బార్లో

ఉండడం మాకు చాలశౌరవంగదా. ఎవరురా, అభిష  
యత్నామా కేండి.

తానామా.—మీపేరు ఏమి ?

మాదన్న.—మహాప్రభూ ఊమింపవలెను. “అత్త నామ  
గురోర్నామ, నామాతి కృపణస్య చ, ఆయుఃకామో స గృహీ  
యాత్ జ్యేష్ఠాపత్య కళత్రయోః.” అని మాపెద్దలయాచా  
రము. ఎవరును తనపేరు తానే చెప్పుకొనరాదుగదా.

తానామా.—బలే! బలే! అవును. మీరు సాంప్ర  
దాయస్తులు.

ముజఫరు.—ఈయన అక్కన్నగారు, ఈయన మా  
దన్నగారు.

తానామా.—అన్నతమ్ములు ఒకటే ఆకారం ఉన్నారు.  
మీకుచూస్తే మాకు చాలసంతోషం ఉంది.

అక్కన్న.—మహాప్రభువులవారి యనుగ్రహము కలు  
గుట భగవంతుని యనుగ్రహము కలుగుటయే. ఏలినవారి  
దర్శనమైన సంతోషముగో మాకు నోట సరిగా మాటలు  
వచ్చుటయే కష్టముగానున్నది.

మాదన్న.—జగద్రక్షకా, తమయనుగ్రహము గలిగిన  
నేడే మాజన్మమునకు మంచిరోజు. ఏలినవారికి ప్రియముగా  
నొకరిచేసి మా రక్తమాంసములు గోలకొండకును ఈ  
యాంధ్రసామ్రాజ్యమునకును ధారపోయుటకు సిద్ధముగా



నున్నాము. ఏదినము అట్టిసందర్భముకలుగునో నాడు మా జన్మము పావనము అగును. మావలన పనిగొనుము మహా ప్రభూ.

అబ్దుల్ రజాక్.—అచ్చా, అచ్చా. బాగాచెప్పినారు మాదన్నాపండ్లతో. ఈ గోలకొండకీ మీరు రక్షమాంసాలు ధారపోస్తే మేము మాప్రాణం శరీరం సర్వం అడ్డంపెట్టాం. అల్లాకటాక్షం బాగావుంటే ఇట్టంటి రాజభక్తి, దేశభక్తి ఉండే రాజ్యానికి ఆ రావణాసురుడుకూడా ఏమీ చెయ్యలేడు. మీవంటివాళ్లు మాకు అవశ్యం స్నేహితులు ఉండడం పరి.

తానామా.—అచ్చా అచ్చా. మీరు అంతా మనకీ స్నేహితులు. అంతా అన్నలు తమ్ములు. మాదికూడా సామాన్య ప్రాణం. భగవంతుడి వేడుకాకోపం మేము ఈసింహాసనం మీద ఉన్నాం. ఈప్రపంచం అంతా హాశ్చర్యం, సందేహం, మోసం, తమాషా గమ్యుత్ ఉంది. మనం ఎందుకు పుట్టి నాం తెలియదు. ఏమి బోతాం తెలియదు. ఎక్కడికిపోతాం? ఎప్పుడు పోతాం? ఎట్లా పోతాం? ప్రాణం ఏమి? హాత్మ ఏమి? అంతా తెల్వనే తెల్వదు. అంతా తమకు తెల్సును చెప్పి కొందఱు మోషం చేస్తారు. అందుకేతా మనం ప్రాణంతో ఉండే నాల్గుదిగానూ సంతోషంగా ఉంటాం. భాయి భాయి స్నేహం చేస్తాం. ఒకరికి కష్టంవద్దు, నల్లరికి ఉపకారం చేస్తాం, కాలం వచ్చినప్పుడు ఎవడిదోవలో వాడుపోతాడు. మీరుషులు

చెప్పేది అదే. మనసూఫీలు చెప్పేది అదే. నూ గురుమహారాజ్ మారాజు కోత్తాల్ వారి ఉపదేశంకూడా అదే.

అక్కన్న మాదన్నలు.—ఆహాహా ఎంత మహాత్ముడయ్యా ఈతానాపా సుల్తాను. మీరు గొప్పవేదాంతి మహాప్రభూ, తమ దర్శనముచేతనే మాజన్మము పావనమైనట్లున్నది.

ఈసంభాషణయంతయు ముజఫరుకు వానితోడి వజీరును మహల్దారునైన మూసాఖానను వానికిని ప్రియముగా నుండలేదు. అతడు ఇంకను నౌకరులు ఇవయత్నమాను తేలేదే యని వేదనపడుచుండెను. నౌకరులు తేగానే దానిని త్వరగా సందుకొని సుల్తాను ముందిడెను.

తానాపా.—దయచేసి సద్వండి పండత్ వార్లు.

మాదన్న దానిని చేతగ్రహించెను.—మహాప్రభూ. ఇందలి విషయములు చాల రహస్యములు. తమకుమాత్రమే తెలియవలెను.

తానాపా.—‘అచ్చా, అలాగైతే మనం మాకులయత్తానాకు పోతాం.’ కులయత్తానా యనగా నాంతరంగిక గృహము. సుల్తాను, అక్కన్న మాదన్నలు, అంగరక్షకులును మాత్రమే మేడమీదికి పోయిరి. ముజఫరుకు నెత్తిన పిడుగు పడినట్లు ఆయెను. తన గుమాస్తాలేమి సుల్తానుతో నాంతరంగిక గృహమున ముచ్చటించుట యేమి? ఈయువకులకు జరుగు మర్యాద ఆతనికి కనుకుట్టుగా నుండెను. తనకుకూడ పోవలయు

నని సంకల్పమున్నను సుల్తానుయొక్క అనుజ్ఞ లేనిదే పోరాదు. ఈతని ఈవేదనకు కారణము మున్నుండు తెలియును.

కులయత్ ఖానాలో ప్రవేశింపఁగానే తానాపా - 'మరి వచ్చిరాంగదా, ఇప్పుడు సద్వండి' అనెను.

మాదన్న. — జగత్ప్రభూ, తమకొక వేడుక చూపెదము (అని) ఒక గళాను నీరు (అని నొకరును చూచెను) వెంటనే నీరు రాగా దానిని ఆకాగితముపై చల్లెను. వెంటనే నల్లని యక్షరములు కనబడినవి. ఈయక్షరములు ఇంతకు ముందే ఏదైన కారణముచే నీరుపడి కనబడియుండవచ్చును గదా. దండోరావారి చేతనుండు కాలమున రెండు వానచినుకులు వానిపై బడియుండినను వాని రహస్యము వెల్లడియై యుండును. కాని దైవవిలాసము అట్టిదేదియు జరుగక మాదన్నవఱకు ఆపని నిలిచియుండినది. ఇట్టివే కాబోలు జీవితములోని యవకాశములు.

తానాపా — ఏమి హాశ్చర్యం అక్షరాలు ఉన్నవి. ఇప్పుడు కనపడుతున్నవి.

మాదన్న. — ప్రభూ, ఇది తెల్లసిరావ్రాత. అందుచేత తెలియలేదు. దీనిరహస్యము మాతండ్రిగారు మాకు చిన్నప్పడే బోధించినారు అలంఘ్యురపాదుషా దీనిని పంపుటలో గోలకొండ దర్బారులో ఎటువంటివారున్నారని పరీక్ష చేయనట్లున్నది. మహాప్రభూ మనరాష్ట్రమునకు వారివలన ఉపద్రవము ఎన్నటికైన తప్పదు. బిజాపూరుమీద మొగలా

యీలు బలముగా యుద్ధసన్నాహములు చేయుచున్నారు. బిజాపూరు పడిపోయినచో తర్వాత మనవంతు తప్పదు. చాల జాగ్రత్త వహించవలెను.

తానాషా.—అవును. మీమాట నిజం. ఔరంగజేబు ఎప్పుడైనా గోల్కొండ తివడానే ఉన్నాడు. మానర్రాద్దు బుద్ధిలేక ఒకరితో ఒకరు జగడం వేస్తారు. కానీండి ఆలోచన చేస్తాం.

మాదన్న.—మహాప్రభువుగారితో పదిమాటలేల. మేము తమ చిత్తమునకు వచ్చునట్టి నౌకరులము.

తానాషా.—అచ్చా. అదే మాకి కావాలా. మీవల్ల మాకీ చాలాపని కావలసిఉంది. ముందుకి ఆలోచిస్తాం. ఇప్పుడు ఈఇనయత్నామాకి జవాబ్ రాయండి.

మాదన్న వెంటనే తన చొక్కాజేబునుండి ఏదోపొడి తీసి జవాబు తయారుచేసి సుల్తానుకు చూపెను. తానాషా— 'శబాష్. ఎవరురా అడ్డ. ఆముగల్ రాయ్భారికి పిల్వండి' అని సగములో 'వద్దు దర్బార్లోనే ఈజవాబ్ ఇస్తాం' అని మరల దర్బారుకు పోయెను. అక్కన్న మాదన్నలు పరమానందభరితులై ఒకరి నొకరు చూపులతో మాత్రమే హెచ్చరించుకొనుచు సుల్తాను వెంట దర్బారులోనికి జని.

తానాషా.—ముగల్ రాయబారిభాయి ఇద్దో మీకి జవాబ్. పాదుషాగార్కి మీరు దీన్ని రవానాచేయండి.

సభలో నందఱును ఆశ్చర్యపడుచుండిరి. అక్కన్న మాదన్నలు సుల్తాను ఎదుట నిలువఁబడియే యుండిరి. తానామా వజీర్లనుచూచి ఇట్ల నెను. “వజీర్సాహేబులు. ఈపంతుల్లు మాకీ చాలా మెహనత్ చేసి మాపర్యు నిల్పినాఁ. వీరితెల్వి అపారం, ఆశ్చర్యం, సంతోషం ఉంది. వీరికి మేం వసారత్ ఉద్యోగం ఇచ్చినాం. ముజఫర్ ఖాన్ బహద్దర్ మీరు ఇప్పుడే ఫర్మా తయార్ చెయ్యండి. మిగిలిన మర్యాదా అంతా చెయ్యండి. రేపు దర్బార్లో గౌరవం చెయ్యండి. మీరు తెచ్చిన మూతసుదీలు ఇంతమంచివారుగా ఉన్నది మీకుకూడా గౌరవంకదా. మీరుకూడా మాకు ఎంతో మెహనత్ చేసి నాగదా.”

ముజఫర్ .—సుల్తాన్వారి చిత్తం. అంతా ఇట్టే చేస్తాం.

సుల్తాను దర్బారును అంతటితో నాడు చాలించెను.

ఎవరీ యక్కన్న మాదన్నలు! వీరే గోలకొండ సామ్రాజ్యాధినాయకులై కొంతకాలము పరిపాలించిన సుప్రసిద్ధాంధ్ర మంత్రులు అక్కన్న మాదన్నలు. వరంగల్లు ఫర్గణాలో భానుజీపంతులు ఒకానొక అమీలుక్రింద సుంకాధికారి. ఈయనభార్య భాగ్యమ్మ. ఆయమభాగ్యమున నలువురు కుమారులు జనించిరి—అక్కన్న, మాదన్న, విశ్వనాథుడు, మృత్యుంజయుడునని. తండ్రియే కుమారులకు చదువుచెప్పెను. సకాలమున వివాహములంజేసి గృహస్థులంగా నొనర్చెను. ఉత్సాహవంతులైన పెద్దకొమారు లిరువురును ఒక శుభ

ముహూర్తమున తండ్రియాజ్ఞనంది తమ పురోహితుని వెంటనిడుకొని రాజకీయోద్యోగములకై గోలకొండకువచ్చి ముజఫరుకడ గునూస్తాలుగా ప్రవేశించిరి. ఆ మూడవనాడే దంజోరావినిరి. నాడే సుల్తానుదర్బనమును వసారత్ ఉద్యోగ లాభమును. మెల్లమెల్లగా పైకివచ్చి ఎన్నఁదో సుల్తానుదర్బన మగుటకన్న తలవనితలంపుగా నొక్కదెబ్బతో వారికి సుల్తాను దర్బన మైనది. దర్బారుపేడి తమ యదృష్టమును తండ్రికి చెప్పి పంపుటకు వారు వెంటనే తమబసకు పోయిరి.

### ప్రకరణము 3. తానాషా పూర్వచరిత్ర.

అక్కన్న మాదన్నలకు తానాషావేదాంతమును విని నదిమొదలు ఆతడేల యట్లు మాటలాడెనో, ముజఫరు ఖానుడు తమపై నేల యసూయవహించెనో కనుగొనవలయు నని కుతూహలము పొడమినది. వారు అటనట విచారింపఁగా నీక్రిందివిషయములు తెలిసినవి.

గోలకొండ సుల్తానులలో అబ్దుల్లాకుతుబుషా ఆఱవ వాడు. ఈతడు తన తండ్రిమరణానంతరము క్రీ. శ. 1626లో పండ్రెండవయేట రాజ్యమునకువచ్చి నలువదియాఱు సంవత్సర ములు పరిసాలించెను. ఈకాలమం దంతయు నాతడు ఇతరుల చేతి కీలుబొమ్మయై యుండెను. నలువదియేండ్లకు పైగా నీతని రాజ్యతంత్రమునంతయు నీతనితల్లి హయత్ బక్ష్ బేగమ్ అనునామె, నడపుచు వచ్చెను. ఈమె బలవంతురాలు,

దర్శముగలది. ఈమె చనిపోయినతర్వాత అబ్దుల్లా సర్వవిధముల తన పెద్దయల్లుడైన సయ్యదు అహమ్మద్ అనువానికి వశపర్తియై యుండెను.

ఈ ఇరువురు మంత్రులయొక్క రాజ్యతంత్రముచే గోల కొండసామ్రాజ్యము మొగలాయిచక్రవర్తులకు లోజిక్కక దాదాపు అర్థశతాబ్దము తప్పించుకొనెను. ఈ విశ్రాంతి తాత్కాలికమైనదేగాని స్థిరమైనది కాదు. రాజ్యనాశము ఎట్లును తప్పని పరిస్థితి రావొండగినది. అబ్దుల్లా తన జీవితకాల మంతయు సోమరిగాను దుర్బలుడుగా నుండెను. క్రీ. శ. 1656-వ సంవత్సరమున నీతడు ఔరంగజేబు చేతఁబడక కొంచెములో తనస్రాణములను కాపాడుకొనెను. నాటి విదేశయాత్రికుడు బెర్నియర్ అనునతఁ డిట్లు వ్రాసెను. “రాజు (అబ్దుల్లాకు తుబ్ షా) తన మనోదార్థ్యమునంతయు పోగొట్టుకొని రాజ్యతంత్రమును నడపుటయే మానుకొనినాడు. ఇతఁ డెప్పుడును ప్రజలకు దర్శనమిచ్చుటగాని దేశాచారముల ననుసరించి ధర్మ ధర్మముల విచారించుటగాని లేదు. పైగా నీతడు గోలకొండ కోటగోడలనుదాటి ఇవలికివచ్చుటకు అడై ర్యపడును. ఇట్టి పరిస్థితిచే దేశమందంతయు కల్లోలములును అరాచకమును సహజముగా తప్పనివయ్యెను. ప్రభువులు సామంతులు ఈరాజునందు ఏమాత్రము గౌరవానురాగములు లేనివారగుటచేత ఈతని యాజ్ఞలను తిరస్కరించి దేశమునందు జనులకు దుర్భరములగు కష్టములను పెట్టుచున్నారు.”

రాచనగడునందు పరిస్థితు లింతకన్న నేమాత్రమును మంచిస్థితియందు లేవు. రాజు వ్యధుడై తనకాలమునంతయు బోగమువాండ్ర సాంగత్యమున గడపుచుండెను. రాజకుటుంబమునందు అంతఃకలహము లేర్పడుచుండినవి. సుల్తాను అబ్దుల్లాకు పుత్ర సంతానములేదు. మువ్వలు కొమార్తె లుండిరి. మొదటికొమార్తెను సయ్యద్ అహమ్మద్ అనునాతడు వివాహమాడి, నామమాత్రునిగా అబ్దుల్లాసుల్తాను నుంచి రాజ్యమంతయు తానే ఏలుచుండెను. రెండవకొమార్తెను ఢిల్లీ పాదుషా ఔరంగజేబు రెండవకొమారుడు మహమ్మద్ సుల్తానను నతడు వివాహమాడెను. ఈ యిరువురలో సయ్యద్ అహమ్మదు మక్కాకుచెందిన యొక గొప్పకుటుంబములో జనించి కేవలము తనశక్తిచేతనే రాజ్యమునందు సర్వాధికారియై యుండెను. సుల్తానుయొక్క మూడవకొమార్తెకు వివాహము కావలసియుండెను. ఈమెను సయ్యద్ అహమ్మదు యొక్క ఆశ్రితుడును, అతని తండ్రిగారి శిష్యుడును నైన సయ్యద్ సుల్తాను అనువానికిచ్చి వివాహము జరుపుటకు ఏర్పాటులు జరిగియుండినవి. కాని సయ్యద్ సుల్తాను తన కాలంబమైన సయ్యదు అహమ్మదుయొక్క వంశమును వెక్కిరించి నందున ఇరువురకును ద్వేష మేర్పడినది. అది క్రమముగా జగడమునకు పరిణమించి సరిగా వివాహముహూర్తదినము రాగా, సయ్యదు అహమ్మదు సుల్తానుకడకుపోయి ఆవివాహము జరిగినచో తాను తత్క్షణమే రాజ్యమునే వదిలిపోవుదు



నని చెప్పునంతటిపరిస్థితి యేర్పడినది. బలహీనుడైన యా సుల్తాను తాను చిరకాలమునుండి యలవాటుపడిన సహాయుని వదలుట కిచ్చగింపకయు, పెద్దకొమార్తెకు కోపమువచ్చునేమో యని భయపడియు, పెద్దయల్లుని యిచ్చకు సమ్మతించెను. తత్తణమే సయ్యదు సుల్తానుయొక్క వివాహవేషమును లాగి వేసి రాజ్యమునుండి తఱుమగొట్టి అతనియింటిని సుల్తాను యొక్కభటులు కొల్లగొట్టిరి.

తర్వాత జోన్యులుపెట్టిన లగ్నము దాటిపోసీయక ఆ దినమే సుల్తానుయొక్క కొమార్తెకు వివాహము నెఱవేర్ప వలసియుండెను. సుల్తాను ఆజ్ఞచే అధికారులు వరాన్వేషణ మొనరింపసాగిరి. బలవంతుడు బుద్ధిమంతుడును నగువాడు సుల్తానునకు అల్లుడైన తన కాపదయని సయ్యదహమ్మదును అట్లే మంత్రులును తలంచి వ్యర్థుడైవడైన నొరకునాయని చూచి అబుల్ హసన్ అనువానిని సంపాదించిరి. ఈతఁడు తండ్రిపార్శ్వమున రాజబంధువు. ఈతనితండ్రి గొప్పవర్తక మునుసాగించి మరణించినను అతని యవసానకాలమున నేమియు మిగులనందున అబుల్ హసన్ పేదరిక మనుభవించు చుండెను వివాహదినమునాటికి పదునాలుగు సంవత్సరము లుగా నీతఁడు సయ్యద్ రాజు కొత్తాల్ అను స్వామికి శిష్యుడై అతని సాంగత్యమందే కాలముగడపుచుండెను.

ఈ మహమ్మదీయస్వామి సంస్కృతాంధ్రములలోకూడ కవి, వేదాంతి, పండితుడు. ఈతఁడు తానామాకాలమున గోల

కొండలో మహాతపస్వియని ప్రసిద్ధి నందియుండెను. ఈతఁడు తపస్సంపన్నుల వంశమున జనించినవాఁడు. బందెనవాజ్ హజరత్ అను తపస్వియొక్కఁడు ఢిల్లీనగరమునుండి బయలుదేరి అల్లావుదీను సుల్తానుకాలమున (క్రీ. శ. 1321-1422) గుల్బర్గాలో కొంతకాలముండి అచటనే సమాధి నందెను. ఈతని వంశమువా రందఱును గొప్పవేదాంతులై స్వాములని ప్రసిద్ధి నందిరి. వీరిది సూఫీమతము. మహమ్మదీయులయందు వీరికి పక్ష పాతములేదు. ఏమతమువారైనను సరే వేదాంతులై న చాలును. ఇట్టి పండితశిఖామణి, మహర్షి, అబుల్ హసను యొక్క గురువు. ఈమహర్షి పెద్దకొమారుఁడు బజ్జేసాహేబనఁ బడు అక్బర్ షా తండ్రివలెనే కవి శిఖామణి. ఆంధ్రమందు శృంగారమంజరియను నొక కావ్యమును రచించెను. అందు తన పూర్వుడైన బందెనవాజ్ హజరత్ కు వందన మాచరించి యున్నాఁడు. ఇతఁడును అబుల్ హసనుకు గురువే.

నిరంతరము ఈమహాశయుల మాటలు వినుచు వేదాంతిగా నబులహసను కాలము గడుపుచుండెను. దీనినెల్ల నీచ సహవాసముగా భావించి ధనికు లెవ్వరును ఈతనితో చేరరైరి. అబుల్ హసనునకును ఐహికవాంఛలు జనింపలేదు; గురువుమీఁద నపార భక్తియు గురువర్యున కీతనియందు చాల వాత్సల్యమును ఏర్పడియుండినవి.

ఒక దినము గురుశిష్యులగోష్ఠిలో సుల్తాన్ కుమార్తె వివాహ ప్రస్తావము వచ్చినది; ఆమఱునాఁడే వివాహముఁజూ

ర్తము. సంతోషముగా నేవో మాటలాడుచు తటాలున గురువు నేలమీఁదనున్న ఎఱ్ఱని బంకమట్టి నెత్తి అబుల్ హసన్ యొక్క ప్రేళ్లను దానితో పారాణివలె నలంకరించెను; పరిహాసముగా నవ్వుచు 'నేను నిన్ను పెండ్లికొమారునివలె నలంకరించుచున్నాను' అని పల్కెను. ఏలయన వారిలో వివాహానంతరము పెద్దలు పెండ్లికొమారుని యాశీర్వాదించు విధమిది. ఇదేమని యందఱును ఆశ్చర్యమునందిరి. 'ఏమో! భగవంతుఁడు నా కీబుద్ధిని పుట్టించినాఁడు' అని యా మహాత్ముఁడు బదులు పల్కెను. మహాత్ముల వాక్యము లెన్నఁడును నిరర్థకములు గావు. ఆమఱునాఁడే రాజాధికారులువచ్చి అబుల్ హసనును గురుసన్నిధినుండి తోడ్కొనిపోయి ఆతనికి వివాహమంగళవేషమిచ్చి, సయ్యదు సుల్తానుకొఱకు తయారుచేయఁబడిన వస్తువుల నొసంగి ఉజ్వలాలంకృతమైన మహాన్నతాశ్వముపై నెక్కించి, దీపములతోను సంగీతాదికములతోను ఊరేగించి రాజుకొమార్తెకు వివాహము గావించిరి. ఇదంతయు నాతఁడు స్వప్నమాయగా తలంచెను. వివాహానంతరము గురువును దర్శించి ఆతని పాదములలో వ్రాలెను. జగత్తే అట్టిదని ఆతని గురువు బోధించెను. ఈమహానుభావుఁడే తానాపా, ఆంధ్రులకు రామదాస చరిత్రమున చిరపరిచితుఁడైన తానీపా, నిరంతరము వేదాంత వినోదములలో ప్రొద్దుపుచ్చుటచే నీతనికి తానాపా (నిత్య సంతోషి యగు రాజు) అని ప్రసిద్ధియేర్పడెను.

క్రీ. శ, 1671 లో. ఏప్రిలు 21 వ తారీఖున అబ్దుల్లా సుల్తాను మరణించెను. తత్త ణమే సింహాసమునకు తగవులు ప్రారంభమైనవి. సయ్యదు అహమ్మదు తాను అబ్దుల్లాకు పెద్ద యల్లుడైన కారణమున సింహాసనము తనదని లేచెను. అతని భార్య, మాసాహేబు, తనచుట్టునున్న వై దేశసేవికలను బానిసలను సాయుధులంగావించి అంతఃపురమందు తన హక్కులను కాపాడుకొనుటకు సంసిద్ధురాలుగా నుండెను. కాని లాభము లేక పోయినది. సయ్యదు అహమ్మదునకు ఆతని యధికార కాలమున నాతని కర్కశ స్వభావముచే శత్రువు లనేకులేర్పడి యుండిరి. పైగా నీతఁడు పరిపాలనయందు సమర్థుడగుటచే ఉద్యోగులు ఈతని ధార్మ్యమును సహింపలేకయుండిరి. అబుల్ హసనుయొక్క వినోదస్వభావము లంచగొండైన రాజకీయులకు చాల అనుకూలముగా నుండెను. అతనిని సుల్తానుగా సింహాసన మెక్కించిన తమకు విశేష లాభముండునని వారనుకొనసాగిరి. అంతఃపురములోను కోట దర్బారులోను కొంత జగడమైనది. సయ్యద్ ముజఫర్ అను సేనాపతియు, మాసాఖాన్ అను మహల్దారును (అంతఃపుర రాజగృహాధికారి) మఱి కొందఱు ఉద్యోగులును ఏకమై ఆకస్మికముగా సయ్యద్ అహమ్మదును పట్టి చెరసాలయం దుంచిరి; వెంటనే అబుల్ హసనును సింహాసన మెక్కించి పై యిరువురును మంత్రులైరి. ఇతఁడే సయ్యద్ ముజఫర్ సర్వసేనాపతి, మహామంత్రి, అక్కన్న మాదన్నలను తానాషాకడకు తెచ్చినవాఁడు. ఈ

మంత్రియొక్క అధికారవాంఛయు తలపొగరుదనమును తానాషాకు చాల దుస్సహముగా నుండెను. ఈమంత్రుల నిరువురను తొలగించుట కాతడు తరివేచియుండెను. అందులకు తగిన సహాయులు దొరకలేదు. అక్కన్న మాదన్నలు తనకీ సహాయముచేసి ఉపకరింతురని తానాషా తలంచెను. తానాషా వేదాంత వాక్యములకును ముజఫరుయొక్కయు వేదనలకును కారణమును వెదకినందుల ఫలముగా నింత పూర్వకథ అక్కన్న మాదన్నలకు తెలిసినది.

ప్రక. ౪. మాదన్నకు 'సూర్యప్రకాశరావు' బిరుదము.

అక్కన్న మాదన్నలు తానాషా కొలువులో ప్రవేశించి వారము దినములైనవి. అనుదినము రాజగృహమునకుపోవుచు తమ యుద్యోగమును నిర్వహింప మొదలిడిరి. చాల సులువుగా వీరు అన్ని కార్యములను చూచుకొనుటచే ఇతరులు మహమ్మదీయులు పెక్కింటికి వీరి సాయమపేక్షింపసాగిరి. మిత్రలేర్పడిరి. సుల్తాను రహస్యముగా వీరి శక్తిసామర్థ్యములను పరీక్షించుచుండెను. ఆయవ్యయ విధానములలో వీరు లెక్కలు తయారుచేయుటను చూడవలెనను మిషతో వారిని తన కులయత్థానాకు పిలిపించుకొని ప్రసంగించుచుండును. వారి తండ్రి భానూజీపంతులు కొమారుల యభివృద్ధిని ఎఱిగినను ఏకారణముచేతనో ఓరుగల్లునందేయుండె. మున్నుండెప్పుడో గోల కొండకు వత్తునని కొమారులకు వ్రాసెను.

ప్రక-ర. మాదన్నకు సూర్యప్రకాశరావు బిరుదము 25

ఒకనాడు అన్నదమ్ముల కిరువురకును మంచి శుభస్వప్నములైనవి. వెంటనే వారు మేల్కొని ఒకరితో నొకరు చెప్పుకొనిరి. తెల్లవారిన తర్వాత స్నానాదినామధారణములైన వెనుక పూజాగృహము ప్రవేశించిరి.

మాడుపల్లి కృష్ణభట్టుగారువారి పోహోహితులు. సోదరులిరువురును వారిని సమీపించిరి-‘భట్టుగారూ, జపమైనదా’

భట్టు.—ఆ అయినది నాయనా. ఇందతీర్థము.

అక్కన్న మాదన్నలు తీర్థము గ్రహించి వారిముందు పీఠములపై కూర్చుండిరి.

అక్కన్న.—భట్టుగారూ, మాకిద్దరకు నిన్నరాత్రి అద్భుతమైన స్వప్నములు వచ్చినవండీ. చాల ఆశ్చర్యముగా నున్నది. వాని ఫలము తాము చెప్పవలయును.

భట్టు.—శుభం, శుభం. మీకు ఇటీవలనే సుల్తాను దర్శనము, రాత్రి శుభస్వప్నము. ఈగోలకొండసామ్రాజ్య ధారేయతాతారు కాబోలు. చెప్పండి బాబూ.

అక్కన్న.—తమ యాశీర్వచనము. మూడవజామున నేను ఎక్కడనో దేవాలయములో నున్నాను. చుట్టును భక్తులనేకులుండిరి. తటాలున దీపారాధన జరిగినది. ఎదుట భగవతి భవాని కనబడుచున్నది. విగ్రహముకాదు. సజీవముగా నుండెను. చేతుల నాడించుచు నామె ఎల్లవారిని చూచుచుండెను. నాకు ఒక క్షణము ఏమియు తోపలేదు. మాదన్న నా

ప్రక్కనే యుండెను. ఆభక్తకోటిలో తానాషాకూడ కనబడుచుండెను. ఈమహమ్మదీయుఁ డెట్లు గర్భాలయములోనికి రాగలిగెనని నాకాశ్చర్యమాయెను. మాదన్నవైపు చూచి తిని. ఆతఁడు 'చూడు, చూడు, అమ్మవారు పిలుస్తున్నది' అని చెప్పెను. అటు చూతునుగదా భక్తులు తానాషా ఎవరును లేరు. భవాసీదేవిమాత్రము కనబడుచుండెను. 'అక్కన్నా ఇంద, ఈకరవాలము గ్రహింపుము, మాదన్నా ఈపాశము నీకు. మీకు మేలు కలుగును' అని అంతర్ధానమాయెను. అదే స్వప్నము తమ్మునికికూడ వచ్చినది.

మాదన్న — అవునండి. మాయిరువురి స్వప్నములు ఒకటే. మేము ఏకకాలముగో మేల్కొని ఒకరి నొకరము చూచుకొని కొంతసేపుండి తర్వాత స్వప్నవృత్తాంతములను చెప్పకొంటిమి. ఏమి యాశ్చర్యము!

భట్టు.—ఆహా! హా! దివ్యమైన కల. స్వప్నశాస్త్రములో చెప్పియున్నట్లు మూడవజామున వచ్చినకల మూడు నెలలలో ఫలించును. మీకు ఈవసారత్ నొకరి మూడు నెలలు మాత్రమే. తర్వాత అక్కన్నా, నీకు మహాసేనాధిపతి పదవియు, మాదన్నా నీకు మహామంత్రిత్వమును లభించును. అమ్మవారి ప్రసాదము వృథాపోదు. భక్తకోటిలో మీకు తానాషా కనబడుటచే నాతఁడు మహాభక్తుఁ డనియు, గొప్ప వేదాంతి యనియు, మహమ్మదీయుఁడే ధైయను పూజనీయుఁడని తెలిసికొనవలయును.

ప్రక-౪. మాదన్నకు సూర్యప్రకాశరావు బిరుదము. 27

అక్కన్న మాదన్నలు.—‘అంతయు అమ్మవారి యను గ్రహము’ అని శక్తి పటమునకు నమస్కరింతుడు. ఇంతలో వారి మేనల్లుడు గోపన్నవచ్చి ‘తానాషా సుల్తానువాడు మామయ్యలకోసం కబురంపించిరాడు. జవాను వచ్చియున్నాడు’ అని చెప్పెను. వెంటనే అక్కన్న మాదన్నలు బయలుదేరి పోయిరి.

తానాషా గొప్ప యెత్తుగడలో నుండెను. తనకు తొలుత రాజ్యప్రాప్తికి కారకులైన ముజఫరు మూసాఖానులు తన్ను కేవలమొక బొమ్మగాఁ జేయుటచే శత్రువులైరి. వీరి నెట్లు తొలగించుట యని తానాషా తలంచుచుండెను. సుల్తాను హృదయమును ఈమేధావంతులు ఊణములో గ్రహించిరి. సుల్తానుతో నాంతరంగిక సంభాషణలు మొదలిడిరి. ముజఫరు మూసాలను తక్షణమే తొలగించిన నిందవచ్చుననియు ఆపని క్రమముగా చేయవలయుననియు మాదన్న సుల్తానున కుపాయము తెల్పెను. ఆయిరువురకును పరస్పర విరోధ మేర్పడు నట్లు చేయుమనెను. ఒకనిని మించి వారిలో నొకనిని మర్యాద చేయుచుండుమనెను. నాడు తానాషా మాదన్నచే నీతంత్రమును గ్రహించి అట్లేచేయ నారంభించెను. ముజఫరు మూసాలు ఒక్కొక్కఁడును సుల్తానునకు తానే ఆప్తుడననియు, సుల్తానునకు సాయముచేయు ప్రాధాన్యము తనదే యనియు మరియొకఁడు తన స్థానము నాక్రమింపఁజూచు శత్రువనియు తలంపసాగెను. వారిలో ద్వేషమభివృద్ధి కాసాగెను.



ఈ ద్వేషము వారి సేవకులలోకూడ వ్యాపించి వారు వీధులలో  
 కొట్టికొనువఱకు వచ్చెను. ఒకదినము మూసా ముజఫరులు  
 పరస్పరము దూషించుకొని రాజవీధులలో చాల యల్లరి  
 గావించుకొనిరి. వెంటనే ఆవిషయము సుల్తానువఱకును  
 పోయెను. సుల్తాను మాదన్నను రహస్యముగా సలహా అడి  
 గెను. మాదన్న ఇట్లు నేర్చెను-వారిరువురను ప్రత్యేకముగా  
 పిలిపించి ఒక్కొక్కనితోను వానిమీఁదనే తన కభిమానమనియు  
 ఇంకొకనిమీఁద ద్వేషమనియు చెప్పి, తర్వాత, ప్రతిష్ఠకొఱకు  
 నలువుర యెదుట దర్బారులో మందలింపఁబోవుచున్నానే గాని  
 వేఱుగాదని పలికి దర్బారులో నిరువురకును బుద్ధిచెప్పవలసినది  
 అని. సుల్తాను ఆప్రకారమే చేసెను. అంతవఱకు వారిచేతి  
 కీలుబొమ్మ ఈసుల్తానని తలంచుచుండినవారు ఇప్పుడు కొంత  
 భయపడసాగిరి. వాస్తవముగా బలవంతుఁడనియే తలంచిరి.  
 ఆమంత్రు లిరువురును ఇది నాటకమేగదా యని తలంచియుం  
 డిరి. ఈవిధముగా రెండు మూఁడు పర్యాయములు జరిగినది.  
 మూసా ముజఫరులు కత్తియుద్ధమునకు కూడ సంసిద్ధులై  
 యుండిరి. ఇంతలో అక్కన్న మాదన్నలు లంచములిచ్చియు,  
 బెదరించియు ప్రభువులను, సామంతులను ఉద్యోగులను, యో  
 ధాగ్రేసరులను సుల్తానుపక్షమునకు త్రిప్పియుండిరి. మంత్రులకు  
 శౌరవముతోకూడ బలమును ఉడిగెను. వీరు సుల్తానును  
 త్రిప్పచున్నారనుమాటపోయి వీరు సుల్తానునకు లొంగిపోవు  
 చున్నారు గాని సుల్తాను వాస్తవముగా సాధువు, లేకున్న



**AKKANNA PANTULU**

(From Havart)

Reproduced by kind permission of  
The Govt. Epigraphist for India,



ప్రక-ర. మాదన్నకు సూర్యప్రకాశరావు బిరుదము. 29

వీరిని ఎన్నడో కడతేర్చి యుండునని జనులు చెప్పుకొన సాగిరి.

నాలుగవ పర్యాయము చాలరచ్చ జరిగెను. మూసా ముజఫరులు దర్బారులో పరస్పరము చాల దూషించుకొనిరి. సుల్తాను నూటలను సయితము లక్ష్యముచేయక తిట్టుకొను చుండిరి. సుల్తాను మాదన్నను చూచెను మాదన్న కన్నునైగ చేసెను. వెంటనే తానాపా వారిరువురను ఖైదుచేయుటకు ఆజ్ఞచేసెను. ముందే మాదన్న ఏర్పాటుచే కాచుకొనియుండిన రక్షకవర్గము మూసా ముజఫరులకు బంధించి కొనిపోయిరి. ఈమారుకూడ సుల్తాను ఆత్మగౌరవమును నిలువఁబెట్టుకొనుట కొఱకు అట్లు చేసెనని ఆభ్యాంతులు తలంచిరి. కాని సుల్తాను వారికి మరి విడుదల లేకుండఁ జేసెను; వారి యా ప్తపర్గమును పూర్తిగా శిక్షించెను. కొందఱు సుల్తానునకు పాదాక్రాంతులై మన్ననలకు పాత్రులైరి. తత్తణమే సుల్తాను, మూసా ముజఫరులు ద్రోహులనియు వారికి తానిచ్చినది లఘుశిక్షయనియు నుద్ఘోషించి, మాదన్నను వజీరుగ నియమించి అతనికి “సూర్య ప్రకాశరావు” అను బిరుదము నొసంగెను. అక్కన్నను మహా సేనాధిపతిగా నేర్పాటుచేసెను. వారి మేనల్లుడు గోపన్నకు మాదన్న సిఫారసుమీద భద్రాచలమున తాసిల్దారుద్యోగ మిచ్చెను. వాని తమ్ముడు వెంకన్నకు ‘రూస్తారావు’ అను బిరుదిచ్చి పౌజుదారుగా నియమించెను. అమ్మవారి ప్రసాదము ఈ విధముగా నెఱవేరెను. సుల్తాను మాదన్న సిఫారసుమీద

మహమ్మద్ ఇబ్రహీం అనువానిని మొదట సార్-ఇ-ఖేల్ (అశ్వసాహిణి) గాను తర్వాత నవాబుగాను చేసెను.

భానూజీపంతులు కొమారుల యభ్యుదయమునకు సంతోషించి భార్యతో వచ్చి గోలకొండలోనే నివసింపసాగెను. హనుమకొండలోనుండి మాదన్న సోదరులును వచ్చిరి. విశ్వ నాథునకు బక్ష్ గిరి, అనగా సైన్యమునకు జీతమిచ్చు నధికారమును, మృత్యుంజయునకు పీష్యాయుద్యోగమును లభించినవి. సభ్యులందఱును మాదన్నకు నజరులు వగైరాలు సభలో చెల్లించి గౌరవించిరి. తర్వాత సుల్తానుయొక్క ఆజ్ఞమీఁద అక్కన్న మాదన్నలను నవాబులందఱును ఏనుగుపై నూరే గించి వారి యింటికి కొనిపోయి అచ్చట వారికి చాల గౌరవముచేసి పెక్కు సలాములతో వీడ్కొనిరి.

పదవీస్వీకారానంతరము సుల్తానుయొక్క అనుమతి నంది అక్కనయు నాతని సోదరులును తమ కనుకూలముగా నొకయింటిని కట్టుటకు ప్రారంభించిరి. తండ్రితోను తమ విద్వాన్జ్ఞయైన మాడుపల్లి కృష్ణభట్టుతోను ఆలోచించి ఖిల్లాకు తూర్పున సాహుబండ్ అనుచోట, శకాబ్దములు 1593 అగు విరోధికృత్సంవత్సరము మాఘ శుద్ధ పంచమినాడు (క్రీ. శ. 1672 జనవరి 21వ తారీఖున) శంఖుస్థాపన మొనర్చి మూడు నెలలలో పూర్తిచేసి, శకము 1594 పరీధావి వై శాఖ శుద్ధ సప్తమినాడు (క్రీ. శ. 1672 ఏప్రిలు 22 తేది) గృహ ప్రవేశ మొనర్చిరి.

ప్రకర-గి. మాదన్న పరిపాలనారంభము.

మాదన్న కావించిన మహోపకారమునకు తానాషాకు ఆతనియం దపారమైన సమ్మకమును వాత్సల్యము నేర్పడెను. సర్వాధికారమును మాదన్నకే వదలి తాను వినోదాదికముల లోను విద్యావంతులతోను కాలముగడుప నారంభించెను. మాదన్న తత్త్వణమే సామ్రాజ్యములో గొప్ప మాఘలేవియు తేలేకపోయెను. రాజ్యరక్షణమే ప్రధానముగా నుండెను. కావున పాలనము చాలవఱకు అబ్దుల్లా కుతుబుషాకాలమున నున్నట్లే యుండెను. మాదన్న అధికారమువహించిన నాలుగు సంవత్సరములకు 1676 సం. జూలై నెల 23 తారీఖున ఆంగ్లేయులు మదరాసులోనుండి తమ పుస్తకములలో నిట్లు వ్రాసికొనియుండిరి. “మాదన్నచేత సర్వాధికారమును కలదు. అధికారులకు జనులను పీడించి ఎంతయైనను సొమ్ము గుంజకొనుట తప్ప వేఱు చింత లేకుండెను. ....రాజ్యపరిపాలనము అధములచేత నుండుటచే మోసమును బాధయు; సిగ్గుమాలిన ప్రభుత్వమగుటచే ఒప్పందమునకుగాని, వాగ్దానములకుగాని, కౌలుకుగాని ఫర్తానాలకుగాని ఎవరికిని అప్పపుట్టుటలేదు.”

[Love i 356-357]

ఈవర్ణన తానాషాకు పూర్వముండినస్థితి. అధికారము వచ్చిన వెంటనే అక్కన్న మాదన్నలకు తల తిరుగలేదు. ఈ మహోపకార మొనర్చిన సుల్తానుపై వారికపారమైన భక్తి యేర్పడెను. ఆతని పూర్వచరిత్రమంతయు గ్రహించిన వెనుక

నాతఁడు కేవలమొక జ్ఞాని ఈరూపున నున్నాడని తలంప  
సాగిరి. అట్టి ప్రభుఁడను కొలుచుట మహాభాగ్యమని తలంచిరి.  
అనుదినమును ఉదయము కచేరికిపోయి సుల్తానునకు నాటి విష  
యముల నెల్ల విశదీకరించి తాము చేయఁబోవువానిని మనవి  
చేసి అతని యనుమతి నందుచుండిరి. మునుపటి వజీర్లకును  
వీరికిని ఎంతభేదము! ముజఫరు మూసాలు తానాషాకు ఏమియు  
చెప్పెడివారే కాదు. వీరు, సుల్తాను రాజకార్యముల వివరములు  
తనకు వలదనినను, ఆయనకు నివేదించుట ధర్మమనియు  
మర్యాదయనియు చెప్పుచు అతనిని చాల అనుసరించుచుండిరి.  
భగవంతుఁడు తనకింత మంచి మంత్రుల సంపెగదా యని  
తానాషా సంతసించుచుండెను.

నూదన్న మంత్రియైన కొలదికాలమునకే దేశమును  
బాగుపఱచెను. మొదటిపనిగా కొండలలోనుండి దేశోపద్రవము  
చేయు జాతులవారిని శిక్షించి పైదుపంటలకు రక్షణయొసంగెను.  
జనులను పీడించు జమీందారులను సుంకాధికారులను  
లాగివేసి సాధువులను ధర్మపరాయణులను వారిస్థానమందు  
నియమించెను. ఈవిధముగా నన్నిజిల్లాలను నిష్కుంటక మొన  
రెచ్చెను. తర్వాత అన్ని సుభాలలోను గ్రామగ్రామముగా తనిఖీలు  
చేయించి నివరముగా పన్నువసూలుపట్టీలు ఆయాసంవత్సర  
ములకు ప్రత్యేకముగా తయారు చేయించెను. ఇందువలన  
జనులకు కొంత నెమ్మది యేర్పడెను. ఇనాములు, అగ్రహార  
ములు, దేవబ్రాహ్మణ దానములు, 'నౌకరీ ఇనాములు' మొద



**MADANNA PANTULU**  
(From Havart)

Reproduced by kind permission of  
The Govt. Epigraphist for India.





లైనవాని పాలనలోని అక్రమములను మాన్పించెను. తాను క్రొత్తగా పెక్కదానములను ఇనాములను ఇచ్చెను. హిందూ మహమ్మదీయులకు పక్షపాతములేక శిక్షణ రక్షణ లొసంగు చుండెను.

గోలకొండసామ్రాజ్యము చాల విస్తృతమైనది. ఉత్తరమున శ్రీకాకుళము (గంజాంజిల్లా) మొదలు దక్షిణమున పుదుచ్చేరివఱకును, ఆంధ్రదేశమున నీవిశాల సామ్రాజ్యమున చేరియుండెను. కడపజిల్లాయును కర్నూలుజిల్లాలోని తూర్పు భాగమును నేటి హైదరాబాదుసంస్థానమునందలి కల్యాణి జాగీరువఱకుగల భాగమంతయు ఇందులోనిదే. ఏనో ఒకటి రెండు ప్రదేశములు తప్ప ఆంధ్రదేశమంతయు తానాషా పరిపాలనలో నుండెను. నాటి యాంధ్రదేశమున బంగారము పండుచుండెననిన అతిశయోక్తి కానేరదు. బిజాపూరునందలి నిస్సార ప్రదేశమును వదలి ఆంధ్రదేశమును (తెలింగానా-త్రిలింగదేశమును) ప్రవేశించినంతనే పచ్చని పైరుపంటలు చూపరుల కానందమును గొల్పుచుండినవి. ఫలవృక్షములు నేతోత్సవము సేయుచుండినవి. ఈదేశమునందలి వజ్రపుగనులును విశేష వ్యాపారస్థానములైన రేవుపట్టణములును ఖండాంతరములయందు ప్రసిద్ధినందియుండినవి. తానాషా సుల్తానునకు సంవత్సరమునకు దాదాపు మూడుకోటుల రూపాయల యాదాయముండెను. ఈమొత్తము సుల్తానుయొక్క సకల వినోదాదికములకును చాలి పైపెచ్చు రాజ్యరక్షణకొరకు విదేశీయు

లకు వార్షికము లిచ్చుటకు సయితము చాలియుండెను. ఈ వైభవమే శత్రువులకు కనుకుట్టాయెను. మొగలాయీలకు ఈ సంపదనంతయు చూరగొను దురాశ పొడమెను.

ఔరంగజేబు సింహాసనమెక్కిన తర్వాత ముప్పది సంవత్సరములవఱకు గోల్కొండసామ్రాజ్యమునకు శాంతియుండెను. ఇందులకు కారణము, బిజాపూరువలె, గోల్కొండ మొగలాయీలను నేరుగా నెదుర్కొనక పోవుటయే. ఇంతవఱకును మొగలాయీలకు, శివాజితోను అతని స్నేహితుడైన ఆదిల్ షాతోను యుద్ధముచేయుచుండినందున, గోల్కొండపై దాడిసలుపుటకు అవకాశము చొరకలేదు. పైగా గోల్కొండవారు ఢిల్లీవారికి సక్రమముగా కప్పము పంపుచుండిరి.

గోల్కొండ రాజ్యమునకు సరియైన రక్షణలేదు. దాని యుత్తరభాగము మొగలాయీలు జయించిన రాజ్యమును ఆనుకొనియున్నట్టి విశాలమైన బయలు. దానియందు బిజాపూరుముయొక్క రక్షణకున్నట్లు దుర్గమపర్వతములుగాని, నీరు దొరకని ఎడారిగాని మఱియెట్టి నై సర్గిక నిరోధముగాని లేకుండెను. కాని ఎంతకాలము బిజాపూరు స్వతంత్ర రాజ్యముగా నుండునో అంతవఱకు గోల్కొండకు అపాయములేదు. ఈవిషయమును చక్కగా నెఱిగిన వాడగుటచే నౌరంగజేబు పాదుషా గోల్కొండను మొదట జయించి తన సామ్రాజ్యమందు కలుపుకొనుటకు యత్నింపలేదు. అట్లు చేయుటయు అసాధ్యముగా నుండెను.

మాదన్న పంతులు కొలది మాపులతో తత్త్వాన్వయము గోలకొండవారి ననుసరించుచుండిన విదేశాంగసేతినే యనుసరించెను. క్రీ. శ. 1636-వ సంవత్సరము, నైజాముషాహిరాజ్యము పడిపోయినది మొదలు దక్షిణరాజ్యములకు పట్టిన భీతియే గోలకొండవారికిని పట్టినది, ఎట్లు మొగలాయీవారి బారినుండి తప్పించుకొనుట యని. ఇందుచేతనే కుతుబుషాహి (గోలకొండ) సుల్తానులు మాటనూత్రము పాదుషాకు వశంవదులుగానుండిరే గాని వాస్తవముగా, లోలోపల, బిజాపూరు ఆడిల్ షాకు ధన సహాయము చేయుచుండిరి. మొగలాయీలు బిజాపూరుము మీదికి దాడిచేసినప్పుడంతయు తమ సైన్యములను ఎల్లల కడకు పంపుచుండిరి. మొగలాయీలు తాము బిజాపూరుమీదికి దాడివెడలినయెడల గోలకొండ సైన్యములు మొగలాయీ దేశముమీదికై నను, లేదా మఱియొక వైపునుండి మొగలాయీ సైన్యముమీదికై నను, బిజాపూరువారికి సాయముగా దండెత్తివచ్చునని ఎఱిగియుండిరి.

మాదన్న బిజాపూరుమువారితో విరోధింపలేదు; స్నేహమే చేయుచుండెను. కాని బిజాపూరు వ్యవహారము ఇప్పుడు చాల గండరగోళముగా నుండెను. ప్రకృతులలో నంతకలహములు జరుగుచుండినవి. ఇట్టి రాజ్యముతో నీకాలమున స్నేహము అసాధ్యమును నిరుపయోగమును. ఈవిషయములెల్ల నాలోచించి మాదన్న పంతులు నిరంతర విజయలైన మహారాష్ట్ర<sup>(10)</sup> లతో స్నేహము మొదలుపెట్టెను. శివాజీతో నుత్తర ప్రత్యుత్తరములు ప్రారంభించెను.

## ప్రకరణము ౬ - శివాజీ.

క్రీ. శ. 1674 లో శివాజీపట్టాభిషేకము చేసికొనెను. అందుచే నాతని బొక్కసము చాల తగ్గిపోయెను. తర్వాత ఆడిల్ షాహి రాజ్యమును పలుచోటుల దోపిడిచేసినను ఎక్కువ ధనము దొరకలేదు. దక్షిణాపథములోని పలు ప్రదేశములను ఆతఁ డిప్పటికే దోచియున్నాడు. ఈతని దాడికి భయపడి పెక్కు వ్యాపారస్థలములు వాడై పోయినవి. దక్షిణదేశమున నేటి మదరాసుతీరము సుభిక్షముగా నుండుటయేగాక శివాజీ కంట నింకను పడలేదు. ఈదేశమందలి జనులు నిరాడంబర జీవులై సౌఖ్యముగనుండిరి. ఇచ్చటి రేవుపట్టణములు అతి ప్రాచీనకాలమునుండియు విశేషవ్యాపారముల కాటవట్టు లగు టయేగాక ఇచటి గనులు తఱుగని సౌభాగ్యముగా నుండినవి. ఈధనమంతయు చాలవఱకు దేవాలయములకును ధర్మకార్యములకును ఖర్చగుటయేగాక విశేషముగా జనులకు దాచుకొనుటకును ఆభరణములు చేయించుకొనుటకును మిగులుచుండెను.

విజయనగరసామ్రాజ్యపతనానంతరము దక్షిణదేశము పెక్కు రాజ్యములాయెను. ఈరాజ్యములన్నియు నిరంతరమును తమలో తాము కలహించుకొనుచునేయుండినవి. తమకు సాయము చేయుటకై వీరు గోలకొండ బిజాపూరు మొదలైన మహమ్మదీయ రాజ్యముల సాయమును వేడుటచే తురుష్కులకు పలుకుబడి హెచ్చుసాగెను. మొగలాయీల బలముచే

ఉత్తరమున రాజ్యమును విస్తరించుట ఆసాధ్యమైనందున విజాపూరు గోలకొండలు దక్షిణమున వ్యాపించుటకు ప్రయత్నించుచుండిరి. ఇందుచే గోలకొండవారు కడప, ఉత్తర ఆర్కాటు జిల్లాల భాగమును పాలాకువఱకును జయించిరి. విజాపూరు వారు కర్నూలు, బెంగుళూరు, ఉత్తరముననున్న మైసూరు భాగమును పాలాకు కొల్లడముల నడిమి మదరాసు భాగమును వేలూరుమొదలు తంజావూరువఱకు ఆక్రమించిరి. శివాజీ సోదరుడైన వెంకాజీ తండ్రివలెనే ఆడిల్ షా క్రింది సర్దారుగా సీప్రదేశములను పాలించుచుండెను. ఇతనికి జంజిప్రాంత భాగము తండ్రివలన వచ్చినట్టిది.

ఈలోపున మధురనాయకులకును తంజావూరి ప్రభువులకును స్పర్ధలువచ్చి తంజావూరి పాలకుని మధురవారు చంపివేసిరి. గతించిన రాజుయొక్క కొమారుడు విజాపూరు ఆడిల్ షాకు మొఱపెట్టుకొనగా నాతడు వెంకాజీని సాయముపొమ్మనెను. వెంకాజీ తంజావూరిని జయించి మధురవారిని పాఱద్రోలి ఆరాజ్యమును తానే అపహరించెను. పైగా సీతడు ఫ్రెంచివారి సాయముతో తనచుట్టునున్న పాళెగాండ్రను జయించుటకు ప్రయత్నించుచుండెను. విజాపూరుమువారి ప్రతినిధులు నాసర్ మహమ్మదును షీర్ ఖాన్ లోడి యనువారు పరస్పరము పోరాడసాగిరి. నాసర్ మహమ్మదు గోలకొండవారి సాయ మపేక్షించెను. ఈమధ్య 1675 సం. ఏప్రిలు ప్రాంత

మున శివాజీ సైన్యములో నొకభాగము బిజాపూరభూములలో దోచుకొనుచు గోలకొండ రాజ్యములోనికి చొచ్చి ఏతగిరి (యాద్గిర్) ప్రవేశించి పూర్తిగా కొల్లగొట్టి హైదరాబాదు వజ్రకును వచ్చి వెడలిపోయెను. గోలకొండవారి మహామంత్రి మాదన్నపంతులు విజయపూరమందలి దక్షిణభాగములను సైతము జయించి ఆంధ్రసామ్రాజ్యమున చేర్పడలంచెను. ఇట్టి సందర్భమున శివాజీతో సంధిచేసికొని తాము ఇరువురును కలసి దక్షిణదేశమును జయించి పంచుకొనుట మంచి దని తలంచి మాదన్న శివాజీతో సంధికి తానీషాను ఒడంబడిపసాగెను. బిజాపూరములోని కర్నాటక దేశమును తానాషా కొరకు శివాజీ జయించునట్లును దండయాత్రకాలమున దొరకిన లూటీయంతయు శివాజీ గ్రహింపవలసినట్లును నిబంధనలు కుదుర్చుటకు మాదన్న ప్రయత్నించుచుండెను.

శహాజీ చనిపోవునప్పుడు వెంకాజీ బాలుడు. అనుభవములేని కుమారునికి సాయముగా రఘునాథనారాయణహనుమంతే అనువానిని ఏర్పాటుచేసి శహాజీ మరణించెను. ఇంత కాలము ఈహనుమంతే తానే ప్రభువైనట్లు ఎల్లకార్యములను జరుపుచుండెను. వెంకాజీ నేడు పెద్దవాడై హనుమంతుని పెత్తనమును సహింపలేకపోయెను. పైగా హనుమంతే నానా మాయోపాయములచేతను విస్తారము ధనమార్జించియుండెను. వెంకాజీకి అసహనము ప్రారంభమైన వెంటనే హనుమంతుని పిలిచి మునుపటి లెక్కలు వ్రాసి తెచ్చెను.

హనుమంతె వెంటనే తన యుద్ధోగమునకు రాజీనామా నిచ్చివేసి తాను కాశీయాత్ర కేగఁచున్నట్లు నటించి తంజావూరునుండి తన యావదాస్తిని గ్రహించి తన తమ్ముడైన జనార్దనుని కూడ నుంచుకొని బయలుదేరెను. తీర్థయాత్రకని బయలువెడలినవాఁడు బిజాపూరులో ఆడిల్ హా ఆస్థానము చేరెను. ఈతని శక్తిసామర్థ్యములును ప్రసిద్ధియు ఈతని కొక మంత్రిపదవికి కారకములైనవి. కాని ఆడిల్ హాల రాజ్యము దుర్బలమై అనుక్షణము పాతము నెదురు చూచుచుండెను. అట్టి సందర్భమున శివాజీ హనుమంతుని తనకడకు ఆహ్వానించెను. వెంటనే బిజాపూరును వదిలి హనుమంతె పూనానగరమునకు పోయెను.

వెంకాజీమీఁద పగతీర్చుకొను నభిప్రాయము హనుమంతునికి నానాటికి బలపడుచుండగా నాతఁడు శివాజీని దక్షిణదేశముపై దండెత్తుటకు పురికొల్పుచుండెను. శివాజీ తండ్రి తన రెండవ కొమారుడైన వెంకాజీకి ఒసంగిన రాజ్యమును, దాని సౌభాగ్యమును ఎట్లు అది సులువుగా శివాజీకి స్వాధీనమగుననుటను గుఱించి సమయము దొరకినపుడెల్ల హనుమంతె శివాజీకి చెప్పచుండెను. తనకును తన బంధువులకును గల పలుకుబడినంతయు శివాజీకి సాయమొనర్చుటలో వినియోగించుటకు సిద్ధముగా నుండెను; శివాజీకి తమ్ముని రాజ్యము మీఁద ఇంతవఱకు అపేక్ష లేదుగాని హనుమంతుని యుద్ధోద్యమముచే ఇప్పుడు దక్షిణరాజ్యములమీఁదికి దండయాత్రకు సిద్ధము కాదొడఁగెను.



ప్రకరణము-2. శివాజీ గోలకొండ ప్రయాణము.

ఈకాలమునకు సరిగా రాజకీయపరిస్థితి శివాజీకి అనుకూలమాయెను. మొగలాయి పాదుషా పంజాబులో యుద్ధమునఁబరించి ఢిల్లీకి వచ్చియుండినను ఆతని సైన్యము ఇంకను పంజాబునందే యుండినను. బిజాపూరులో సికందరు అను బాలుఁడు సుల్తానైనందున వశీరుపదవికై అంతఃకలహములును హత్యలును జరుగుచుండినవి. దక్కనీసాయబులు ఒక కక్షయు ఆఫ్ఘనులు ఒక కక్షగాల్సి కొట్టుకొనుచుండిరి. ఆఫ్ఘనులు పూర్తిగా నధికారమందుండిరి. మొగలాయి రాయబారి బహదూర్ ఖాను ఒక పక్ష మవలంబించి మఱియొక పక్షము మీద యుద్ధోన్ముఖుడై బిజాపూరము మీఁదికి దండెత్తెను. ఇట్లు చేయుటచే క్రొత్తమంత్రి భలోల్ ఖాన్ శివాజీతో చేరునని వాని యుద్దేశము. అది యట్లే యైనది. మాదన్న బిజాపూరమును రక్షింపదలచియున్నందున శివాజీకిని భలోలుఖాను నకును సంధి కుదిర్చెను. బిజాపూరమువారు శివాజీకి మూఁడు లక్షల రూపాయలు బహుమతిగాను, వారి తూర్పువైపు కృష్ణా తీరపు క్షేత్రము కాపాడుటకును మొగలాయిలను తఱుముటకును లక్షహొన్నులు వార్షిక మొసంగుటకును మాదన్న ఒప్పించెను. ఇట్టి సందర్భమున ఉత్తరమునుండి తనకెట్టి యాపదయును లేదని శివాజీ కనుగొనెను. ఈకట్టుబాట్లను తాత్కాలికముగా నొప్పుకొనెనే గాని ఎక్కువ కాలము పాలించు నుద్దేశ మాతనికిలేదు. నిలుకడలేని బిజాపూరు

ప్రభుత్వముతో నెట్టి స్నేహమును కుదురుటకు సాధ్యముకాదని యాతడు తలంచెను. ధనము మాత్రము గ్రహించెను. పైగా నీమొగలాయీ రాయబారి బహదూరుషా, అంతకుపూర్వము రెండు సంవత్సరములుగా శివాజీతో యుద్ధ మొనరించుచుండి విసిగి విరామముపెట్టించుచుండెను. అందుచే నాతడు శివాజీతో సంధికోరగా తన దక్షిణదేశ దండయాత్ర కనుకూల మని శివాజి తత్క్షణమే అంగీకరించెను. తాను కర్నాటకదేశ ముపై దండెత్తి తిరిగి వచ్చులోపల దాదాపాక సంవత్సరకాలము బిజాపురమునకు మొగలాయీలవలన బాధలేకుండిన తాను శ్రమపడకయే వానిని రక్షించిన ట్లుగునని యాతని యాశయము.

ఈకాలమునకు సరిగా నేతాజీఫాల్గుర్ అను నతడు పదేండ్ల కాలము తురకలలో కలసియుండి ఢిల్లీలో కొలువుచేసి మహారాష్ట్రదేశమునకు వచ్చియుండెను. ప్రాయశ్చిత్తము చేసి కొని మరల నీతడు హిందువయ్యెను. ఈతడును శివాజికి తోడై బయలుదేరెను.

ఈలోపల మాదన్నమంత్రికడనుండి రాయబారము వచ్చి గోలకొండవారికిని మహారాష్ట్ర నేతకును సఖ్యము కుదిరినది. మాదన్న సంవత్సరమునకు ఒకలక్ష హొన్నలు (బంగారు నాణెములు) తమ రాజ్యమును రక్షించుటకు శివాజీ కిచ్చుటకు ఒప్పకొని యుండెను. ప్రహ్లాదనిరాజీ అను మహారాష్ట్రుని శివాజీ గోలకొండకు రాయబారిగా పంపియుండెను. శివాజీ

యును తన ఖర్చులు రాబట్టుకొనుటకొఱకు తన విజయములలో కొంతభాగము తానాషా కిచ్చుట కొప్పుకొనెను.

శివాజీకి స్వయముగా గోలకొండ వై భవమును చూడ వేడుకాయెను. హైదరాబాదులోని తన రాయబారికి ఈవిషయమును తెలిపెను. ప్రస్తాదనిరాజీ అందులకు తగు సంవిధానమును నూదన్నతో మాటలాడి కుదిర్చెను. అప్పల్ ఖానును కూల్చినవానితో ఏకాసనమందు కూర్చుండిన నేమగునో యని తానాషా తొలుత భయపడెనట గాని ప్రస్తాదనిరాజీ నమ్మకముగా పలికినంతట బప్పుకొనెను. మాదన్నయు శివాజీ ద్రోహమొనర్పడనియు నాతనికి మొగలాయీలే వైరులనియు దృఢముగా తానాషాను నమ్మించెను. పైగా శివాజీతో ముఖముఖిగ మాటలాడుటచే పెక్కు లాభము లున్నవనియు తెలిపెను.

తానాషా సమ్మతించిన వెంటనే రాయఘరునుండి శివాజీ 1677 సంవత్సరము జనవరిలో బయలుదేరెను. హైదరాబాదు రాజ్యముయొక్క ఎల్లలలో ప్రవేశింపగానే తన సైనికులకు ఎచ్చటను ఎవరికిని ఎట్టి హానిగాని కలిగింపరాదని గట్టి యాజ్ఞ నొసంగెను. ఇతరత్రా బనర్చునట్లు దోపిళ్లు ఇచ్చట పనికిరావ నెను. ఎల్లవారితోను స్నేహముగా మర్యాదను పాటింపవలసినదని కట్టడిచేసెను. ఇందుచేత నాతని వెంట వచ్చిన ఏబదివేల సైన్యమును సాధువులవలె గోలకొండ రాజ్యమున ప్రయాణమొనర్చిరి. ఫిబ్రవరి నెలలో గోలకొండను

శివాజీ ససైన్యుడై సమీపించెను. తానాషా శివాజీకి ఎదురేగి తోడ్కొని రాదలంచెను గాని శివాజీ వారించెను. “తానాషా నొడ్డవాడు. నాకన్నను చాలపెద్ద. నావంటిచిన్నవానికి ఆయన ఎదురేగరాదు” అని యామహావీరుడు పలికెను. కాని అక్కన్న మాదన్నలు మాత్రము కొన్నిమైళ్లు ఎదురువచ్చి శివాజీని సగౌరవముగా కొనిపోసాగిరి.

శివాజీరాకక్షై గోలకొండకు ఆఱుమైళ్లదూరమున నుండిన హైదరాబాదు నగరము అలంకరింపఁబడియుండెను. వీధులును సందులును గొందులును రంగవల్లులచేతను సన్నని కుంకుమ కెంధూళ్లచేతను పసుపుపొడిచేతను మనోహరముగా నలరాచుండెను. రాజమార్గములయందును నాలుగువీధులు కలియుచోటులయందును మహాసాధములకడను గొప్పగడలు నిలిపి వానికి జెండాలు తోరణములు కట్టియుండిరి. వెదుళ్ల చేత అటనట గొప్పదర్వాజాలు కట్టి వానిని శృంగారించియుంచిరి. జనులు వివిధములైన దుస్తులు ధరించి వీధులలో శివాజీ యను నావంతపురుషుని చూచుటకు తమకవడూచు నిలిచియుండిరి. స్త్రీలందఱును మేడలమీఁదను కిటికీలకడను క్రిక్కిరిసియుండిరి.

మహారాష్ట్ర సైన్యము పట్టణములో ప్రవేశించెను. సైనికులును వారి యున్నతాధికారులు బహువిధాభరణములతో ఉజ్జ్వలవేషములను ధరించియుండిరి. వారి కిరీటములు, వాని మీఁది బంగారు, రత్నములు, వారిజలతారువస్త్రములు, మహా

రాష్ట్ర వేషమంతయు తెలంగాణమువారికి వేడుకగా నుండెను. ఏబదివేల సైన్యము సుముహూర్తమున పట్టణమును చొచ్చెను. “ఈసైన్యమేగదా ఢిల్లీపాదుషాకు ప్రక్కలో బల్లెముగా నున్నది. వీరేగదా రెండేండ్లక్రింద ఏతగిరినిదోచి హైదరాబాదు వరకు వచ్చి కొల్లకొట్టినవారు. వీరేగదా ప్రసిద్ధినందిన వీరు లకు గండరగండండ్లైయున్నారు!” అని జనులు రెప్పలువాల్చుక వారిని చూడసాగిరి. కొంతసేపు మరాటా ఆశ్వికదళము ఖదం త్రొక్కెను. తర్వాత మావలీల కాల్బలము నడచెను. వారివారి దళనాయకులు జగత్ప్రసిద్ధులు, హమ్మిరరావు మోహితే, ఆనందరావు, మానాజీమోరే, సూర్యాజీమాల్సురే, యెశాజీ కంకు పోవుచుండఁగా జనులు వారిని తమ మిత్రులకు చూపి చూపి వారి వృత్తాంతములను వర్ణించుచుండిరి. వారితర్వాత శివాజీయొక్క ప్రతీహారి సోనాజీనాయకు, వానివెనుక బాబాజీ దంధేరే, శివాజీయొక్క యంగరక్షకుఁడును పోయిరి. వారి విశాల నేత్రములు, నల్లని కనుబొమలు, కుంకుమచందనాదిక లిప్తమగు ఫాలభాగమును ప్రస్ఫుటముగ కనఁబడుచుండెను. తర్వాత రఘునాథ హనుమంతెయును అతని సోదరుఁడు జనార్దన హనుమంతెయు ప్రహ్లాదనిరాజియు, గ్రంథకారుఁడైన దత్తాజీ త్రింబక్, కేశవపంత్, నీలోమోరేశ్వరరావు, గంగా ధరపంత్ మున్నగువారు గుఱ్ఱములమీఁద నేగిరి. వారి వెనుక విసితవేషధారులైన కాయస్థుల వరుసలో పారసీ వ్రాయసకాఁ డైన నీలప్రభు, కార్యదర్శి బాలాజీ అప్జీ, రాజముద్రికా

ధారి శామ్జీనాయక్ అనువారలు ప్రవేశించిరి. వీరిందజేగి నను చూపరులలో సంచలనము కలుగలేదుగాని, వారిపెనుక మహామంత్రులు సేనాధిపతులు ప్రభువులు పరివేష్టించి వచ్చు చుండగా వారి నడుమ సన్నగా చిక్కిపోయిన వ్యక్తి జనుల నాకర్షించెను. అతడే శివాజీ. మూడువందల మైళ్లు నడచి యున్నందునను అప్పుడే ఏదో జబ్బునుండి తేరుకొనుచున్నందు నను చాల బలహీనుడుగా కనబడుచుండెను, కాని ఇటునటు వీక్షించుచుండిన యాతని నేత్రములలో తైత్త్యమును కాంతి యు జ్వలించుచుండినవి. పెదవులమీది యా 'మీసాలలో నవ్వులు'ను చక్కగా కోతేరు తీర్చినట్లున్న యాతని నాసి కయు నాతనికొక శోభనుకూర్చి 'ఈతడు చండశాసనుడే గాని దయాళువే'యని నాడు గోలకొండ చూపరులకు తోచు చుండెను. 'శివాజీ మహారాజ్ కు జమ్' అని ఆతని చూచు చునే జనులు అఱచుచుండిరి. స్త్రీలందఱును మేడలనుండి పువ్వులవర్షమును కుఱిపింపసాగిరి. ఇండ్లవాకిండ్లలో ముత్తై దువలు హారతు లెత్తుచుండిరి. ఈ వైభవము సంతయు చేయించుకొనుచు శివాజీ బదులు తాను బంగారమును వెండిని దారిపొడుగునను వర్షించుచుండెను. హారతులెత్తిన యిండ్లకడ తానే నిలిచి బ్రాహ్మణులచే ఆపల్లెములలో వర హాలు పోయించుచుండెను. పట్టణముగోని పేటలగోని యధికారులు మర్యాద లొసర్చినప్పుడు వారికి శివాజీ ఉడుగర లిప్పించి గౌరవించెను.

ప్రకరణము - ౮. శివాజీ తానాషాను దర్శించుట.

ఈవిధముగా నూరేగింపు దాద్ మహల్ కడకువచ్చి నిలిచెను. ఎల్ల వారును వారి వారి స్థానములలో దిద్ది తీర్చినట్లు నిలువఁబడిరి. శివాజీయును అతని యుద్యోగస్థులు ఐదుగురును అక్కన్న మాదన్నలును గోలకొండ ప్రధానులు మఱికొందఱు వెంటరాఁగా తానాషా నగరులోని కేగిరి. విశాలమైన యాస్థానమంటపమును శివాజీ ప్రవేశింపఁగానే అచ్చట సిద్ధముగా నిలువఁబడియుండిన తానాషాయును అతని యనుచరులును ఎదురువచ్చిరి. తానాషా శివాజీని కౌగిలించుకొని తన ప్రక్కన రాజోచితమైన రత్నకంబళముమీఁద జలతారు దిండ్రకు ఆనుకొనునట్లు కూర్చుండఁబెట్టుకొనెను. వారి ప్రక్కనే సుల్తాను సైగచే మాదన్న మహామాయ్యుఁడును అక్కన్న మహా ప్రచండదండనాయకుఁడును కూర్చుండిరి. మిగిలినవారందఱును నిలువఁబడియే యుండిరి. లోపలనుండి సన్నని కంతలగుండ అంతఃపురస్త్రీలు ఈవేడుకను చూచుచుండిరి. శివాజీ యంతటి వాఁడు ఇంట ప్రవేశించుట యనఁగా నాగుఁబాము సాధువై ఘనప్రక్కవచ్చి కూర్చుండుటవంటిదిగాను, ఆనాగమును అట్లు కొనివచ్చిన మాంత్రికుఁడు మాదన్నయనియు వారు తలంచుచుండిరి.

మూఁడుగంటలసేపు శివాజీ తానాషాలు గోష్ఠి సలిపిరి. మొదట పరస్పరము ఆచారోపచారములు, కుశలప్రశ్నలు మొదలైన సూములుకార్యక్రమము జరిగినది. తర్వాత శివాజీ

కావించిన మహత్కార్యములను గుఱించియు నాతని ధైర్య సాహసములను గుఱించి సభ్యులు ధ్వుంపించుచుండగా తానాషా కొంతసేపు వినెను. సభ్యులవర్ణనకు తనివించెందక శివాజీ 'ఈ ఊమ దేవతలు సరిగా వర్ణింపలేదు' అన్నట్లు తానే ఎట్లు తాను అష్టల్ ఖానును కడతేర్చినదియు, ఆతడు ద్రోహ మెంచిరాగా తా నందులకొనచ్చిన ప్రతిక్రియయు, తనది ద్రోహము కాదని యు విరివిగా నుద్ఘాటించెను. తర్వాత తానాషా ఔరంగజేబును గూర్చి ప్రస్తావింపఁగా శివాజీ, పాదుషా సీచుడనియు, తనకు మొగలాయిలు తా మొనర్చిన వాగ్దానాదికములను నెఱవేర్పఁగలక అబ్బులుగా ప్రవర్తించినదియు, సభలో తా నెట్లు పాదుషాను ధిక్కరించి నెడలివచ్చినదియు, తర్వాతిఫై దును, ఆఫై దునుండి తాను తప్పించుకొనివచ్చినవిధమును, ఆవచ్చుటలో జరిగినవిశేషములను కథగా జెప్పెను. తర్వాత తాను సూరత్తును కొల్లగొట్టినదియు, దుర్గములను కూల్చినదియు, మొగలాయివారిని ఏడిపించినవిధమును వర్ణించెను. ఈవిధముగా చాలసేపు మాటలాడిన ఛత్రపతికి తానాషా ఆభరణము లొసంగి భూషణము లిచ్చి గుఱ్ఱములు, ఏనుగులు, మున్నగువస్తువు లొసంగి విశేషముగా గౌరవించెను. తానాషా కనుసన్నచే నాతని యనుచరులు శివాజీ యనుచరులకు వారి వారి కుచితమైన మర్యాద లిచ్చిరి. సభ లేవఁగానే తానాషా శివాజీపై అత్తరు పన్నీరు మొదలైన సువాసనలు చల్లి తాంబూల మొసంగి స్వయముగా మెట్లవఱకునువచ్చి విడిదికి సాగ



నంపెను. శివాజీ విడిదికిపోవుచు మరల మార్గమున ధనము చల్లుచు పోయెను.

అక్కన్న మాదన్నలు శివాజీతోకూడ నాతని విడిదల కేగి ఆతని కచట అన్నియేర్పాటులనుచేయించి మరల సాయం కాలము వత్తుమనిపలికి వీడ్కొనిరి. తానామాను వాడువచ్చి మరల దర్శించిరి. శివాజీ సందర్శనమునకు అందఱును చాల సంతోషించి అతని సౌజన్యమునకు ఆతనిరాయబారిని చాల మెచ్చుకొని బహూకరించిరి. ఆమఱుసటిదినము అక్కన్నమాదన్నలయింట శివాజీకి విందు ఏర్పాటయెను. వైభవముతో మహామంత్రులు శివాజీని ఆతని ముఖ్యవర్గమును తమభవనమునకు కొనిపోయిరి. ఆబ్రాహ్మణగృహమున శివాజీ పావుకోట్లులేక యే ప్రవేశించి భానూజీభాగ్యమ్మలకు సాష్టాంగముగా నమస్కరించి ఆవృద్ధదంపతులచేత దీవనల నంది వారియెదుట వారమర్చిన తివాసీపై కూర్చుండెను. కొంతసే పైనతర్వాత భానూజీ పంతులు శివాజీకి స్నానాదికముల కేర్పాటుచేయించి మడిగా నాతని పూజాగృహమునకు కొనిపోయి ఆశీర్వదించి భగవత్ప్రసాద మిప్పించి, బ్రాహ్మణసంతర్పణ యైనవెనుక భోజనాదికమున కేర్పాటుచేయించెను. సేవకులు, పరిచారకులు, వంటవాండ్లు శివాజీపరిచారమును చూచుకొనుచుండగా భానూజీభాగ్యమ్మలు మర్యాదకు శివాజీకి ముందు భోజన మిడుదుమనిరి. ఆతఁడు వారు భుజించినగాని తానుభుజింపనని పట్టుపట్టగా విధిలేక తామెల్లరును శివాజీక్షుధును నూర్లపర్యాయము ప్రార్థించి భుజిం

చిరి. తర్వాత శివాజీని కూర్చుండ నియోగించి చెంత నానావిషయములు భానూజీ మహారాష్ట్రభాషలో మాటలాడుచుండగా భాగ్యమ్మ స్వయముగా, పరిచారకులు తెచ్చియిచ్చినపల్లెముల నందుకొని వడ్డించెను. అక్కన్నమాదన్నలు తండ్రియెదుట కూర్చుండువారుకాదు గాన దూరమునుండి చూచుచు వచ్చుచు పోవుచు నుండిరి. శివాజీ ఈమర్యాదకు పరమానందభరితుఁ డాయెను. భోజనానంతరము తాంబూలచర్వణ మైనవెనుక శివాజీ ఎల్లవారికిని రత్నాదికములు భూషలు నిచ్చి బయలుదేరెను. అక్కన్నమాదన్నలును తండ్రిచేత శివాజీకి వస్త్రములు ఏనుఁగులు గుట్టములు నిప్పించిరి. శివాజీ ఆవృద్ధదంపతులకు సాష్టాంగముగా నమస్కరించి వీడ్కొనె . ఆతనియనుచరులును ఆ పార్వతీపరమేశ్వరులకు అట్లేచేసి బయలుదేరిరి. మాదన్న మరల మహారాష్ట్రపతిని మర్యాదగా బసలో విడిచివచ్చెను.

ఇంతవఱకు శివాజీ మాదన్నలు వ్యవహార విషయములు మాటలాడలేదు. అబుల్ హసన్ తానాషాకు శివాజీయందు చాలస్నేహ మేర్పడెను. శివాజీ చాల సరసుఁడనియు సౌజన్య వంతుఁడనియు, మహాసత్త్వఁడనియు, సైన్యశిక్షణలోను కార్యదీక్షయందును అసామాన్యుఁడనియు తలంచెను. ఆతఁడేమి కోరినను ఒసంగి ఆతనితో సంధిచేసికొమ్మని మాదన్నను కోరెను. శివాజీతో మాదన్న ఆలోచించి యొక పథకమును కుదుర్చుకొనెను. దక్షిణదేశమును జయించుటకు శివాజీకి దినమొకటింటికి మూడువేల హొన్నలు లేదా నాలుగుసర

లక్ష రూపాయలు నెలనెలకు ఇచ్చునట్లును, తన సేనాధిపతి (సార్-ఇ-లష్కర్) యైన మీర్జామహమ్మద్ అమీన్ అను నతని నాయకత్వమున వేయిగుఱ్ఱపుదండును నాలుగువేల కాల్బలమును పంపునట్లును ఒప్పుకొనెను. కొంత తుపాకులు ఫిరంగులు వానికి వలసినమందులును, ఒప్పుకొన్నద్రవ్యము కొన్ని నెలలది ముందఃగానే ఖర్చులకు ఇచ్చుటకు సైత మొప్పు కొనెను. ఈసాయమునకు బదులుగా శివాజీ దక్షిణదేశమును జయించి తన తండ్రియైన పాజీకి చెందని భాగముల నన్నిటికిని గోలకొండవారి కిచ్చునట్లును పూర్వము తనతండ్రి పాలించు చుండిన ప్రదేశములను తానుంచుకొనునట్లును వాగ్దాన మొనర్చెను. మొగలాయీలవలన గోలకొండకు ఎట్టి యుపద్రవమును తాను రానీయనని శివాజీ తానాపా ఎదుట ప్రమాణము చేసెను. తానాపాయును పైయుద్ధద్రవ్యముగాక రక్షణ విధానమునకుగాను సంవత్సరమునకు శివాజీకి లక్షహొన్ను లిచ్చునట్లును మహారాష్ట్ర రాజు బారి నొకనిని తన యాస్థానముం దుంచుకొనుటకును ప్రమాణపూర్వకముగా నొప్పు కొనెను.

శివాజీ గోలకొండలో ఒక నెలదినములుండెను. ఈనెల యంతయు ఊరిలో నుత్సవములు జరుగుచునే యుండినవి. శివాజీకి తానాపా రెండుపర్యాయములు దర్శన మొసంగెను. వ్యవహారములను గూర్చిన మాటలన్నియు మాదన్నయే ఆడెను. మరల దర్శన మిచ్చినప్పుడు మరల విస్తారము అనర్ఘ్య

వస్తువిశేషములను తానాపా శివాజీ కొనంగెను. తానాపా తన సౌధమున పైన కూర్చుండి ప్రక్కను శివాజీని కూర్చుండ బెట్టుకొని ప్రజలకు దర్శనమిచ్చెను. తానాపాయొక్క మంత్రులు సేనాధిపతులు మొదలు సామాన్యసైనికులవఱకు అందఱును రాజవందన మొనర్చిరి. వెంటనే మహారాష్ట్రులును అట్లే తానాపాకును శివాజీకిని వందనమాచరించిరి. తానాపా మహారాష్ట్ర సైన్యమునకు అధికారులకును సత్కార మొనర్చెను ఈవైభవమంతయు నైన వెనుక తానాపా శివాజీ గుఱ్ఱము మెడలో వెలలేని వజ్రహారమునువైచి చాల మెహనత్తు చేసెను. హైదరాబాదులోని ప్రభువులందఱును ఆదినము శివాజీకిని ఆతని బృందమునకును విందొనర్చిరి. విందైనవెంటనే తానాపాకు మహారాష్ట్రవీరుల శౌర్యబలాదికములను చూప నెంచి శివాజీ యశాజీకంకు అనువానిని ఏనుగుతో పోరాడు మనెను. గోల్కొండవారి ఏనుగులలోని యుత్తమ మత్తేభమును తానాపా తెప్పించెను. ఆవీరుడు కత్తితో నాయేనుగుతో కొన్నిగంటలు పోరి దానికి రోషము పుట్టించి తుదకు దాని తొండమును నఱకే తఱుమగొట్టెను

తానాపా.—శివాజీ అన్న గారూ, మీవద్ద ఎన్ని గొప్ప ఏనుగులున్నవి.

శివాజీ.—తానాపా సుల్తాన్ భాయి, వీరందఱును మాయేనుగులే. అని తన వీరులను చూపి సుల్తానును నవ్వించెను.

శివాజీ గోలకొండనుండి పోగానే ఈవిషయమంతయు మొగలాయీవారికి తెలిసిపోయెను. ఔరంగజేబు చాలకోపపడి బహుమాదహను అధికారమునుండి తొలగించి ఆతని స్థానమున దిలిరుఖానును నియమించెను. దిలిరుఖాను గోలకొండ మీదికి దాడివెడలెను. నూన్యభేటము (మూల్ ఖేడ్) కడ గోలకొండవారి పౌజలు మొగలాయీవారిని ఎదుర్కొని సులువుగా ధ్వంసముచేసెను. అదే సందర్భమున మొగలాయీల బలము తగ్గినదని గ్రహించి దత్తాజీయను మహారాష్ట్ర సేనాపతి, గృహరక్షణకై శివాజీ నిలిపినవాడు, కనరాపైకి దాడివెడలి హుబ్బళి పట్టణమును కొల్లగొట్టెను.

ప్రక - ౯. శివాజీ దండయాత్ర. మాదన్నకు ఆశాభంగము.

ఆవిధముగా నొక నెల వినోదించి ఛత్రపతి తనకు వలసిన వస్తువులను ద్రవ్యమును గ్రహించి గోలకొండనుండి సెలవు దీసికొనెను. ఆంగ్లేయులు నేడు కర్నాటకమని పేర్కొను దక్షిణదేశమందు శివాజీ 1677-78 సంవత్సరముల నడుమ జయించిన భాగము సంవత్సరమునకు ఇరువదిలక్షల హొన్నల రూదాయము గలదిగా నుండెను. ఈప్రదేశమున దాదాపు నూఱు కోటలుండినవి. వీనిలో చెంచి (జింజి) వేలూరును గలవు. ఈప్రదేశములలో నాతడు తన సిబ్బందిని కాపుంచెను. బంగారమును వెండియు కావలసినందునగదా శివాజీ ఈ యాత్ర బయలుదేరెను. తాను జయించిన యీదేశమును ఆతడు మూలమట్టముగ దోచుకొనెను. ఇట్లు దాహశాంతి

౯. శివాజీ దండయాత్ర. మాదన్నకు ఆశాభంగము. 53

యైనంతట నాతడు మైసూరు, కోప్ప, గదగు, భార్యూరు, బెల గాములను జయించెను.

ఇప్పుడు శివాజీ గొలకొండవారికి కృతజ్ఞత తెలుపుచు ఒప్పందనమును నెఱవేర్పవలసియయ్యెను. కాని అతడు అప్రకారము చేయలేదు. మాదన్నకును తానాషాకును ఆశాభంగమాయెను. గొప్పవారికి ఎట్టివారికైనను ఏదో ఒక లోటుండును. అది రాజనీతి కానిండు లోకనీతి కానిండు. శివాజీ తనతోడి హిందువునకే మాటతప్పెను. తనప్రక్కనుండు దక్కను రాజ్యములలో నొకదానినే మోసముచేసెను. ఇంతవఱకు మాదన్న నిర్మించిన నీతి పునాదిలేని సౌధమువలె నేలఁగూలెను. తానాషా శివాజీ శీలమును చక్కఁగా నెఱింగెను. శివాజీకి దక్షిణ దిగ్విజయమునకు వలసిన ద్రవ్యమును వస్తువులను తా నొసంగియుండియు గోలకొండలో తానును తన మంత్రులును వజీర్లును అట్లు మర్యాదచేసియుండియు దక్షిణ దిగ్విజయమున శివాజీ తనతండ్రికి పూర్వము చెందని రాజ్యములను తానాషాకు తానిచ్చుటకు ఒప్పుకొనియుండియు తుదకు ఇట్లు గోష్పాద మంత భూమియైన నీయక పూర్తిగా ఏమియు నెఱుంగనియట్లుండుట ఎల్లవారికిని ఆశ్చర్యకరముగా నుండఁగా తానాషాకును అక్కన్న మాదన్నలకు ఆశ్చర్యమగుటతో నాశ్చర్యము లేదు. తాను జయించిన కోటలలో నొకటిగాని, తాను గ్రహించిన ధనములోగాని తాను కొల్లగొట్టినదానిలో కొంతయైనను గాని మరల ఇచ్చుట ఏదియు శివాజీ తలపెట్టలేదు. దోచిన

ధనమంతయు తానే గ్రహించెను. ఆక్రమించిన భూమినంతయు తన యధీనమందే యుంచుకొనెను. జగడమాడు భార్యలు, చెప్పినమాట వినని కుమారుడు నిర్వహింపవలసిన కార్యభారము అపారముగా నుండుట—వీనిచే శివాజీ మాట నిలుపుకొనలేకపోయెను కాబోలు.

గోరుచుట్టుపై గోరకటిపోటుగా శివాజీ మఱియొక ఎత్తు, ఎత్తెను. లాచములిచ్చి బిజాపురమును స్వాధీనపరచుకొనుటకు ప్రయత్నములు చేయసాగెను. కాని సిద్ధిమనూదనువాడు వానిని భంగపఱచెను. తానామా తానిన్ని దినములు బిజాపురమునకు రక్షకుడుగను సికందరు సుల్తానునకు సహోదరునివలెను వ్యవహరించుచుండినందున శివాజీయొక్క క్రొత్తయెత్తులు దుస్సహము లాయెను. మాదన్న ఈసందర్భమున బిజాపురమునకు సాయముచేయఁదలంచి, క్రొత్తమంత్రియైన సిద్ధిమనూదనునకు నాతని బిజాపుర శత్రువులకును సంధిగావింపఁ దలంచెను. ఆతని సైన్యమునకు ఈయవలసిన జీతములిచ్చి వారిని తిరుగుబాటు చేయనీయక కాపాడుటకును, శివాజీపై దాడివెడలి ఆతని కొంకణమునుండి వెలికి రానీయక యుంచుటకును సాయము చేయుటకు వాగ్దాన మొనరించెను. ఈయుపాయముమీఁద ఆడిల్ షాహి సర్దారులు ఇరువదియైదువేల గుఱ్ఱపుదళముతోను లెక్కలేని కాల్బలముతోను శివాజీమీఁదికి తయారగుచుండిరి. కాని ఇంతలో దిలిరుఖాను ఈప్రయత్నమునంతయు పాడు చేసెను.

౯. శివాజీ దండయాత్ర. మాదన్నకు ఆశాభంగము. 55

దిలిరుఖాను మొగలాయి సేనాధిపతి. బిజాపురమును ఓడించి 1677 నవంబరులో సిద్దిమసూదునకు చాల యవమాన కరమగు పద్ధతులలో సంధిచేసికొనెను. ఊరిలోని యంత్రకల హములు, ఆస్తును సిఫాయీలు అనుదినము జేతము లడుగుచు తిరుగుబాట్లు చేయుచుండుట, ఒకవైపు రాజ్యములో శివాజీ కొల్లలు గొట్టుచుండుట వీనిచే ఎల్లవారును తన్నుదూషించు చుండగా సిద్దిమసూదు చాల చీకాకు పడసాగెను. ఖజానా ఖాళీగా నుండెను. ఇట్టి సందర్భములలో శివాజీతో సంధిచేసి కొనుట మేలని యాతడు తలంచెనుగాని దిలిరుఖాను అట్టిచర్య అనవసరమనియు మహారాష్ట్రులను శిక్షించుటకు మొగలాయీ సైన్యము సిద్ధముగా నున్నదనియు చైర్యమునంగెను. కాని దేశముండిన సంక్షోభములో సిద్దిమసూదు చాలవ్యాకుల చిత్తుడై శివాజీకే జాబువ్రాసెను. “మనము ఇరుగు పొరుగు వారము. ఈరాజ్యముయొక్క యోగక్షేమములలో నాకు ఎంత యక్కటయో నీకును అంతే. మొగలాయీలు మనకు ఉభయులకును శత్రువులు. మన మిరువురమును కలసి వారిని పాటద్రోలవలెను.”

ఈవిషయము తెలియఁగానే దిలిరుఖాను చాలకోప పడెను. ఇంతవఱకును బిజాపురమువారిలో చేసికొనిన సంధి పరత్తులను పాటించుచుండెను గాని శివాజీతో సిద్దిమసూదు సంధి వ్యవహారములలో నున్నాడని తెలియఁగానే యాతడు బిజాపురముమీఁదికి దండెత్తెను. ఈకాలమున నొక విశేషము



జరిగెను. శివాజీ కొమారుడు శంభూజీ తండ్రికి లోబడక వ్యర్థుడుగా నుండెను. ఆలోచన లేనివాడై, ముంగోపియై, నిలుకడలేక, సీతిరహితుడై తిరుగుచుండెను. పరచారను బలాత్కరించిన కారణమున శివాజీ అతనిని పన్నాలా కోటలో తైదు చేయఁగా తప్పించుకొని భార్యతోఁగూడ లేచివచ్చి మొగలాయివాడితో చేరెను. దిలిరుఖాను పరమానందభరితుడై శంభూజీని సప్తహజారి మన్నబార్ గావించి, ఏనుగుతో బహుమానించి ఔరంగజేబుచే సత్కరింపించెను. బిజాపూరము ముట్టడించుటకు దిలిరుఖాను చేయు ప్రయత్నములు తీవ్రములయ్యెను.

తత్తణమే సిద్దిమసూద్ శివాజీని సహాయము కోరెను. శివాజి వెంటనే ఆటు ఏడు వేల గుట్టుపుదండును బిజాపూరమును కాపాడుటకు పంపెను. కాని మసూదుకు మహారాష్ట్రులయందును సమృక్తము తక్కువగా నుండెను; మహారాష్ట్రులు కొంత వఱకు స్నేహముగానేయుండి తమ ద్రోహబుద్ధిని చూపఁగానే సిద్దిమసూదువారిని దూరమందుంచెను. వెంటనే శివాజీయొజ్జచే వారు దోచుటకు ప్రారంభించిరి గోని తుపాకి దెబ్బకు వారి నాయకుఁ డొకఁడు చచ్చుటచే వారు వెంటనే పాటిపోయిరి. బిజాపూరము మొగలాయిలతో సంధిచేసికొనెను.

మరల 1679 లో మొగలాయిలు బిజాపూరుమీఁదికి దండు వెడలిరి. సిద్దిమసూదు మరల శివాజీని ప్రార్థించెను. మరల శివాజీ నై న్యమును సహాయము పంపెను. కాని మొగ

లూయీలు వదలక ఆక్రమించుచు బిజాపురమును మెల్ల మెల్లగ సమీపించుచుండిరి. కాని శివాజీ సాయముచేత బిజాపూరు వారి మొండిపట్టుచేతను మొగలాయీలకు విజయము కలుగ లేదు. తర్వాత శివాజీ ఎక్కువకాలము బ్రతుకలేదు. సయ్యద్ జాన్ మహమ్మద్ అను సన్యాసియొక్క శాపముచేతనో లేక ఆయుర్దాయము లేనందుననో శివాజీ 1680 ఏప్రిలు 5 ఆదివారమునాడు మరణించెను. తర్వాత శంభుశీరాజారాములకు రాజ్యముకై తకరాజు కలిగి తుదకు శంభువు 1680 సం॥ జూలై నెల రాజాయెను గాని 16 జనవరి 1681 లోనే ఆతనికి పట్టాభిషేక మాయెను. శంభుశీకి కొంతకాలమువఱకు మొగలాయీల బాధలేకుండెను. కారణము ఈకాలమున మొగలాయీ సైన్యము రాజపుత్రులతో యుద్ధమొనరించుచుండెను. దక్షిణాపథమున బలవంతులైన మొగలాయీ సేనాధిపతు లెవరును లేరు. ఈలోపల పాదుషా కుమారుడు అక్బరనువాడు తిరుగుబడి శంభూజీ అండజొచ్చెను. మహారాష్ట్రుల శిక్షించుటకు ఔరంగజేబు చేసిన ప్రయత్నములేవియు కొనసాగవయ్యెను. 1683 వ సంవత్సరము పాదుషా తానే అహమద్ నగరుకు వచ్చెను. ఇచ్చటనుండి మహారాష్ట్రులమీదికి సైన్యములను పంపసాగెను. అటునట కొందఱు వీరులు తమ ప్రతాపములు చూపినను మొత్తముమీద ఫలితము సున్న. 1684 మార్చి నెల వచ్చునప్పటికి మొగలాయీలు బిజాపురముమీదికి సన్న

ద్వైతం. మేనెలకు పాదుషా స్వయముగానే పోలాపూరులో  
విడిసెను. మహారాష్ట్రమీది ఒత్తిడి తగ్గెను.

1680 లో దిలిరుఖాను బిజాపూరుమును స్వాధీనము చేసి  
కొనలేక పోయినది మొదలు మొగలాయీలు బిజాపూరుము  
మీద ఎట్టిచర్యయు గ్రహింపలేదు. ఇందులకు కారణము  
మహారాష్ట్రము ఆక్రమముగా వచ్చుచు మొగలాయీలను  
బాధించుచుండి వారికి విరామములేక చేయుచుండినదే. ఇందు  
వలన బిజాపూరు ఆడిల్ మాహి రాజునకు కొంత విరామముండినది  
కాని అది తాత్కాలికమే. తన కొమారుడైన అక్బరు  
శంభుజీడ నున్నాడని తెలియగానే ఔరంగజేబు రాజపుత్రు  
లతో సంధికుదుచ్చుకొని 1681లో దక్షిణమునకు వచ్చెను.  
అప్పటికి శంభునాకడే ఆతనికి శత్రువు. బిజాపూరుముమీదికి  
గాని గోలకొండమీదికిగాని దాడివెడలు నుద్దేశ మాతని  
కింకను లేదు. శంభుజీతోడి యుద్ధమునకు బిజాపూరి సర్దారులను  
సాయపడవలసినదని పాదుషా కోరెనుగాని వారెవరును ఆపని  
చేయలేదు. శంభుజీతో ఆడిల్ మా స్నేహముగానే యుండెను.  
శంభుజీ బిజాపూరుమువారి సాయము రాసీయక యుండుటకుగాను  
పాదుషా తన సైన్యమును ఇరువూరుమీదికిని 1682లో పంపెను.  
కాని ఎక్కువపని జరుగలేదు. 1683 లో పాదుషా అహమద్  
నగరమునకు వచ్చెను. కాని 1685 మార్చివఱకు తీవ్రయుద్ధము  
ప్రారంభించుటకు అనువుపడదాయెను. ఈలోపల 1683 లో  
రాజ్యములోని అంతఃకలహములకు విసిగి మహామంత్రి సిద్ది

౯. శ్రీవాణి దండయాత్ర. మాదన్నకు ఆశాభంగము. 59

మసూదు ఉద్యోగమును వదలుకొని అదవానిలో తన కోటకు చేరుకొనెను.

దక్షిణరాజ్యములకు మొగలాయీలవలన బాధతప్పదని తలచి గోలకొండ మాదన్నపంతులు మహారాష్ట్ర బిజాపూరి యులతో చాల సఖ్యముగా నుండెను. ఎట్లును గోలకొండవారు బిజాపూరుమునకు సాయముచేయుదురని తెలిసి ఢిల్లీపాదుషా 'ఎంతమాత్రమును బిజాపూరుమునకు సాయము చేయవలదు, చేసితివా నీకును అంత్యకాలము సమీపించును' అని తానీషాకు రాయబారమంపెను. కాని 1684 లో సికందర్ అడిల్ షా గోలకొండవారి సహాయమపేక్షించియుండెను. మాదన్నమంత్రి దక్షిణరాజ్యము లన్నియు కలసియుండుట మంచిదని తలచి ఒప్పకొనెను. సికందర్ అడిల్ షా పదునాతేండ్ల బాలుడని తానాషా ఆతనిపై కనికరము వహించెను. 1685 మేనెల, గోల కొండవారి చర్యలను పరికించుటకు ఔరంగజేబు సర్దారులను పంపగా వారు తానాషా సికందరుకు వ్రాసిన జాబును ఒక దానిని పట్టుకొనిరి. సికందరుకు సాయముగా పదివేల సైన్యమును గోలకొండవారు పంపునట్లును అట్లే శంభూజీని పంపుమని తాను ప్రార్థించుచున్నట్లును ఆజాబులో తానాషా వ్రాసియుండెను. ఈవిషయము తెలియగానే పాదుషా సైన్యదరాబాదు మీదికి దండుపంపెను. బిజాపూరు గోలకొండవారలకు స్నేహముకలదని నాటి ఇంగ్లీషువర్తకులు ఎఱిగియుండిరి. దూరమున నుండుటచే వారికి కొన్ని విషయములు తెలియలేదు. ఈ

కాలపు వ్రాతలతో వారు, గోలకొండవారి సాయముతో పాదుపా సైన్యమును బిజాపూరువారు ఓడించిరనియు, పాదుపా కొమారుని పాతిలమును ఖైదుచేసిరనియు, నాతఁడు విషముతిని మరణించెననియు వ్రాసిరి. ఇది నిజము కాదు గాని గోలకొండవారు బిజాపూరమునకు సహాయముపంపుటమాత్రము నిజము.

ప్రకర ౧౦. ఢిల్లీ పాదుపా పంపిన రాయబారి.

అక్కన్న మాదన్నల యధికారమునకు గోలకొండలో నడ్డులేదు. తానాపాసుల్తాను వారికి స్వాధీనుఁడు. వారిచేతిలోని కీలుబొమ్మయని ప్రజలు వాకొనుచుండిరి. పైకట్లే తోచును. ఏలయన సకల విషయములును ఈమంత్రుల చేతులలో నుండెను. సుల్తాను వారినడుగక ఏదియు చేయఁడు. అంత మాత్రమే గాదు తనతో వారేదిచెప్పినను ఒప్పుకొనును. వారి యందు అతనికి అట్టి నమ్మకము కుదిరినది. మొదట వారు మూసా ముజఫరులను తొలగించి అతనికి సాయము చేసిననాటి నుండి పెత్తనమంతయు వారిదే. తొలుత కృతజ్ఞతతో ప్రారంభమైన నమ్మకము స్నేహముగా మారినది. అక్కన్న మాదన్నలు తురకలు గాకపోయినను ధైర్యభక్తి గలవారనియు రాజసేవాసక్తులనియు ఎంతమాత్రము ద్రోహులుగారనియు నాతఁడెఱుఁగును. తానాపా సుల్తాను విషయానక్తుడనియు నిరంతరము అంతఃపురములోనే కాలము గడపుచుండుననియు, తన త్రాగుడు

నిరంతరాయముగ జరిగిన నాతనికి ఎది ఎట్లుపోయినను దుఃఖము లేదనియు మొగలాయీలు ప్రచారము చేయుచుండిరి. కాని వాస్తవము చూడఁగా తానాషా మహాత్ముడు. బాల్యములో తండ్రి మరణానంతరము పదునాలుగేండ్లు గొప్ప ఋషియొక్క పరిచర్య చేసియుండెను. ఇప్పుడును ఆయన సాన్నిధ్యమును పొందుడు. సత్పితృమందు రాజ్యమునుంచి వేదాంతగోష్ఠి యందు కాలక్షేపమును చేయుచుండెను. కాని రాజకార్యముల యందు ప్రమత్తుడు గాడు. స్వయముగా నన్ని విషయములను తెలిసికొనుచునేయుండును. ఉర్దూ షారసీ భాషలలో కవిత్వము చేయుచునుండును.

ఔరంగజేబు పాదుషా ఎట్టై చను గోలకొండరాజ్యమును ఆక్రమింపఁదలంచియుండెను. తానాషా సుల్తానుపై నేడైన నిందారోపణచేసినగాని తోడి మహమ్మదీయులు ఒప్పురని ఆతఁడు ఆతనిపై దోషములు కల్పింపసాగెను. పాదుషా గోలకొండలోని తన స్థానాధిపతి కిట్లు వ్రాసెను. “వీడు(తానాషా) దురదృష్టవంతుడు. ఒక కాఫీరువాని (మాదన్న)చేతిలో రాజ్యమునువదలి గొప్పగొప్ప సయ్యదులను, షేకులను, పండితులను వానికి లోబడునట్లు చేసియున్నాడు. తన రాజ్యములో ప్రత్యక్షముగా సకల పాపములను చేయించుచున్నాడు. త్రాగుడు, వ్యభిచారము, జూదము హెచ్చెరవి. తానే స్వయముగా త్రాగి నిరంతరము స్త్రీల సహవాసమున ఒడలుమఱచి యున్నాడు. రాజ్యమదాంధుడై న్యాయాన్యాయములకును,

పుణ్యపాపములకును, ఇస్లామునకును కాఫిర్ల మతమునకును భేదము తెలియకయున్నాడు. ఆ కాఫిరు శంభువునకు (శంభాజీ) లక్షహొన్నుల నిచ్చినాడు. నా స్థితులతోనే స్నేహము. భగవంతుని నియమముల నుల్లంఘించి ఈపాపి దేవమానవులకు ఇట్లు దూరమైపోవుచున్నాడుగదా.” ఇదెంత నిజమో చదువరులకు తెలిసియేయున్నది.

కాని ప్రస్తుత పరిస్థితులచే కుతుబుషాయొక్క సామ్రాజ్యమును పీడించి ధనమును పిదుకుటయే దానిని స్వాధీనము చేసికొనుటకన్న మేలని చక్రవర్తి తలంచియుండెను. హైదరాబాదులోని మొగలాయీ స్థానాధిపతి గోల్కొండ సుల్తాను మీఁదను జనులమీఁదను అధికారము చలాయించుచు, వారిని తిరస్కరించుచుండినను వారు సాయుధులై తిరుగబడునంత వఱకు రాసీయక వ్యవహరించుచుండెను. ఇందులకై ఔరంగజేబు కావలయుననియో మీర్జామహమ్మద్ అను నొక దయారహితమతిని, నిష్ఠురాలాపుని అతి కర్కశుని పంపియుండెను. ఆతని పని నిరంతరము కఠినముగా మాటలాడుచు ఏదోసాకు మీఁద గోల్కొండ సుల్తానుకు కోపము తెప్పించి, కొంత ఘర్షణకులాగి, ఆమీఁద గోల్కొండపై నొకదాడికి నెపము కలుగునట్లు చేయుటయే. తన రాయబారిని గోల్కొండకు పంపుచు ఔరంగజేబు ఇట్లు చెప్పియుండెను. “నేను నిన్ను గోల్కొండకు పంపుట అచటినుండి నీవు రెండు పనికిరాని రాతిముక్కలను తేవలయునని కాదు. (వాస్తవముగా కుతుబుషాకడ రెండు గొప్ప

వజ్రము ఋండినవి) నాకు అవిగాదు లక్ష్మము, నీవు తానాషాను సంతోషపెట్టవలయుననియు గాదు. నిర్లక్ష్యముగా వానితో మాటలాడుచు ఘర్షణకు దిగుము. అందుచేత నాతఁడు కోపము తెచ్చుకొని నిన్ను తిరస్కరించినయెడల వాని నుచ్చాటనచేయుటకు నాకు అవకాశము దొరకును. సాధ్యమైనంతవఱకు వానితో జగడమువేయుము. సభలోగాని ఏకాంతమునగాని వానిని మర్యాదగా చూడకుము.”

తానాషా చాల మేధావంతుఁడు. శత్రురాయబారి యొక్క యభిప్రాయమును గ్రహించి అతఁడేమి చేసినను అగ్రహింపక యుద్ధమునకుగాని మనస్తాపమునకుగాని ఎట్టి యవకాశ మొసంగక మెలగుచుండెను. ఈవిధముగా మొదలాయి రాయబారితోడి మొరటుప్రసంగములలో మర్యాదపోయినను సౌఖ్యము కలుగునట్లు మెలగుటలోని న్యూనత నితఁడు తన చమత్కారముచే తప్పించుకొనుచుండెను. ఒకదినము మీర్జా మహమ్మదు పలికిన యాశ్చర్యమునకు కోపము మితిమీరివచ్చి తానాషా “మమ్మకూడా మా దేశస్థులు పాదుషా అనియే అంటారు?” అని బదులుచెప్పెను. అంతట నా దాంతుఁడు “నీవు పాద్యుషా అనిపించుకొన తగవు. ఔరంగజేబు వింటే ఆయనకు చాలా కోపము వచ్చును.” అని అడ్డుపలికెను. తత్క్షణమే తానాషా సద్యః స్ఫురణతో “నీది పొరపాటు. మేము పాదుషాను కాకపోతే ఔరంగజేబు పాదుషాలకు పాదుషా ఎట్లా పిలువడు.” అని ఆరాయబారిని నిరుత్తరునిఁ జేసెను. రాయ



బారి తానోడిపోయిందట్లు తన మిత్రులతో చెప్పకొనెను. ఈ విషయము బౌరంగజేబుపాదుషాకు తెలియవచ్చెను.

ఈవిషయములనే బెన్నియరను పాశ్చాత్య యాత్రికుడు ఇట్లు వ్రాసియుండెను. “బౌరంగజేబుకు ఆరాజ్యములోనికి (గోలకొండ) పై న్యములను పంపవలసినట్టి నిమిత్తము లేదు. గోలకొండరాజ్యము తనదిగానే యాతడు భావించుచుండెను. అయ్యది చాలకాలము మొగలాయీలకు సామంతరాజ్యము .....గోలకొండలో నున్నట్టి, మొగలాయీ రాయబారి తాను సర్వస్వతంత్రుడైన ప్రభువువలె వ్యవహరించుచు, నిరంకుశముగా నాజ్ఞలు, నిర్ణయనపత్రములు శాసనములు నిచ్చుటయేగాక జనులను మిక్కిలి పీడించుచున్నాడు.”

ప్రకర. ౧౧ - దురదృష్ట ప్రారంభము.

ఒకనాడు అక్కన్న తమ ఇంటి మేడమీద నిలచి బడి వీధివైపు చూచుచుండగా దూరమున నొక పల్లకి ఏవరిదో వచ్చుచుండెను. అది పెద్ద పల్లకి. దానిని మోచోసావారు దాదాపు పరునాటుగురుండిరి. వారి వెనుకను ముగ్గురును కొంత సిబ్బంది. వారు ‘ఓంభాయి’ అను అఱచు శబ్దములు గూల దూరము వినవచ్చుచుండెను. అక్కన్న ఆవైపే చుట్టచుట చూడసాగెను. ఆవీధిలో నెవరి సవారిగాని వైభవమునడకు పరాదు. మహామంత్రియు మహాసేనాధిపతియు నొకటే గృహముముందు వారితో సమానమైన వైభవముతో

చుటకు ఎవరికిని అధికారములేదు. మీఁదు మిక్కిలి ఎక్కువగా చూపుట ఇంకను ధిక్కారమగును. అక్కన్నకు ఈపల్లకి వైభవమంతయు చూడఁగానే ఎవఁడో తమ్ము ధిక్కరించునంతటివాఁడు వచ్చుచున్నాడని తోచినది. ఆతఁడు ఎవఁడుగానుండునాయని ఆలోచించునంతటి నెమ్మది అక్కన్నకు లేదు. వెంటనే ఆబోయలకు నిలుపుఁ డని తమ సేవకులకు ఆజ్ఞ చేసెను. తటాలున మంత్రుల సేవకులు ఆబోయలను అడ్డగించిరి. పల్లకి నిలిచినది. వారి సిబ్బందికిని వీరి సిబ్బందికిని మాటలును తిట్లును పోరాటమును నైనవి. మంత్రులయొక్క పటాలము ఎక్కువమంది అచటనుండినందున అక్కన్న చూపులో వాడు ఆపల్లకిని చించి చెండాడిరి.

సరిగా నాసమయమునకే లోన నేదో పనిలోనుండిన మాదన్న వెలికివచ్చెను. ఆపల్లకిలోని గొప్పవాఁ డెవఁడు ఆతఁడు అత్తిమ త్తరాయఁడు. 'అ! అ! ఎంతపని! ఎంతపని! ఎవరురా ఈపని చేసినవారు' అని తమ బంట్లను తఱిమి, అన్నను చూచి 'ఏమన్నా, ఈవిధంగా జరిగింది ఈయనగారిని సీవు చూడలేదా.' అని అనుచునే ఆయనను చాల మర్యాదగా లోనికి కొనివచ్చి చాల ఊమాపణతోదచు, మర్యాద చేయించెను. అక్కన్న తమ్ముని భావము గ్రహించి, ఇది సిబ్బంది దోషమనియు, తనకు తెలియకపోయినదనియు చెప్పి తానును మన్ననవేడెను. అత్తిమ త్తరాయఁడు 'ఏమి పరవాలేదు' అనెనే గాని ఆతని హృదయమున క్రోధానలము ప్రజ్వలించుట

మాదన్న కనిపట్టెను. ఆతఁడు ఢిల్లీ పాదుషాయొక్క నివేదకుఁడు. ఆకాలమున పాదుషా సకలవృత్తాంతములను ఈనివేదకుల మూలమున గ్రహించుచుండెను. పాదుషాకు ఎవరియందును నమ్మకములేదు. తన కొమారులనే నమ్మఁడు. తన రాయబారి గోలకొండవారిని గుఱించి వ్రాయు వ ర్తమానములు 'నిజమా, కాదా' యని తెలిసికొనుట కాతఁడు నివేదకులను నియమించి యుండెను. రాయబారిమీఁద నీనివేదకుఁడు వేగు. రాయబారికి ఈతఁడన్న హడలు - ఏమి వ్రాయునో తన్ను గుఱించియని. అట్టివానికి కోపము వచ్చినయెడల అది ఎంత ప్రమాదకరమో ఊహింపశక్యమా! ఆతని శాంతింపజేయుటకు మాదన్న చాల ప్రయత్నించెను. మెల్లగా మర్యాదలతో తమ పల్లకీలో కూర్చుండఁబెట్టి ఆయనను సాగనంపెను.

ఈగండరగోళమైన నాటిరాత్రి మాదన్నకు చాలసేపు నిదురరాలేదు. ఉదయమున జరిగినదానినే చాలసేపు తలపోయుచు. అక్కన్నచేసిన ఆలోచనతక్కువపనికి చింతించుచు ఇందేదో అనిష్టమున్నదని తలంచుచుండెను. సగమురాత్రి గడచిన యనంతర మాతనికి నిదురపట్టెను. అప్పుడు ఆతనికి స్వప్నమున మహాలక్ష్మి దర్శన మిచ్చెను; 'మాదన్నా నేను మీయింట అడుగుపెట్టి పదునొకండు సంవత్సరములు. ఇక నొక సంవత్సరము పూర్తియగు లోపలనే నేను మిమ్ము విడిచిపోవుచున్నాను.' అని స్పష్టముగా నాదేవి మాటలాడెను. మాదన్న మేలుకొనెను. అనిముసమందే అక్కనయు అదే స్వప్నముగని

మేల్కొనెను. సోదరు లిరువురును కలియబలికికొనిరి. మాదన్న వెంటనే ఇట్ల నెను. 'అన్నా తెలిసిపోయినది. మన భాగ్య దేవత వదలిపోవు దినములు వచ్చినవి. అందుచేతనే మన బుద్ధులు ఆ విధముగా మారినవి. కానీ; దైవగతి.' ఆతర్వాత వారిరువురు నిదురపోక ఉదయము తలిదండ్రులకు ఈవిషయమును తెలిపిరి. తండ్రియు 'భగవదాయత్తము' అనెను. నాడు అందఱును కలసి గ్రహశాంతులుచేసి దానధర్మములు చేసిరి.

మాదన్న తన పదవికి అంతము సమీపించుచున్నదని నిశ్చయించుకొనెను. ఇతను మిగిలియుండు నీకాలమును సద్వినియోగము చేయ నెంచెను. భావికాలమునకు జాగ్రత్తగా కోయిలకొండ, హసనాబాదు, రాజగోపాలపేట లనుమూడు పర్గణాలను తన సోదరులు విశ్వనాథ మృత్యుంజయులకును తన తల్లిదండ్రుల కిప్పించెను. వెంటనే వారిని గోలకొండనుండి పదిలముగా నాప్ర దేశమునకు రక్షణకై పంపెను. తనబంధువుల కనేకులకు అచ్చటచ్చట భూదానములు చేసెను,

ఆదినము అక్కన్న తన పల్లకిని నాశము చేసినది మొదలు అత్తిమత్తరాయడు అక్కన్న మాదన్నలమీఁద గంటువహించియుండెను. మాదన్నకు ఈవిషయము చక్కగా తెలియును. ఆదినము తాను అతనిని మర్యాదగా పంపినది చాలదని మరల నొకమారు అతని యింటికిగెను. మరల తనూ పణి కోరెను. అక్కన్నకు ఆలోచన తక్కువ యనియు నాతడు కొంత ముంగోపి యనియు పైగా నాపల్లకి ఎవరిదో అని

అతడు నాడు తలఁచెననియు చెప్పి నానావిధముల నాతని హృదయమును రంజింప నెఁచెను. తనకు తోచిన బహుమతుల నెన్నిటితో ఇచ్చెను. కాని అతడు వానిని గ్రహింపలేదు. తా నా విషయమునే మఱచిపోయితి ననెను. అతడు నవ్వుచునేయుండెను గాని అది తెచ్చికోలు నవ్వు. వికారముగా నుండెను. ఆ హృదయమున క్రోధానలము ఇంకను ప్రజ్వలిల్లుచుండెనే గాని ఆఱలేదు. “అక్కన్న ఈవిధముగా ప్రవర్తించినందువలన అక్కన్నకే మానభంగము గాని నాకేమి కొదువ. అతని గౌరవము పోయినదిగాని నాకేమిపోయినది. దీనిని గుఱించి మీరు ఏమియు అనుకొనవలదు.” అని ఈతీరుగానే మాటలాడుచుండెను. మాదన్న ప్రయోజనము లేదని తలంచి వెడలి పోయెను.

ప్రకర. ౧౨ - మొగలాయీలతో ఘర్షణ. క్రీ. శ. 1685

బిజాపూరు రాజ్యమునకు సాయము చేసినందువలన గోలకొండకు మొగలాయీవారితో జగడమేర్పడినది; విషమించినది. క్రీ. శ. 1685 మార్చి నెల ఔరంగజేబు బిజాపూరును ముట్టడించుచు సికందర్ ఆడిల్ షాకు ఎంతమాత్రము సాయము చేయవలదని అబుల్ హసన్ తానాషాకు ఆజ్ఞాపించెను. తర్వాత హెచ్చరిక వహించుటకుగాను మేనెల 24-వ తారీఖున పాదుషా బాహరామంద్ ఖాన్ అనువానిని పంపి హైదరాబాదు ఎల్లలను కావలి కాయుచుండుమనెను. షోలాపూరులో విడిసియున్న పాదుషా స్కంధావారమున నుండిన

గోల్కొండ స్థానాధిపతులను హెచ్చరికతో పరికించుచు వారి జాబులను తెఱచి చూచుటకు పాదుషా ఏర్పాటు చేసెను. జూన్ నెలాఖరులో అబుల్ హసన్ తానాషా తన స్థానాధిపతులకు వ్రాసిన యొకజాబు శత్రువులచేతబడెను అందెట్లుండెను. “పాదుషా గొప్పవాడే. ఇంతవఱకు చాల ఉదాహరణగానే యుండెను. కాని ఇప్పుడు సికందరు (బిజాపూరు సుల్తాను) నిన్న హాముడై నాడని బిజాపూరుమును ముట్టడించి చాల పీడించుచున్నాడు. కావున బిజాపూరు సైన్యమును శంభుజీ సైన్యమును కలిసి అటుప్రక్కనుండి ఎదుర్కొని మొగలాయీలను అడ్డుచుండగా నేను ఈవైపునుండి నలుబదివేల సైన్యమును కలిలుల్లాఖాను ఇబ్రహీం నాయకత్వమున యుద్ధమునకు పంపుట అవసరము. అప్పుడు పాదుషా ఎటువైపునుండి యుద్ధము చేయునో చూడవలయును.”

ఈజాబుచేత తానాషా తనకు స్పష్టముగా విరోధియేయని యేర్పడగా పాదుషా మండిపడెను. తత్క్షణమే అతడు 1685 సం. జూన్ 28 తేది తన కుమారుని, షాఆలం అనువానిని, గొప్పసైన్యముతో హైదరాబాదుమీదికి దండుబంపెను. ‘ఇండి’ అను ప్రదేశమున కాపున్నటువంటి ఖాసీ జహాన్ అనువానిని రాజకుమారునితో కలిసికొనవలసినదని యాజ్ఞాపించెను. ఈస్యాహముచేత బిజాపూరుమును ముట్టడించు సైన్యములు తగ్గి బలహీనములగునని ఎఱిగియుండియు తానాషాను దండించుటకు పాదుషా ఇట్లు చేసెను.

మొగలాయీపై న్యములు భీమానదీతీరమున ఆగ్నేయ ముఖముగా నడచినవి. గుల్బర్గా పోలాపూరుల నడిమి డెబ్బది మైళ్లు మొగలాయీ స్వాధీనమున నున్నందున సులువుగా నడకసాగెను. తర్వాత కొంత మందగించెను. ముందు పోవు చున్న సైన్యమును నడపుచు ఖానీజహాను మాఖేడు అనుకోటను సమీపించెను. రాజకుమారుడు మూడు నాలుగు ప్రయాణములు వెనుకబడి వచ్చుచుండెను. రెండు సైన్యములకును నడుమ 25 మైళ్లు దూరముండెను సేనాముఖరక్షకముగా నొక సైన్యమును నడుపుచు జాన్ నిసార్ ఖాన్ అను నతడు ముందు పోవుచుండెను. ఈ సైన్యము మాన్యభేటమునకు తూర్పుగా ఎనిమిది మైళ్ల దూరముననుండు 'సెరం' అను ప్రదేశమునకు రాగానే గోలకొండవారి సైన్యము, నలుబదివేలు మొదలు డెబ్బదివేలవఱకు నుండవచ్చును, మొగలాయీలను ఎదుర్కొనెను. గోలకొండ సేనాపతులు మీర్ మహమ్మద్ ఇబ్రహీం, షేక్ మిక్ హాజ్, మాదన్న పంతులుగారి మేనల్లుడు రూస్తారావు అనువారలు. గోలకొండవారి గుఱ్ఱపుదళము మొగలాయీవారిని చుట్టవేసికొనినది. అతికష్టముమీఁద పోరాడి మొగలాయీలు దీనిని జయించినను వారి పురోగమము భంగమైనది. జాన్ నిసార్ ఖాను మాన్యభేటమునకు మరలి అచటినుండి యుద్ధముచేయ నారంభించెను. గోలకొండ సైన్యములు తమ యనుకూలములను చూచుకొని అనుదినము శత్రువులను కొట్టుచుండినవి. గోలకొండ సైన్యము గొప్పదగుటచే

ఖానీజహాను తన స్కంధావారముచుట్టును ప్రాకారము లేర్పఱుచుచు మాన్యభేటమునం దేయుండి ముట్టడింపఁబడినవానివలె నాయెను శత్రువుల నెదుర్కొని యుద్ధముచేయుట కష్టమని యాతఁడు దుర్గము నిర్మించుకొని ఆత్మరక్షణప్రయత్నములు చేయసాగెను. ఒక యడుగైనను ముందు సాగుటకు లేకుండెను. తర్వాత కొంతకాలమునకు చక్రవర్తి కుమారుఁడు షా ఆలం వచ్చిచేరెను. ఇంతలో యుద్ధముయొక్క తీవ్రత తగ్గెను. తానాషావచ్చి ఢిల్లీ పాదుషాకు పాదాక్రాంతుఁడైనయెడల తా నాయనకు చెప్పి తానాషాను క్షమింపింతునని షా ఆలం రాయ బారము పంపెను. తాము విజయులగుటచే తెలంగాణమువారు ఈమాటలను తిరస్కరించివేసిరి. ఉత్తర ప్రత్యుత్తరములతో కొంతకాలము గడచెను.

మొగలాయిలు మాన్యభేటమున తమ సామానులను చేర్చుకొని తమ సేనాముఖమును ఖానీజహాను నేతృత్వమున హైదరాబాదుకు మార్గము కనిపట్టుటకు పంపిరి. ఈసైన్యము నకు మూడింతల సైన్యమువచ్చి ఎదుర్కొనెను. మొగలు సైన్యములో హిమ్మత్ ఖాను, సయ్యద్ అబ్దుల్లాఖాన్ అనువారలక్రింది సైన్యములు మొండిపట్టుపట్టి పోరాడుచు ప్రతిదినము సాయంకాలమగుసరికి గోలకొండపారిని జయించుచుండెను. గోలకొండ సైన్యములో బారిఖాన్ అనువాఁడు, తుపాకితో గుఱిగా కొట్టునట్లు తాతితో కొట్టు నేర్పుగలవాఁడు, ఖానీజహానును ఎదుర్కొనెను. కాని ఎచ్చటనుండియో శత్రు



వులు కొట్టిన బాణముచేత కూలిపోయెను. ఒక పర్యాయము మొగలాయీవారు ఓడిపోవుటకు సిద్ధముగానుండు సమయమున రాజారామసింగ్ అనువానియొక్క ఏనుగును ఉసికొల్పి శత్రువుల నడిమికి త్రోలిరి. అది తన దంతములకు కట్టియుండిన మూడు మణుగులు బరువుగల ఇనుపగొలుసును ఇటునటు కొట్టుచు పరుగిడి తటాలునరాగా గోలకొండవారి గుఱ్ఱములు బెదరి రాతులనుతోసి చిందరవందరగా పాటిపోయినవి. మొగలాయీవారికి జయ మబ్బినది. ఈవిధముగా ఒక్కొక్క యుద్ధముచేతను వారిపురోగమనము మూడు నాలుగు దినము లాలస్యమగుచు వచ్చినది.

ఇంతలో ఆగస్టు నెల వచ్చెను. ఎడతెంపులేని వానలచేత మొగలాయీలు కష్టపడజొచ్చిరి. వారిగమనము చాల మంద గించినది. ఇంతలో గోలకొండవారు ఆయత్తపడఁ జొచ్చిరి. మాదన్నపంతులుగారి సొంత గుఱ్ఱపుదండు పదివేలస్తోమము వచ్చి యుద్ధరంగమును ప్రవేశించెను. జాకానిసార్ ఖాను సిరము లోని మట్టికోటలో చేరగా గోలకొండఘోజు వారిని ముట్టడించి నది గాని మొగలాయీలు ధైర్యముగా కోటను కాపాడు కొనిరి. ఈనిత్యయుద్ధములలో ఇరుపక్షములలోను లెక్కలేని వారు చనిపోవుచుండిరి. మొగలాయీలకు దినమంతయు ఘోరముగా యుద్ధముచేసినందున సాయంకాలమునకు జయమబ్బినను అలసిపోయి శత్రువును వెన్నంటుటకు సాధ్యపడనందున ఫలవంతము కాజాలకుండెను. మీఁదు మిక్కిలి మొగలాయీ

దండనాయకులలో ఐకమత్యము లేకుండెను. ఖాసిజహానును కార్యకరణమందు మందుడని పాదుషా పలికినందునను అతని కన్నను చాల చిన్నవాడైన ఇతికద్ ఖాన్, ఖ్వాజా అబుల్ము కరం అనువారిని శూరులని పొగడుటచేతను, పాదుషాయల దాతనికి నిరసనభావ మేర్పడినది. వీరికెల్లరకును ప్రధాన నాయకుడైన రాజకుమారుడు చాల మృదుస్వభావుడైనందున వీరి జగడములు పెరుగుచుండినవి. వీనిచేతను, అనేకులు ప్రతిదినము మరణించుచుండినందునను మొగలా సైనికులకు ధైర్యము పోసాగినది. తుదకు ఢిల్లీ వారి సేనాసమూహము యుద్ధము నిలిపి వెండు నెలలు మాన్యభేటప్రాంతమున విశ్రాంతిపొందసాగినవి. గోలకొండసైనికులును ఆచెంతనేయుండి, అప్పుడప్పుడు, రాత్రులు, మొగలాయిస్కంధావారములొనికి బాణములను అగ్ని బాణములను ప్రయోగించుచుండిరి.

ఇట్లుండగా పాదుషా తనకుమారుని అదలించు నొక రాయబారిని పంపెను. ఒకదినము గోలకొండవారు మొగలాయిల విడిదలలోనికి కొట్టిన బాణము కొంత అలజడి బుట్టించెను. మరల యుద్ధము ప్రారంభమాయెను. ఘోరముగా ఇరువారును పోరిన యనంతరము పాతలము తన చూడా ర్యమును చూపెను. 'ఈయుద్ధము పురుషులకేగాని స్త్రీలకు గాదు' అని పలికి స్త్రీలను వేటుప్రదేశమున చేర్చుటకు కొన్ని గంటలు వ్యవధియొసంగెను. తర్వాత మరల యుద్ధము ప్రారంభమాయెను. సూర్యాస్తమయమునకు షేక్ మిర్ హాజ్,

రూస్తమురావులకు గాయములు తగిలినవి. వెంటనే గోలకొండ పైన్యము వెనుదిరిగెను. రెండు పైన్యములకును చాల దెబ్బ తగిలెను. ఇప్పుడు ఇరువాగులును హైదరాబాదు చెంతకు వచ్చినవి. మఱునాటి యదయము విచారింపఁగా గోలకొండ పైన్యము హైదరాబాదుకు పాటిపోయెనని తెలిసినది.

ప్రకరణము. ౧౩ - కుట్రలు కుయుక్తులు.

తటాలున గోలకొండవారి పైన్యము పాటిపోవుటకు కారణము చాల గొప్పదే. అత్తిమత్తరాయఁడు ఎల్లయినను అక్కన్న మాదన్నలను కడతేర్చు నుపాయ మాలోచించు చుండెను. ఇట్లుండఁగా నాతనికి సందుచిక్కెను. షేక్ మిక్ హాజ్ ఏకారణముచేతనో అక్కన్నతో వైరమూనియుండెను. మొదటనుండియు అంతఃపురమందలి స్త్రీలకు అక్కన్నమాదన్నలన్న ద్వేషముండెను. అబ్దుల్లా సుల్తాను భార్యలైన సరోమా జనీసా హేబులకు తానాషామీఁద మొదట నేర్పడిన ద్వేషము ఆతని మంత్రులమీఁదికి ప్రసరించెను. వీరికి ఈ హిందువులను తొలగించి తురకలను మంత్రులుగా నియమించుకొనవలయునను కోర్కెయుండెను.

స్కంధావారమునుండి అనుదినము యుద్ధమొనరించు చుండిన షేకుమిన్ హాజునకును నగరిలోనుండు అత్తిమత్తరాయ నికిని అంతఃపురమందలి ఆపూర్వసువాసినులైన పూర్వరాణులకును ఉత్తర ప్రత్యుత్తరములు జరుగుచుండినవి. మీర్

ఇబ్రహీం అనువానిని మొగలాయీలు తమ వైపు లాగుటకు ప్రయత్నించుచుండిరి. షేక్ మిర్జా హాజీ కూడ మొగలాయీలతో చేరుటకు యత్నించుచు ఆవిషయమును పైకి తెలియ నీయక మెలగఁగఁచుండెను. రహస్యముగా గోల్కొండకు చాచులనుపంపి ప్రతిదినము సాయంకాల మగుసరికి గోల్కొండఘోజు ఓడిపోవుటకు కారణము ఇబ్రహీము కార్యశ్రద్ధవహింపకపోవుటయే యని తానాపాకును మంత్రులకును తెలియునట్లు చేయుచుండెను. అట్లే ప్రచారమగుచుండెను. మీరమహమ్మదు, మొగలాయీలకు మీర్ ఇబ్రహీం అనుకూలుఁడను నభిప్రాయమును తెలుపునట్లు మాటలాడుచుండెను. సుల్తాను మాదన్నను పిలిపించి ఇట్లుండునా యని యడిగెను. మాదన్నకు మొగలాయీలన్న ద్వేషమేగాని ఇందు సత్యము తెలియనందున తానేమియు గట్టిగా చెప్పటకు లేదనియు విషయము చక్కఁగా తెలిసికొనవలసియున్నదనియు చెప్పెను. గోల్కొండలో మీర్ మహమ్మదును అంతఃపురమువారును వీరితో చేరినవారును 'తానాపా సుల్తానును మాదన్నయు కలసి ఇబ్రహీమును ఖైదు చేయబోవనున్నాడు' అని ప్రవాద పుట్టించిరి. ఈమాటలు స్కంధావారమున ఇబ్రహీం చెవిబోవడెను. సరిగా కూడనుండిన మిర్జా హాజీ చెలిమి నటించుచు అతనికి అపాయము తప్పదని వెంటనే మొగలాయీలకడకు పాఠిపోమ్మనియు తానును శీఘ్రముగ వెనుకవచ్చునట్లును నమ్మించెను. లోకలను మోసము చేయుటకు ప్రత్యక్షముగా నిడువురును ఒకదినము జగడమాడి

తటాలున నాకారణముచేత వెడలిపోయినట్లు ఇబ్రహీము మొగలాయిలకడకు పాటిపోయెను. అతనిని వారు గౌరవించి ఆఱువేల సైన్యమునకు మన్నబూతుగా నియమించి మహబత్ ఖానను బిరుదిచ్చిరి.

ఇబ్రహీము పాటిపోయెనని తెలిసినంతనే మాదన్న మీఁద నాతని శత్రువులు చాడీలు చెప్పనారంభించిరి. శత్రుపక్షమున చేరిన మీర్ ఇబ్రహీం మాదన్నకు ఆశ్రితుడనియు, ఆతఁడు వంచన చేయబోవుట మాదన్నకు ముందుగానే తెలియుననియు, అందుచేతనే ఆనాఁడు తెలిసియు, ఇంకను విచారిం చుట మంచిదని పల్కెననియు, ఇంక త్వరలోనే మాదన్నయు గోలకొండవారిని మోసముచేసి శత్రువులతో చేరుననియు షేక్ మిఁహాజ్ తానాపాకు చెప్పనారంభించెను. ఈవాక్యములను తానాపా నమ్మలేదు. తన చిరకాలమిత్రుఁడును, తనకు విశ్వాస పాత్రుఁడును, మహామేధావంతుఁడును ధర్మబుద్ధియు నైన మాదన్న ఈరీతినుండఁడని తానాపా గట్టిగా చెప్పి మిఁహాజును నిరుత్తరుని చేసెను.

ఇంతలో అంతఃపురమందలి స్త్రీలు తమకు హైదరా బాదు నగరములోనుండిన అపాయమనియు మొగలాయిలు బలవంతులగుటచేత హైదరాబాదును తాము వీడి గోలకొండ దుర్గమున ప్రవేశించుట మంచిదని మిఁహాజ్ మొదలై న వారి దుర్బోధనలచే నాందోళనము చేయసాగిరి. మిఁహాజ్ స్వయముగాపోయి తానాపాతో నిదేరితిని మాటలాడెను. తానాపా

మాదన్నతో నాలోచించెను. మాదన్న దూరదర్శి; ఆప్రకారము చేయరాదనెను. గోలకొండలో చేరుటకన్న ఓరుగంటికో కాక మఱియేదైన దూర ప్రదేశమునకో పోవుట మంచిదనియు గోలకొండను శత్రువులు ముట్టడించిన తాము బయట ధారాళముగా తిరుగుచు లోపలివారికి సాయముచేయుచు యుద్ధమొనరించుట కవకాశముండుననియు హితోపదేశ మొనర్చెను. ఇదంతయు మాదన్న దురుద్దేశమని మిఠవాజ్ చెప్పసాగెను. తానాపా అతని వాక్యములను నమ్మకపోయినను రాణివాసముయొక్క ప్రోద్బలముచేత గోలకొండకోటలో ప్రవేశించెను. ఇది చాల పొరఁబాటేయైనను మాదన్న ప్రభువాక్యమును మన్నించెను.

గోలకొండపతనములో నిది ప్రథమసోపానము. రాజద్రోహపరంపరలో మొదటిది. ఈసేనాపతియొక్క ద్రోహము హైదరాబాదును తలక్రిందులు చేసెను. రాజ్యరక్షణప్రయత్నమంతయు భగ్నమాయెను. ఇంకను చాల సైన్యము సురక్షితముగా నున్నను తానాపాకు ఏదో అచైతన్య మేర్పడెను.

మిఠవాజ్ యొక్క ఈకుట్రచేత మాదన్న మర్యాదపోలేదు గాని భాగ్యనగరము (హైదరాబాదు) అభాగ్యమాయెను. గోలకొండ సైన్యము పాటిపోవుటయు వెంటనే సుల్తాను నగరమువదలి కోటలో చేరుటయు పాఠలమునకు తెలియుటకు మునుపే ఊరిలో నల్లకల్లోలములు రేగినవి. సుల్తాను తనకు సాధ్యమైన వస్తువులు, నగలు, నాణెములు, రత్నములు, రూప్య

ములు గ్రహించి స్త్రీలతోగూడ కోటకు పాటిపోయెనని జనులు రచ్చచేయసాగిరి. వర్తకులును సిబ్బందియు వెనుకనుండి కోట లోనికి పరుగిడసాగిరి. సామాన్యగృహస్థులును రక్షణకొఱకు దిగులుపడసాగిరి. ఎక్కడివారక్కడ పాటిపోవుటకు సిద్ధులైరి. సోడ్డు, ఇల్లు, వాకిలి ఎట్లయిననేమి, ప్రాణమానము లుండిన చాలునని కొందఱు తమ బంధుమిత్రులతో పరారియైరి. స్త్రీలు బురఖాలు తగిలించుకొనుటకుకూడ నవకాశము లేకపోయెను. ఇంతలో దొంగలు కొల్లగాండ్రు దోపిడీలు మొదలుపెట్టిరి. సుల్తాను కోటలో ప్రవేశించిన నాటి రాత్రియంతయు నిశ్లే జరిగెను. కొందఱు వీరులు తమ శక్తినంతయు వినియోగించి పలువురు జనులను ఆస్తిని కాపాడిరి. మాదన్నయు అక్కన్న యు రూస్తమురావును చాల పాటుపడిరి. మిక్ హాజ్ స్వాధీనమున నుండినసేన మాదన్నకు సాయపడలేదు. తెల్లవాటునప్పటికి మొగలాయీవారి సైన్యము భాగ్యనగరమును ప్రవేశించెను. మూలమూలలను సందుగొందులను ప్రవేశించి దోచుకొనెను. బంగారము, జవాహరీ, రత్నములు, నగలు, వస్త్రములు వస్తువులు కొన్నివందల బండ్లకు దోపిడీ ఆయెను. రత్నకంబళములు గొప్పవి కొనిపోలేక ద్వేషముచేత వానిని కత్తులతో చించి చెండాడిరి. హిందూ మహమ్మదీయ స్త్రీలను, బాలురను, బాలికలను చెఱగొనిపోయిరి. వృద్ధులను బలహీనులను నానా విధముగా హింసించిరి. బలవంతులను కొద్దిమందిని పెక్కురు పరివేష్టించి బాధించిరి. ఇండ్లను తగులఁబెట్టిరి. షాఱలము ఎంత

ప్రయత్నించియు తన సేనకు పట్టిన ఈ యావేశమును మాన్ప లేకపోయెను. తుదకు సేనయొక్క కొత్తలును, దివానును ఇంక కొందఱుద్యోగులను ఈదోషిణిని ఎట్లా నిలిపించి వారి చేత నింకను పడనట్టి కొన్ని కార్థానాలలోని ద్రవ్యమును మాత్రము హరించిరి. ఇంతలో తానాషా పాఠలకడకు రాయ బారినిపంపి తమవేడగా నాతడు దోషిణివారిని ఎక్కువగా శిక్షించి జనులను కాపాడెను. తగులబడుచుండిన ఇండ్లను ఆర్పించెను. దాదాపు జెబ్బదిలక్షల హొన్నల విలువగల వస్తువులు, దోషిణిపోగా మిగిలినవి, పాఠలముచేత జిక్కినవి. ఎంత దోషిణియైనదో! పాదుషాకుమారుడు పశ్చాత్తాపపడసాగెను. ఆతనిది మెత్తని హృదయము. పాదుషాంతటి కర్కశుడు గాడు. ఏమైనను తానాషా మహమ్మదీయుడే గదా యని తలంచి ఒక కోటియు నిరువదిలక్షల హొన్నల కప్పము సంవత్సర మొకటికి కట్టుటకు తానాషా ఒప్పుకొనునెడల తాను చక్రవర్తికి వ్రాసి మన్నన యిప్పింతుననెను.

ప్రకరణము. ౧౪-మాదన్నమీద రెండవకుట్ర .

అత్తిమత్తరాయని మొదటి ప్రయోగము ఫలింపలేదు. తానాషాకు వారిపై ననుగ్రహ ముండువఱకును వారిబలము తగ్గుట కవకాశములేదు. ఈమాఱు మఱియొక విధమైన ప్రయోగము లేవనెత్తెను. మొగలాలు లువచ్చి చెంతనే యున్నారు. దినదినమును ఏదోకొత్త ఆశ్చర్యకరమైన విశేష



మొకటి జరుగుచునే యుండెను. మీర్ ఇబ్రహీం మొగలాయీలకడకు పోయినది మొదలు ఎవఁడో యొకఁడు ప్రతిదినము ఆపనియే చేయుచుండెను. సర్దారులు చాలమంది పాటి పోయిరి. ఒకదినము తానాపా చాల ఖిన్నుఁడాయెను. షార్ఫ్-ఉల్-ముల్క్ అనునతఁడు, ఆతని చెల్లెలి భర్తయే, మొగలాయీలకడకు పోయిచేరెను. ఈసందర్భమున అత్తిమత్తరాయఁడును షేకుమిహాజును కలసి యొక దొంగజాబును పుట్టించిరి. ఔరంగజేబు స్వయముగా వచ్చినయెడల తాము తానాపాను పట్టియిచ్చి గోలకొండకోటను అతనికి స్వాధీనము చేయుటకు సిద్ధముగా నున్నామని అక్కన్న మాదన్నలు పాదుషాకు వ్రాసి దానిని ఒకనిచేతికియఁగా దానిని ఎవరో పట్టుకొనివచ్చినట్లు సుల్తానుకడకు తెచ్చిరి. తానాపా ఆజాబును చూచుకొనెను. మాదన్న వ్రాతవలెనే అదియుండెను. కాని సుల్తాను మనుష్యుల అంతరంగమెఱిగినవాఁడు. ఈజాబును పట్టుకొనినవారు మాదన్నకు స్నేహితులుకాదు. ఇందేదో ప్రయోగమున్నదని యాతఁడు గ్రహించెను. వెంటనే అక్కన్న మాదన్నలను పిలిపించెను. వాఁడును వచ్చిరి. ఆజాబు వారిచేత నిడెను. వారిరువురును 'వానిని చూచిరి. వారి మొగములయందు ఎప్పటి ప్రసన్నత యుండెనేగాని అవి దొంగమొగములుగాలేవు. తమవ్రాతగల మఱియొక కాగితమును చూపి పోల్చుకొనుమని వారు ప్రభువును కోరిరి. కొన్ని యక్షరములలోను భాషలోను భేదముండెను. ఈజాబు వాస్తవముగా తమదేయని ప్రభువు నమ్మి

యుండినయెడల తామెట్టి శిక్షకై నను తలయొగ్గి యున్నటులు మంత్రులు ప్రమాణమొనర్చిరి. తానాషా వెంటనే ఆజాబును చింపివేసెను. అంతసేపును అట్టే చూచుచుండిన మిక్ హాజ్ అత్తిమశ్వులు మత్తులవలెనై వెడలిపోయిరి. తానాషా తనకు కష్టకాలము సంప్రాప్తమైయున్నదని తలంచి తన మంత్రులమీది యీ ప్రయోగములు ఎట్లు పరిణమించునో యని చింతించెను.

తానాషా సెలవునంది ఇంటికి వచ్చుచునే భగవంతునిపై భారమువేసి అక్కన్న మాదన్నలు తమ గుమస్తాలను పిలిపించిరి. కాళీ రామేశ్వరము మొదలగు పుణ్యక్షేత్రములలో లక్షమంది బ్రాహ్మణులకు అన్నదానములకు ఏర్పాటుగావించిరి. ఎప్పటికై నను చనిపోవుట నిజము. మఱియు నీరాడకీయ కల్లోలములలో ఏపుట్టలో ఏపామో! ఇతను పారలౌకిక కార్యములు చేయుటకు కాలము వచ్చినదని వాడు తలంచిరి. తల్లిదండ్రుల కపాయమురానీయక వారిని తమ్ములతో దూరదేశమునకు పంపి వేసిరిగదా. ఇది మొదలు తమ జీవితమంతయు భగవత్కైంకర్యమున గడుపమొదలిడిరి. శ్రీశైలగర్భాలయమునకు బంగారు పూత పూయించిరి. పుష్పగిరి శంకరాచార్య పీఠమునకు భూదానము లిచ్చిరి. గోల్కొండకు సమీపమున మహేశ్వరమును చోట శివాలయమునకు ఒకవారములో నొక మహాన్నతమగు గోపురమును నిర్మించిరి. అచ్చటనే యొక తటాకమును త్రవ్వించిరి. ఆలయగోపురమునకు కలశాదిప్రతిష్ఠలుచేసి, పూజారులను హెచ్చుగా నేర్పాటుచేసి ప్రతిదినమును రెండువేల

మంది బ్రాహ్మణులకు అన్నదానము చేయుటకు ప్రారంభించిరి. ఎన్ని రాచకార్యములుండినను ప్రతిదినమును, ఉదయము పది గంటలకును రాత్రి పండ్లైండుగంటలకును, అచ్చటికేగి స్వయముగ బ్రాహ్మణ సమారాధనలో పాల్గొని వచ్చుచుండిరి.

ఇట్లు వీరు కైంకర్యమున నుండగా శత్రువులు సుత్తాను సాయములేక అక్కన్నమాదన్నలను చంపివేసిన యెడల చాలబాధలు పోవునని తలంచిరి. అంతఃపురమునుండి ఆ పూర్వసువాసినులు వీరికి సాయపడుచుండిరి. వీరందఱును కలిసి, తానాపాకడనుండి మంత్రులు ఒంటరిగా వెడలిపోవు సమయముచూచి వారిని చంపివేయవలసినదని ఏర్పాటుచేసి కొని తమ తమ పరివారములతో సమయము వేచియుండిరి. అంతఃపురమునందలి పనికత్తెలందఱును ఇందులకు తయారై యుండిరి గాని ఎట్లో ఈవిషయము మంత్రులకు తెలిసిపోయెను. తానాపాకు దీనిని వారు తెలుపఁదలంచుకొనలేదు. మహాలక్ష్మి త్వరలోనే వెడలిపోయెదనన్నదిగదా. దేశమూ, గందరగోళముగానున్నది; ప్రాణమూ, తామరమీఁది నీటివలె చలించుచున్నది. తన యైశ్వర్యమంతయు తనయెదుట కొల్లవోయినను సుత్తాను దుఃఖపడకుండ నున్నాఁడు. ఆతఁడే వేదాంతిగానుండ మనమేల అట్లుండరాదు అని ఆసోదరులు భావించిరి. ఈ మూఁడవకుట్ర జరిగిన యనంతరము తమకు అంత్యకాలము చాల దాపైనదని తలంచి మహామంత్రు లిరువురును తమ ఇంటఁగూడ విశేషవస్తువులుంచుకొనక సర్వస్వము దానముచేసిరి. బంధువు

లను సత్కరించి దూరస్థలములకు పంపివేసిరి. భార్యలును తామును గుమాస్తాలును పరివారముమాత్ర ముండిరి. అక్కన్నకు మాత్రము మల్లయ్య యని రెండేడ్లకుమారుడు జుండెనేగాని మాదన్నకు సంతానము లేదు. మల్లయ్యను దాది ఎప్పుడును ఎడఁబాయక కాపాడుచుండెను. ఇంటికడను బ్రాహ్మణులకు దాసధర్మములు చేయుచుండిరి. ఇదంతయు తానాషా ఎఱుంగడు.

ప్రకరణము. ౧౫-పాదుషాతో రాయబారము.

షాఆలము పంపిన రాయబారులు పాదుషాకు సకల విషయములును నివేదించిరి. పాదుషా సంతోషించుటకు బదులు మండిపడెను. అంత ధనము లూటీ కానిచ్చినందులకు షాఆలము చేతఁగానివాఁడనియు బుద్ధిహీనుఁడనియు అటచెను. తన కుమారుడు లూటీలో చాల భాగము దాచుకొని శాంతయే తనకు పంపి ద్రోహముచేసియుండునని యనుమానించెను. అందుచే మొగలాయిలు రెండవమారు గోలకొండమీదికి దాడివెడలిరి. అక్టోబరు నెల 1685 సంవత్సరము షాఆలము మొదట డోబిపేటమీఁదుగా పై దరాబాదుకు పదునాఱుమైళ్లు పడమటనుండి గగఁపహారిపేటకు వచ్చియుండెను. అచ్చటనుండి ఇప్పుడు ఘోషామహాలు నగదుకుపోయి కొటకుచెంత తానాషా యొక్క ఉద్యానవనమును ఆక్రమించెను. కొన్ని దినములవఱకు అక్కన్న మాదన్న తానాషాలు రాజకుమారునితో రాయబారములు జరుపుచుండిరి. పాదుషాకొరినదెల్ల తాము చేయు

టకు సంసిద్ధులమని తెలుపుచుండిరి. ఆనెలలోనే తానామాకు పాదుషా ఈక్రింది సంధినిబంధనలు పంపెను. “ఇదివఱకును ఏర్పడిన కప్పముయొక్క బాకీలకొఱకై తానామా ఒకకోటి యు నిరువది లక్షలహొన్నలు సమర్పించుకొనవలసినది. ఇది గాక ప్రతిసంవత్సరము రెండులక్షల హొన్నలుకట్టుచుండవలసినది. తత్తః ణమే అక్కన్న మాదన్నలను తొలగింపవలసినది. మాన్యభటము, సిరము మొదలైన ప్రదేశములను మొగలాయీలకు శాశ్వతముగా వదిలివేయవలసినది.”

షాఆలము తానామా ప్రార్థనపై గోలకొండనుండి లేచి నలువది యెనిమిది మైళ్లదూరమున కుహిర్ అను చోటికి పోయి పాదుషా ఆజ్ఞను తానామా నిర్వహించునని ఎదురు చూచుచుండెను. ప్రస్తుతము గోలకొండలోనుండిన పరిస్థితుల ప్రకారము ఈకార్యము తత్తః ణమే సాధ్యముగాదు. అన్ని లక్షలు వెంటనే ఎట్లుదొరకును? రెండవది అక్కన్న మాదన్నలను ఎట్లు తొలగించుట? తానామా హృదయము వారియెడల కృతజ్ఞతాబద్ధమైయుండెను. తమ శరీరములు వేటుగాని హృదయము లొకటే యని ఆమంత్రులును ఆసుల్తానును తలంచియుండిరి. వారియందేమి దోషము? తానామా వేదాంతి. రాచకార్యములకును మతమునకును సంబంధము ఆతనికి గోచరింపలేదు. పైగా కుతుబుషాహి గోలకొండ రాజ్యములో మహమ్మదీయేతరులు మంత్రులుగా నుండియున్నారు. వారికి రాజభక్తియు దేశభక్తియు లేకపోలేదు. ఇంతవఱకును ద్రోహ

మొనర్చినవారందఱును మహమ్మదీయులే. ఈహిందువులే సుల్తానును వదలకయున్నారు. అక్కన్న మాదన్నలు సుల్తానును సమీపించిరి. ఆతఁడు పాదుషా రాయబారములోని ఈవాక్యములను వారికి వినిపింపలేదు. కాని ఆమహాశ్వుని హృదయమును వారు గ్రహించిరి. వెంటనే తానాషా పాదములకు సాష్టాంగముగా మ్రొక్కి “మహాత్మా! మేము హిందువులము, బ్రాహ్మణోత్తములము, మాగురువులకు తప్ప నమస్కారము చేయము. తాము మహమ్మదీయులైనను భగవత్స్వరూపులు. మీవంటి వేదాంతియు పండితుఁడును మాయాంధ్రదేశమును ఎన్నడును పాలించియుండఁడని తలంచుచున్నాము. మీగురువు గారు జగద్గురువులేగాని వేఱుగాదు. స్వామీ ఈదేహము నశ్వరము. దీనికై మాకు చింతలేదు. తమ సింహాసనమును రాజ్యమును కాపాడుటకు వీని నర్పించుచున్నాము. గ్రహింపుఁడు. మమ్ము పంపివేసిన మేము కాశ్మీరో లేక రామేశ్వరమునకో పోయెదము. లేదా మాప్రాణములనే గ్రహింపుఁడు.” అని తానాషా హృదయము కరఁగునట్లు పలికిరి.

తానాషా తటాలున నేడువసాగెను. అంతటి సుల్తాను, అంతటి దొర, అంతటి వేదాంతి, పండితుఁడు సింహాసనమును వదిలి, తన గాంభీర్యమంతయు అదృశ్యముకాఁగా ఆసోదరులను కౌగిలించుకొనెను. అబ్దుల్ రజాకులారీకూడ కన్నీరువదలెను. కూడనుండిన సర్దారులు పలువురు నేడ్చిరి. అక్కన్న మాదన్నలు ఏడ్చిరి. “వద్దు, వద్దు, అంతపనివద్దు. మీప్రాణం నా

ప్రాణం ఒకటే గాని వేరుకాదు. మేము ఏదైనా వదలుతాము గాని మిమ్ము మాత్రము వదలము. మీరు లేకపోతే మాకు ఈ సింహాసనమే వద్దు. ఇదంతా భగవంతునిచేష్ట.” అని పలికెను ఎట్టికష్టమైనను రానిండు మంత్రులను స్నేహితులను వదలరాదని తానాపా నిశ్చయించుకొనెను. ఆపత్కాలమున ధైర్యము వహింపవలయుననియు, తాము క్రమముగా నుపాయము చేయగలమనియు సోదరులుపలికి సుల్తానును వీడ్కొనిరి.

మిన్ హాజ్ అత్తిమత్తరావులు మొగమొగములు చూచుకొనిరి. వారికిని దుఃఖము వచ్చినది. కాని అది వేఱు దుఃఖము. తమ పన్నాగములు నెఱవేఱుటకు బదులు వీరి స్నేహబంధము దృఢమగుచున్నదే యని వారి దుఃఖము.

ప్రకరణము. ౧౬ - రామదాసు చరిత్రము.

అక్కన్న మాదన్నలు మంత్రులైన వెంటనే తమ బంధువుల కనేకులకు గొప్ప యుద్యోగము లిచ్చియుండిరిగదా. వానిలో గోపన్న తహసీలు ఒకటి. తొలుత నాతఁడు సాధారణమైన తహసీలుదారుగానే వచ్చెను. తనపనియందు చాల జాగరూకుడై ఏమాత్రము లెక్కలలో నెక్కువతక్కువ రాకుండ పాడిదప్పక తహసీలు చేయనారంభించెను. కాని త్వరలోనే ఈతనికి కబీరుదాసను భక్తుని సాంగత్యము కల్గెను. హిందూ మహమ్మదీయ మతాభిప్రాయములు మేళవించి వేదాంతము ప్రబలు దినములవి. రామరహీముగా దైవప్రార్థనలు నలుపు

కాలము. కబీరుదాసు గోపన్నకు రామమంత్రప్రభావముం  
దెల్పెను. అది మొదలు రామదాసై గోపన్న నిరంతరము భజ  
నలయందును భద్రాద్రి దేవుని సేవయందును తనకాలము పుచ్చు  
చుండెను. భక్తి దినదిన ప్రవర్ధమానముకాగా దేవాలయమున  
కైంకర్యములు చేయించెను. తన సొంత ద్రవ్యము ఖర్చయి  
పోగా నీతడు 'శ్రీరాముని నమ్మినవారికి ఆపదలు రావు' అని  
భద్రాద్రిరామునికి నిత్యోత్సవములు చేయించుచుండగా  
నాటుసంవత్సరములపైకము నిలువఁజూచునది అక్కన్నగారికడ  
నుండి దూత వచ్చి చెప్పెను. గోపన్న భక్తిపారవశ్యమున నా  
పలుకుల నాలింపలేదు.

ఈలోపల రాజధానిలో చాలమార్పు లేర్పడినవి. అక్క  
న్న మాదన్నల యధికారమునకు లోపము లేదుగాని వారికి  
శత్రువు లేర్పడిరి. రెండుపర్యాయములు ఆశత్రువులు చాడిలు  
చెప్పియు తానీషా వినలేదు. తామే వారిని చంపుటకు ప్రయ  
త్నించియు ఫలంపలేదు. రామదాసుచర్యలు అత్తిమత్తపేక్  
మిన్ హజులకు తెలిసినది. ఊరంతయు గండరగోళముగా  
నుండుకాలమున తానాషాపేరిట గోపన్నను తర్కింపసాగిరి.  
గోపన్నయు వారు పెట్టుబాధలను సహించెనేగాని మామలకు  
చెప్పింపలేదు. ఆదుర్భాధలు రహస్యముగా తమకు క్రింది  
సర్దార్లచేత గోపన్నను చెఱలోనుంపించి క్రమముగా నొక  
దినము తానాషా యండనుజేరి భద్రాచలము తాసిల్వారు  
సర్కారుఖజానాకు పైకముపంపక భక్షించెనని పలికిరి. వెంటనే



దర్బారులో విచారణ జరిగెను. అది వాస్తవమే. మాదన్న ఏమియు బదులు చెప్పటకు లేక ఆవిషయము ఈ దేశోపద్రవము లో తమకింకను తెలియరాలేదనియు ఎవరై ననేమి న్యాయము ప్రకారము శిక్షింపవలెనని సభలో నుడివెను. ఆమాటయే చాలునని మిఠజహాజుపక్షమువారును అంతఃపురములోనివారు గోపన్నను తీవ్రముగ శిక్షింపవలసినదని తానాషాను పురి కొల్పుచుండిరి. తానాషా గోపన్నను పిలిపించెను. సంగతియంతయు విచారణచేసెను. ఆయన మహా రామభక్తుడని ఎఱిగి తనమంత్రులమీఁదనుండిన యనురాగముచే తత్క్షణమే త్సమించి భద్రాచలమునకే మర్యాదలతో పంపెను. ఈవిషయము తురుష్కులలో ద్వేషమునకు హిందువులలో తానాషాపై నభిమానమునకును కారణమాయెను పూర్వాచారములు మూఢ విశ్వాసములు గలయాదినములలో ఎట్టి స్వల్పవిషయమును గూర్చియైనను సులువుగా కథలు అల్లుకొనిపోవుటలో నాశ్చర్యములేదు. శ్రీరాములవారే తానాషాకు దర్శన మనుగ్రహించి రామదాసుచెఱ విడిపించిరనియు, జనులు చెప్పుకొనసాగిరి. మఱికొందఱు తానాషాకు పూర్వజన్మవృత్తమును సయితము కల్పించిరి. ఆయన పూర్వజన్మమున నొక దొడ్డబ్రాహ్మణుడనియు గంగాతీరమున నిత్యము స్నానముచేయుచు, శివునకు గంగోదకము నభిషేకముచేసిన దేవేంద్రుడని కలుగునని చెప్పగా నట్లే కొంతకాలముచేసి, ఎన్నోళ్లకును శివుడు ప్రత్యక్షము కాలేదని విసిగి నీటికుండను శివలింగముపైఁ బడ

వేసెననియు నంతట శివుడు ప్రత్యక్షమై యాతని మ్రేచ్చుడ వై జనించి రాజవగుదువనియు నంతట భగవంతునిదయ గలుగుననియు వరమిచ్చెననియు నీజన్మమున తానాషా ఇంత వేదాంతిగా నుండుట కదేకారణమనియు పెక్కుకథలు బయలు దేరినవి. వాస్తవముగా తానాషా హిందువుల కంతప్రియుడు గా నుండెను. వీనికెల్ల కారణము అతనిగురువు షారాజు కొత్తా ల్ యొక్క యపదేశమే.

ప్రకరణము. ౧౭ - మంత్రుల దుర్మరణము.

ఈవిధముగా తానాషాయొక్క సంపూర్ణానురాగమును పొంది అక్కన్నమాదన్న లుండియు మహాలక్ష్మి నాడుచెప్పిన గడువు సమీపించుటచే గోపన్నతో సమానముగా కైంకర్య ములు చేయించుచు దిన మెదురుచూచుచుండిరి. 'దేవి కలలో కనఁబడి దాదాపు సంవత్సర మగుచున్నది. ఇది కడపటివారము. ఈవారము దాటులోపల మనపతనము నిశ్చయము' అని సోదరు లిరువురును తలంచుచు నొకదినము సాధారణముగ నెప్పటివలె నగరికిపోయిరి. ఉదయము పదుకొండుగంటలవఱకు సుల్తాను గోష్ఠియందు గడపిరి. ఏవేనోపనులు విచారించిరి. ఔరంగ జేబును తఱుమఁగొట్టుటకు ఉపాయము లాలోచించిరి. పదు నొకండుగంటలకు వెలికివచ్చి తమ బంగారుపల్లకిలో కూర్చుండిరి; పల్లకీవారు రెండడుగులుపోయిరో లేదో అత్తిమత్తరాయని సిబ్బంది కనఁబడెను. రెండవదర్వాజా దాటుసరికి సిబ్బంది ఎక్కువయై మంత్రులు పల్లకీవారిని చావమోది తటాలున అక్కన్నమాదన్నలమీఁది కుఱికి వారితలలు ఖండించివేసిరి.

వారితోకూడ వచ్చుచుండిన వారిమేనల్లుడు రూస్తమురావు ఈదురంతముచూచి చేయునదిలేక ఒకరిరువురతోపోరి ఇంటికి పోగా నాతని తఱుముకొనిపోయి ఇంటిలోనే కత్తితో పాడిచి చంపిరి. వారియింటిచుట్టును హిందువులును బ్రాహ్మణులును నివసించు పేటమీదనుటికి వేయిమంది బ్రాహ్మణులను నటికి వేసిరి. మంత్రుల భార్యలు తత్క్షణమే బావులలో దుమికి ప్రాణ త్యాగ మొనరించిరి. అక్కన్న కొమారుని మల్లన్నను ఆ దాది గుడ్డలలోచుట్టి ఎచ్చటికో ఊరివెలుపలికి కొనిపోయి ఒక మూరువాడు, తురక, నూదన్నభక్తుడుండ వానికడ వదలి భానుజీకడ చేర్చుమని పలికి తాను మరలివచ్చి తన యజమానురాండ్లు దుమికిన బావిలోనే దుమికి మరణించెను. ఆ దినమును రాత్రియు లెక్కలేని హత్యలు జరిగినవి. మంత్రుల దేహములను వీధులవెంట లాగిరి.

అక్కన్న మాదన్నలు పడిపోగానే నౌకరులు సుల్తాను కడకు పరుగునపోయి ఏడ్చుచు 'సర్కార్, మర్గయా, సర్కార్ అక్కన్నా మర్గయా, మాదన్నా మర్గయా. జనానా సిబ్బంది వాళ్లమీద ఉఱికినారు సర్కారు. జంషీద్ వగైరాలుపోయి వాళ్లను పల్లకీనుండిలాగి కత్తితో నటికి వాళ్లకు వీధిలో లాగి నారు సర్కార్' అని రోదచేయసాగిరి.

తానామా సుల్తాన్ దిగ్భ్రమణంజెందెను. ఆతనికి నోట మాట రాలేదు. క్షణముండి 'హా!' అని యేడ్చుచు మూర్ఛ పడిపోయెను. వెంటనే నౌకరులు బానిసలును పన్నీరులు చల్లి

నేదదేర్చిరి. అబ్దుల్ రజాక్ మొదలైనవారు పరుగున చెంతకు వచ్చిరి. ఇంక నేమున్నది! మహామంత్రులు స్నేహితులు ఇట్టి ఘోరమరణము నందినా రన్న దుఃఖము సుల్తానునకు పొంగి పొంగి వచ్చుచుండెను. ఆతఁడు పిచ్చిపిచ్చిగా పలవింపసాగెను. ఎవరేమి చెప్పినను అది శాంతింపలేదు. 'అరే, మీరుపోయి ఖిల్లాదర్వాజా తెరచివేయండి. ఔరంగజేబుగాని మొగలాయీ వాళ్లెవరై నావచ్చి గోలకొండను స్వాధీనం చేస్కోమని చెప్పండి. ఇంక మాకు గోలకొండవద్దు ఏమీవద్దు. ఈరాజ్యం గీజ్యం మీరేతినండి. పాపాత్ములు ఈఆడవాళ్లు. మీరంతా నాశనమైపోయేకాలం వచ్చింది. గోలకొండ నాశనమైపోయే కాలంవచ్చింది. మొగలాయీ మిమ్ము తునకలు తునకలుగా నటుకుతారు! హా! అక్కన్న మాలన్న. మాదన్న మాలన్న, వాళ్లు పోయింతర్వాత మాకు ఎందుకూ ఈరాజ్యం, విశ్వర్యం?

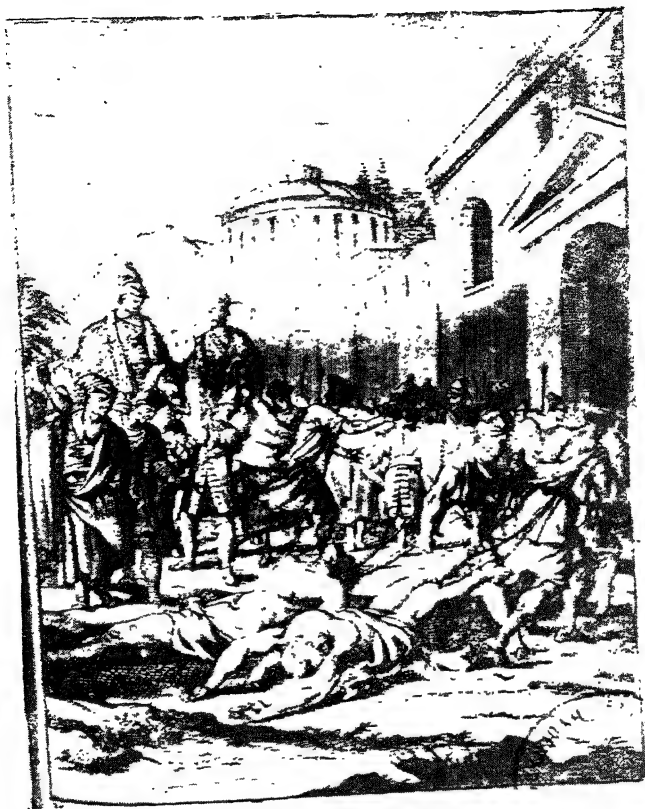
అబ్దుల్ రజాక్ లాకీ “ఛైర్యం తెచ్చుకొండి సర్కార్. హుజూర్ ఇట్లా ఉంటే మేమంతా ఎట్లా ఉండేది. మాకు ఛైర్యం చెప్పవలసినవారు. ఇదంతా దేవుడి చేష్ట జహాపనా” అని ఏవేవో చెప్పుచుండెను.

సుల్తానుకు ఊరట కలుగలేదు. ఆయన వెంటనే తమ గురువును దర్శించెను. ఆస్వామి వేదాంతము తప్ప మఱియేమి చెప్పగలఁడు. తానాషా తన సర్దార్లతో మొగలాయీవారికి కోటను వదలివేయుడని ఆజ్ఞాపించుచునే యుండెనుగాని సర్దార్లై వరును కదలక నిలిచియుండిరి. తానాషా దుఃఖాతిరేకముచే

నిట్లనుచున్నాడని వారు మొగమొగంబులు చూచుకొనుచు మంత్రులమీఁద సుత్తానునకు ఇంతప్రేమ కలదని తమకు ఇంత వఱకు తెలియరాదాయెనని తమలో తాము చెప్పుకొనసాగిరి.

తానామా మరల నారంభించెను. 'అక్కన్న మాదన్నలు మాకు ప్రాణం, వాళ్లే మాజీవం. ఈదేశానికి ఎంతపని చేసినారు! ఎంత మేధావులు! రాజ్యం విస్తరించినారు. ధనం చేర్చినారు. ఊరు కాపాడుతున్నారు. మహమ్మదీయులతో చాలా స్నేహం చేసినారు. మేమంటే ఎంతప్రియం వాళ్లకు. రాజ్యం వస్తుంది పోతుంది. అటువంటి స్నేహితులు వస్తారా? వాళ్లది ఎంత సమదృష్టి! హిందూ ముసల్మాన్ భేదం ఎక్కడా పెట్టుకోలేదు. మాకు వద్దండీ ఈతక్కు, ఈ ఐశ్వర్యం. మేం సన్నాహి అయిపోతాం. మక్కాకుపోతాము. కాశీ రామేశ్వరాలు తిరుగుతాము. తెరిచివేయండి, దర్వాజాలంతా తెరిచి వేయండి.' అని తానామా మరల మరల పలుకుచుండెను. ఆ సందర్భమున సుత్తానుతో మాటలాడగలిగినవాఁ డెవఁడు? దర్వాజా తెఱచినయెడల మొగలాయీలు సర్వసంహారము చేయుదురు. ఖాసీచేయించినవారి యుద్దేశము అదికాదు. వారికి ఆమంత్రులు పోయి వేటుమంత్రులు రావలయుననియు అట్లు చేసిన ఔరంగజేబు సంతోషించుననియు నభిప్రాయము.

అబ్దుల్ రజాక్ లారీ చాల జాలితో సుత్తానును చూచుచుండెను అతఁడుమాత్ర మేమిచేయగలఁడు? మొగలాయీలు భేదదండోపాయములలో చాల సమర్థులు. అందును వారి



**THE MURDER SCENE**  
(From Havart)

Reproduced by kind permission of  
The Govt. Epigraphist for India.



భేదోపాయము ద్రోహముతో కూడినది. వారితో తానాషా యొక్క అంతఃపురమందలి స్త్రీవర్గముచేరినది. వారికి రాజసేతి యేమి తెలియును. వారికి తెలిసినదంతయు కడుపుమంట తీర్చుకొనుట. పూర్వద్వేషములను మనసున నుంచుకొనియు, కొందఱు ద్రోహులతోచేరియు అక్కన్న మాదన్నలను చంపించి హిందువులను కడతేర్చిన ఔరంగజేబు సంతోషించునని తలంచిరి. మొగలాయీ పక్షపాతమవలంబించుటకు వారికిగల కారణ మీమాత్రమే. గొప్పసామ్రాజ్యమును ఈమంత్రులు కాపాడుచుండిరనియు వారిపతనముచేత నీసామ్రాజ్యము నశించుననియు నామూర్ఖరాండ్రకు తెలియదుగదా. మిగిలిన సర్దారులు కొందఱు ద్రోహులు. అక్కన్నమాదన్నలమీఁద వ్యక్తి ద్వేషము గలవాడు కొందఱు. మొగలాయీలు బలవంతులు గాన ఎట్లును గోలకొండ పడిపోయిన తమ యుద్యోగములకు లోటుండదని తలంచినవాడు కొందఱు. అబ్దుల్ రజాక్ లారీ వీనిలో వేటిలోను చేరఁడు. ఆతఁడు బుద్ధిమంతుఁడును సమర్థుఁడును. అక్కన్నమాదన్నలు రాజభక్తులనియు దేశభక్తులనియు మహాసమర్థులనియు నాతఁడు ఎఱుఁగును. ఆతఁడో స్వయము రాజభక్తిసంపూర్ణుఁడు. వయస్సు చెల్లినవాడు. ఆతని చూపులో ఎంతభావముకలదో తెలియదుగాని చాల గొప్పవాడని మాత్రము తెలియుచుండెను. ఆతఁడు మెల్లగా తానాషా సమీపమునకువచ్చి మోకాల్చి నిలిచి నెమ్మదిగా 'జహానా' అనెను.



తానామా అతన్నివైపు చూచెను. ఆచూపులో నాతడు మరల మనలోకమునకు వచ్చుచున్నాడని యనిపించుచుండెను 'జహాపనా' యను నా చల్లని పిలుపు అతని కెంతయో హృదయాఘాతకరముగా నుండెను.

మరల నాతడు 'జహాపనా' యనెను. 'అబ్దుల్ రజాక్ సాహెబ్, చెప్పండిభాయి' అని సుల్తాను ప్రియముగా పలికెను.

రజాక్, — "జహాపనా, దయచేసి తొందరపడవద్దు మనకు ఇంకా చాలాపని ఉన్నది గదా. మీరు మహావేదాంతాలుగదా. ఎవరికీ కాలంరాకుండా వారు పోరు. ఎవరి నసీబ్ వారికి తప్పకుండా? మంచి గొప్పమంత్రులు ఘోరంగా చచ్చి నారు. ఐనా పర్వాలేదు. మేం ఉన్నాం. ద్రోహులు ఒకరిద్దరు ఎక్టా ఉంటారు. వాళ్ల పాపం వాళ్ల వెంటా ఉంటుంది. నేను మీనాకరీ ఇన్నిదిచాలు చేసినాను. మీకోసం కత్తి పట్టినాను. మీపేరుచెప్పి పొడుస్తున్నాను. నావంటివాళ్లు చచ్చిపోయే వఱకు, జహాపనా, మీరు దర్వాజా తెరవవద్దు. మాప్రాణాలు తీస్కొని మాశవాలమీద నడిచి శత్రువు లోపలికివస్తే మా ప్రాణం హాయిగా పోతుంది. నమ్మకో తిన్నబుణం తీర్చుంది. హుజూర్ సెల్వయిస్తే నేను కాపాడ్డాను ఖల్లాను. నాప్రాణం మీద లోపలికి బెరంగజేబు రాసీండి. ఈ అనుగ్రహము చేయండి సర్కార్, మీపాదాలుమీద కోర్తాను." అని చాల దీనముగాను పౌరుషముగాను వేడుకొనెను.

తానాపాహృదయము ద్రవించిపోయెను. అతనినోట మాటరాలేదు, కొన్నినిముసము లాతడు జడనివలె నుండెను. రజాక్ మరల నామాటలేపల్కెను. తానాపా ఇష్టములేని వానివలెనుండి మెల్లగా 'సరే. రజాక్ భాయి. మీ ఇష్టప్రకారం కానీండి. ఈఖల్లాఅంతా మీస్వాధీనం, ఎట్లాగుపోతాం. ఆపాయ్యేది మీమనసుప్రకారమే పోతాం. స్వల్పంలో మీ కెందుకు ఆయాసంచేయడం.' రజాక్ పరమానందమున సుల్తానుకు సలాముచేసి వెడలిపోయెను. దర్వాజాలు తెరవలేదుగదా యని యందఱును సంతోషించిరి.

రజాక్ సుల్తానును వదలి ఈవలికిరాగానే గోలకొండ మీఁదికి మొగలాయిపై న్యము వచ్చుచున్నదని చాడులువచ్చి నివేదించిరి. కాని పాదుషాపై న్యమువారు తాము సదుద్దేశముతో వచ్చుచుండునట్లు ప్రకటించియుండిరి. పాతలముపంపిన సిఫారసుమీఁద ఔరంగజేబు తానాపాకు బహుమతులు పంపెను. ఎట్లును అక్కన్నమాదన్నలు పోయినారు. తానాపా సంధివరతులకు బహుకొనియుండెను. ధనము సంపాదించుటకు ఆలస్యమగుచుండేనేగాని తానాపా విరోధిఁపలేదు. పైగా పాదుషాకుమారుడు తానాపాను క్షమింపవలసినదనియు పాదుషాకు చెప్పిపంపియుండెను. ఇవెల్ల నాలోచించి చక్రవర్తి గోలకొండసుల్తానును మన్నించుమర్యాదగా నతనికి గొప్పదుస్తులు నగలు పంపెను. వీనిని కొనిపోవుపని పాదుషామీర్ హషీం అనువానికే పెట్టెను. ఇందులో పాదుషా అభిప్రాయమేమి ?

మిర్హాషీం తానామాసై న్యములోనుండి మొగలాయిల కడకు అంతకు కొన్ని నెలలక్రిందనే పాటిపోయినవాడూ. వీనిని పంపిన గోలకొండవారికి తప్పక కోపమువచ్చును. కాని రహస్యముగా పాదుషా ఈసాకుతోపోయి గోలకొండను స్వాధీనముచేసికొమ్మని హషీముకు ఆజ్ఞయిచ్చియుండెననియు, గోలకొండవాడే కాబట్టి ఆతనికి లోగుట్టులన్నియు తెలిసియుండుననియు సంధికి వచ్చియున్నందున గోలకొండవారు కొంతకాలము యుద్ధప్రయత్నము మానియుందురనియు కొందఱనుకొనుచుండిరి. ఈవిషయము గోలకొండ చారులచెవిలో పడినది. దానినే వారు అబ్దుల్ రజాక్ తో చెప్పిరి.

అబ్దుల్ రజాక్ సాహెబు, మారెజ్ ఖాను మొదలైనవారి తో మొగలాయివారిని డీకొనుటకు సంసిద్ధుడగు నుండెను. మిర్హాషీం అనువానివెంట నాతనికిమారుడూ అబ్దుల్ కరీం అనువాడు వచ్చుచుండెను. ఇంకను గొప్పసర్దారులు వచ్చుచుండిరి. రజాక్ సాహేబు తనప్రయత్నములను చాలరహస్యముగా నుంచియుండెను. అబ్దుల్ కరీమును మిర్హాషీమును గోలకొండకు ఇరువదిమైళ్ల దూరమున మునగాలకడకు వచ్చిరి. వెంటనే రజాకుయొక్క యాజ్ఞచేత షేక్ నైజాము అనుసర్దారును నాతని యధీనమందుండిన ఆఫ్ఘనును సైనికులును మొగలాయిలమీద నాకస్తికముగా దుమికిరి. వారిని ముట్టడించి పూర్తిగా దోచుకొనిరి. మిర్హాషీం ఈదెబ్బలో చనిపోయెను. అబ్దుల్ కరీము బంధింపబడెను. ఆకస్తికయుద్ధము

గాన పాతలముకడనుండి సాయమువచ్చుటకు అవకాశము లేక పోయినది. ఇదంతయు 1685 సం. నవంబరు నెలలో జరిగినది.

ఈయుద్ధమునకు తానాపా చాలచింతించి మొగలాయీలను క్షమాపణప్రార్థించి, అబ్దుల్ కరీమును విడిపించి, దుర్గాదులనుశిక్షించి దోషిణిపోయిన సొత్తుయొక్క విలువసంతయు తానిచ్చెనని కాఫిఖాన్ మొదలైన చరిత్రకారులు వ్రాసిరిగాని అట్టిదేదియు జరుగలేదని ఇతర గ్రంథములనుండి తెలియుచున్నది. కొందఱు చరిత్రకారులు ఆబహుమతులు పాదుషా తన కుమారుని కుద్దేశించెననియు కొందఱు అవి తానాపాకోటకనియు వ్రాసియున్నారు. నిజము దేవునికెఱుక. కాని వెంటనేజరిగిన దేమనగా మొగలాయీ సైన్యము గోలకొండను వదిలి పోయెను. ఇంతవఱకును మొగలాయీలు గోలకొండకు వెలుపలనుండి నానాబాధలు పడుచుండిరి. కోహీరులోనుండిన పాతలముయొక్క స్కంధావారములోని సిబ్బందికి అన్నములేదు. గుఱ్ఱములకు ఉలవలుకాదుగదా గడ్డికూడ లేదు. సామానులు లాగు బండ్లయెడ్లకు నీళ్లేగతి. ఈస్థితిలో పాదుషా కుమారుని వెంటనే బయలుదేరి బిజాపూరును ముట్టడించుటకు తనకు సాయము రమ్మని ఆజ్ఞాపించెను. బిజాపూరును సులభముగా మొగలాయీలకు లొంగునట్లు లేదు. అంతవఱకు షోలాపూరులో (సొన్నలికయగ్రహారము) నుండిన పాదుషా ఇప్పుడు స్వయముగానే బిజాపూరుముట్టడికి పూనుకొనెను. బిజాపూరును స్వాధీనముచేసికొనినతర్వాత గోలకొండమీఁదికి రావలయునని పాదుషాసంకల్పము.

ప్రకరణము. ౧౮-బిజాపూరు ముట్టడి.

క్రీ. శ. 1686-వ సంవత్సరము జౌరంగజేబు అలంఘీకు పాదుషా ఆజ్ఞమీఁద ముహమ్మదు ఆజామ్ పా బిజాపూరును ముట్టడించెను. అతనికి సహాయముగా మహాయోధులు పా ఆలం, రుహుల్లాఖాన్, ఘాజుద్దీన్ ఖాన్ ఫిరోజుజంగు మొదలైన వారిని పాదుషా నియమించెను. ముట్టడి ప్రారంభమైనది. గొప్పసర్దారులు మొదలు సామాన్య సైనికులవఱకు అందఱు నడుములు బిగించుకొని కోటలెక్కుటకును, ఫిరంగులు కాల్పుటకును, పేటలు దోచుకొనుటకును, స్త్రీలను చెఱబట్టి హింసించుటకును, సొరంగములు త్రవ్వటకును ప్రయత్నించుచుండిరి. కోటచుట్టును మొగలాయీలు రెండు కక్షలుగాచేరి రెండు వైపుల మంచెలులుకట్ట నారంభించి రెండునెలల పదిదినము లకు అగడితవఱకునువచ్చి ఊరిని సంపూర్ణముగా నరికట్టిరి.

ముట్టడించునట్టి మొగలాయీ సర్దారులలో పాదుషా కుమారులు, ఒకరినిమించి యొకరు, కోటనుపట్టినకీర్తి తమకే రావలయునని కుట్రలుచేయుచుండిరి. పైగా నాసంవత్సరము టౌమమేర్పడెను. అందుచే ఆహారపదార్థములు దొరకవయ్యెను. కోటలోపలివారి బాధలు వీరికి పదింతలుగా నుండినవి. మొగలాయీలు బయటనున్నందున వారికి సరఫరాలు ఎచటి నుండియైనను రాగలవు గాని కోటలోనివారి కెట్లు రాగలవు? వారికి ఆహారపదార్థ సర్దుబాటు కావలసియుండెను. మొగలాయీ

యీలు కోటను పూర్తిగా ముట్టడింపగానే ఆ యవకాశమును పోయినది. లెక్కలేని జనమును గుఱ్ఱములును కోటలోపల మరణించుచుండినవి. తమకు గుఱ్ఱములు తక్కువయైనందున దక్కసీలు మొగలాయిల సరపరాలను కొల్లగొట్టలేక పోయిరి.

ఇట్టి సందర్భములో బిజాపూరులోని మహమ్మదీయ పండితులును వేదాంతులును ఔరంగజేబు పాదుషాను దర్శించిరి. “సీవు మహమ్మదీయ మతాభిమానివి. న్యాయశాస్త్రము చక్కగా నెఱుఁగుదువు. ఖొరానులో లేనిదానిని సీవు చేయవు. శాస్త్రవేత్తల యభిప్రాయమును ఎప్పుడును అనుసరించెదవు. ఇటువంటి గొప్పప్రభుసత్తముఁడవు సీవు సీసహోదర మహమ్మదీయులమైన మాతో నిట్లు యుద్ధముచేయుట న్యాయమా. సీవే చెప్పుము” అని యందఱును అడిగిరి.

ఔరంగజేబు జవాబునకు తడవుకొనువాఁడుకాఁడుగదా. వెంటనే ఇట్ల నెను. “మీరు చెప్పినదానిలో ప్రతియక్షరమును నిజము. నాకు మీరాజ్యము ఆక్కరలేదు. ఆపరమద్రోహి యొక్క కొమారుఁడు మహాద్రోహి (శంభూజీ) మీవెనుకనే యున్నాఁడు. వానికి మీరు స్థలమిచ్చినారు. ఇచ్చటనుండి ఢిల్లీ వఱకును వాఁడు మహమ్మదీయులను బంధించుచున్నాఁడు. వారి మొఱలు నాకు అనుక్షణమును చేరుచున్నవి. వానినిపట్టి నా వశము చేయుఁడు. ఆతత్త్వణమే నేను ముట్టడిమాని పోయెదను.” ఆపండితులకు బదులు చెప్పుటకు తోచినదికాదు.

ఔరంగజేబు వచ్చిన కొలదికాలమునకే సొరంగములు  
 త్రవ్వట మొదలైన పనులు అగడితవఱకును వచ్చినవి. కాని  
 దానిని పూడ్చునట్టిపని అసాధ్యముగా నుండినది. అగడితకొనకు  
 వచ్చినవారినందఱిని కోటమీఁద నుండువారు తుపాకులుపేల్చి  
 చంపుచుండిరి. ఎవఁడును ఆచెంతకు పోవుటకు భయపడు  
 చుండెను. మూఁడు నెలలకాలము ఆయఘాతమును పూడ్చి  
 లేక మొగలాయిలు ఆలోచించుచుండిరి. అగడితలో మన్ను  
 పోయువారికి గంపకు నాలుగణాలు ఇనాము అని పాదుషా  
 ప్రకటించెను. ఈయాశచే వచ్చిన పలువురు కూలివాండ్లు  
 తుపాకులమోత వినఁగానే పాటిపోయిరి. తర్వాత గంపకు  
 రూపాయయు తుదకు ఒక బంగారునాణెము (సవర) నిచ్చు  
 నట్లు చాటింపఁగా సాహసికులు పలువురు ఆపనికి పూను  
 కొనిరి. పైగా చనిపోయిన మనుష్యులను జంతువులను ఆ  
 యఘాతముననే త్రోయుచుండిరి. కొందఱు పాపాత్ములు స్త్రీలను  
 పురుషులను సయితము అందులోనికి త్రోసి డబ్బులడుగుచుం  
 డిరి. వారికి సర్దారులు ఇచ్చుచును ఉండిరి. తుదకు ఎట్లో  
 ప్రయాసపడి వానిని పూడ్చిరి. సొరంగములు ఇప్పుడు అగడి  
 తకు ఆనుకొనియున్నవి. ఈపని పూర్తియైన వెంటనే పాదుషా  
 రెండు మైళ్ల దూరములోనున్న తన గుడారమును సొరంగ  
 ములు ప్రారంభమగుచోటికి మార్చుకొనెను. తర్వాత పూర్తిగ  
 నాయుధములు ధరించి కవచ శిరస్రాణములు తొడుగుకొని  
 సొరంగములలో నొకదాన ప్రవేశించి ఆప్రదేశమంతయు తనిఖీ

చేసెను. తర్వాత ఆమూర్గముననే అగణితవజ్రకును పోయెను. అచ్చట మహోన్నతమైన కోటస్రాకారమును పగులగొట్టుటకు పెట్టియుండిన ఫిరంగులను తనిఖీచేసి ఏల యొకను పనివాండ్లాలస్యము చేయుచున్నారని విచారణ చేయసాగెను. పాదుషా స్వయముగా వచ్చినందున ఉత్సాహభరితులై సర్దారులు తమ యెదుటనున్న కోటగోడను కూల్చుటకు బలమైన ప్రయత్నములుచేసి ఫిరంగులు కాల్చిరి. కాని నిష్ఫలమైనమామూలము. కోటలోపలనుండినవాడు పాదుషాపైనను సిబ్బంది మీఁదను కాల్చిన తుపాకులచేత మొగలాయీలకు చాల నష్టము కలిగెను.

తర్వాత నొక వారమున కంతయు బిజాపూరుముకోట పడిపోయినది. కాని మొగలాయీల ప్రతాపమునలనకాదు. మొగలాయీపాదుషాయొక్క దృఢసంకల్పమునకును ఆతఁడు చేయు ప్రయత్నమునకును కోటలోనివారికి శైర్యముపోయినది. బిజాపూరు సుల్తాను చదరంగములోని రాజువలె ఎత్తుల వారిచేతుల బొమ్మగానుండెను. లోపల పరస్పర ద్వేషముచేత పరిపాలనము పాడైయుండెను. బయటనుండి సహాయము వచ్చుట అసాధ్యము. భవిష్యత్తు అంధకారబంధురము. ఇట్టి పరిస్థితులలో బిజాపూరి సర్దారులు ఎవరికొఱకై యుద్ధము చేయవలయునో తెలియకయుండిరి. సికందరు ఆడిల్ పా, తాను మంత్రులచేతి కీలుబొమ్మగా నుండుటకన్న బొరంగజేబుకు స్వాధీనుడై భరణము గ్రహించుట యుక్తమని తలంచు స్థితి యేర్పడినది.



ఒకదినము సికందర్ ఆడిల్ మాసుల్తాను తనమంత్రి లతో నాలోచించి ఇక సేనర్వజనసంహారమును నిలుపుటకు తాను పాదుషాకు పాదాక్రాంతుడగుటకు నిశ్చయించుకొనెను. కోటలోని సిబ్బంది ఛాలవఱకు నాశముకాఁగా రెండువేలమంది మాత్రమే మిగిలియుండిరి. క్రీ. శ. 1686 వ సంవత్సరము, సెప్టెంబరు 12 వ తారీఖున బిజాపూరుయొక్క కడపటి సుల్తాను సికందర్ ఆడిల్ మా తన పూర్వులసింహాసనమును పట్టణమును వదలి, మధ్యాహ్నము ఒంటిగంటకు కొందఱు మొగలాయీ యుద్యోగులతో ఔరంగజేబును దర్శించుటకు రసల్ పూరు వైపుపోయెను. వీధులకు రెండు వైపులను పురజనులు బాదులు దీరి నిలుచుండి ఏడ్చుచుండిరి. సికందర్ మా తననగరిని కడసారి చూపు చూచుకొని బయలువెడలి రాఁగానే మొగలాయీ వారు జయభేరి వాయింపసాగిరి.

ఈలోపల పాదుషా కొలువుతీరియున్న గూడారమును ఈయుత్సవముకై హెచ్చుగా శృంగారించిరి. పాదుషాయొక్క సామంతులు మన్నిబ్బాదులు మొదలైనవారందఱు తమయాయుధముల నన్నిటిని ధరించి ఉజ్జ్వలవేషములతో వచ్చి వారి వారి స్థానములలో నిలిచిరి. పాదుషాయొక్క ప్రతీహారి భారా మండ్ ఖాననువాఁడు పెత్తనము చేయుచు ఆగంతులకు వారి వారి స్థానములను చూపుచుండెను. గూడారద్వారము చెంతకు సికందరు రాఁగానే గొప్పయధికారులు కొందఱు తాతని పాదుషా చెంతకు తోడ్కొనిపోయిరి. పాపము సికందరుషా పాదుషా పాదములలో వ్రాలెను. ఆతని నవయశావనమును స్తుందరాకార

మును రాచరీవియు చూపకుల గుండెలను కరగించి ఆతనికై జాలిగొనునట్లు చేసినవి. పాదుషాకే ఆయువకుని చూచినంతట జాలికలిగెను. సికందరునుచూచి దయతో నిట్లనెను. 'భగవంతుడు నిన్ను కాపాడును గాక. నీవు బుద్ధిమంతుడవై తెలివిగా ప్రవర్తించినది నీమేలుకొఱకేగదా. నిన్ను నేను గొప్ప పదవియందుంచెదను. నీవేమియు భయపడవలదు. ధైర్యముగానుండుము.' అని ఆతనిని తన మనుమనిప్రక్క కూర్చుండఁబెట్టుకొని గొప్ప దుస్తు బహుమతిగా నిచ్చి ఏనువేల రూప్యములు వెలగలిగిన రత్నములుతాపిన బాకును, పచ్చరాల పతకముతోడి ముత్యాలహారమును పదుమూడువేల రూప్యముల వెలగలదానిని, రత్నములు తాపిన కట్టిని, వెల పాడుగు గదను ఇచ్చి సన్మానించి, ఖానను బిరుదముతో నొక మొగలాయీ సర్దారునిగాజేసి సంవత్సరమునకు లక్షరూపాయలు భరణ మేర్పాటుచేసెను. ఈమర్యాదయైనంతట సికందరును కొనిపోయి ఆతనికై ఏర్పాటుచేయఁబడియున్న గుడారములో ప్రవేశపెట్టిరి. బిజాపూరు సర్దారులందఱును మొగలాయీ సర్దారులైరి. పాదుషా యాజ్ఞపై మొగలాయీ అధికారులు బిజాపూరును స్వాధీనము చేసికొనిరి.

ఆతర్వాత ఒకవారమునకు పాదుషా బిజాపూరు ప్రవేశించెను. ఇంతకు పూర్వము కోటపడఁగొట్టుటకు ప్రయత్నము చేయుచుండిన చోట 'మంగలి దర్వాజా'గుండ కోటచొచ్చెను. వీధులలో పొవునప్పుడు రెండుచేతులతో నాణెములు వెదజల్లుచు

అకోటగోడలను కట్టడములను చూచుచు పోయెను. తర్వాత జమ్మమసీదులో భగవంతునిగూర్చి నమాజ్ చేసెను. తనకు జయమబ్బినందులకు దేవుని స్తుతించెను. సికందర్ షాయొక్క నగరిలో కొన్ని గంటలు విశ్రమించెను. అచటికి ఆతని సర్దారులు పలువురు వచ్చి ఆతని నిజయమునకై ప్రశంసించిరి. ఆ నగరిలో గోడలమీఁద నానావిధములైన చిత్రము లుండినవి. అవన్నియు ఖోరాను ధర్మమునకు విరుద్ధములనియు పరమాత్మతో మనుష్యుడు పోటీచేయరాదనియు మానవుల చిత్రములు ఎంతమాత్రము పనికిరావని వాని నెల్ల తుడిపించెను. చాల మనోహరములైన చిత్రములు పాడై పోయినవి. పాదుషా యొక్క దిగ్విజయమును సూచించుచు మాలిక్-ఇ-మైదాన్ అను ఫిరంగిపై శాసనము చెక్కబడినది. సాయంకాలమునకు తుపాకులు పేల్చి బాణసంచా కావించి పాదుషా తన స్కంధావారమునకు మరలివచ్చెను. పాదుషా తాను లోన ప్రవేశించిన మంగలి దర్వాజాకు ఆపేరు తొలగించి ఫత్ దర్వాజా అనఁగా విజయద్వారమని మరల నామకరణ మొనరించెను.

విజాపూరు కళావిహీనమయిపోయెను. స్వతంత్ర రాజవంశము పోయినది; రాజప్రతినిధియొక్క పరిపాలనము ప్రారంభమైనది. ధనాదాయమంతయు ఢిల్లీకి పోసాగినది. సంగీతసాహిత్యాది లలితకళలను లాలించువారు లేరు. ఆస్థానము అధ్వాన్నమాయెను. కవి పండిత గాయక చిత్రకార గణికాదుల మొగములను జూచువాడు లేడు. ఆతర్వాత రెండుసంవత్సరము

లకు ప్లేగువ్యాధి బయలుదేరి దాదాపు సగము జనమును తీసి వేసినది. ఊరంతయు పాడుపడినట్లయినది. ఏకారణముచేతనో ఎప్పుడును సమృద్ధిగానుండు బావులుకూడ ఎండిపోయినవి. ఊరిలో గొప్పగోరీలు అలంకరణలవలెనుండుచు బీజాపూరము నకు ఎప్పుడును ప్రత్యేకశోభను కూర్చెడివి. ఇప్పుడు ఆగోరీలే ఆయూరిని శ్మశానమువలె చేసినవి. ఎంతదూరముపోయినను పడిపోయిన భవనములు, గొప్పబురుజులు, మసీదులు, నిర్మాణ మ్యమైన వీధులు, అచ్చటచ్చట వీధులలోనే మహావృక్షములు మొలచి వీనిని చూచుకొనువారు పోయిరని చెప్పనట్లుండినవి. పెక్కుసాధములమీఁద సయితము చెట్లు మొలచియుండినవి. పక్షులగూండ్లును వానియలుపులును, గబ్బిలముల కంపును తప్ప ఆపాడుపడిన ఇండ్లలో విశేషములు లేవు.

పాదుషాకు పాదాక్రాంత్యుడైన సికందర్ ఆడిల్ షా ఏమియు సుఖపడలేదు. కొంతకాలము పాదుషాతో నూరేగిన యనంతరము, ఆతఁడు తనరాజ్యములోని కృష్ణ కుత్తురభాగము తనకు సామంతరాజ్యముగా ప్రసాదింపుమని ఎంత ప్రార్థించినను వినక పాదుషా సికందరును చల్లగా చాలతాబాదులోని చెఱ సాలకు పంపెను. ఆగిరిదుర్గములో నాతఁడు తన జీవితశేషము నంతయు నిట్టూర్చుచు గడపెను. (ఈతని నేకాకిగా పాదుషా వదలలేదు. ఇతనికి తోడుగా అబుల్ హసన్ తానాషాసైతము అచ్చటనే తన ఆయుశ్యేషమును గడపెను.) కొంతకాలము బందిలోనున్న తర్వాత మరల పాదుషా తనకడకు పిలిపించి

తనవెంట ఖైదుల గుడారములో నుంచి కూడ కొనిపోవు చుండెను. ఇట్టి పరిస్థితిలో సికందర్ ఆడిల్ మా క్రీ. శ. 1700 సంవత్సరమున ఏప్రిలు 31 వ తారీఖున తన ముప్పదిరెండువ సంవత్సరమున చనిపోయెను. పదునాలుగేండ్ల వయసున సింహాసన మారోహించి మంత్రుల చేతి కీలుబొమ్మగా కొన్ని సంవత్సరములుండి తర్వాత పదునాలుగేండ్లు ఔరంగజేబు యొక్క ఖైదిగానుండి ఈ సంసారబంధమును సికందరు వదలెను.

ప్రాణములు పోవుటకు మునుపు ఆతడు కోరినట్లే శవమును తెచ్చి బిజాపూరులో నాతని గురువు షేక్ ఖహిముల్లా అను స్వాములవారి సమాధిప్రక్క, పైన పెంకులుగాని మిద్దెగాని ఏమియులేనిచోట, ఘాతిపెట్టి గోరీకట్టిరి. తమ కడపటి సుల్తానుయొక్క శవము ఊరిలోనికి రాగానే వేలకొలది జనులు పోయిచూచి ఏడ్చిరి. పెక్కుస్త్రీలు తమభర్తలే మరణించిన నెట్లో అట్లు ఏడ్చి గాజులు పగులగొట్టుకొని అంగలార్చిరి. పాపము వారేమి చేయగలరు! పదునాలుగేండ్లుగా వారికి సుల్తాను లేడు. ఆతడుండినప్పుడును పాలించి యెఱుంగడు. కాని తమకు సుల్తానని యొకడుండెనుగదా యను స్వాతంత్ర్య భావముకూడ పోయినది. తాము కేవలము బానిసలై పాదుషా ప్రీతికి తగినట్లు మెలగవలయునుగదా యని బిజాపూరువారు ఆ క్రందించిరి.

ప్రకరణము. ౧౯ - మొగలురాయబారి సాదత్ ఖాను.

బిజాపూరునకు పట్టిసగతయే గోలకొండకును పట్టినది. ఆకర్మశహృదయుడైన పాదుషాకు దయాదాక్షిణ్యములు లేవు. 1686 వ సంవత్సరము డిసెంబరులో నాతడు బిజాపూరు మును వదలెను. నెంటనే గుల్బర్గాలో హజరత్ సయ్యద్ బందేనవాజ్ మహమద్ గైజుదరజ్ అను స్వాములవారి సమాధికి మ్రొక్కుటకు బయలుదేరెను. ఈతని మునిమనుమని శిష్యుడేగదా తానాషా. పాదుషా బయలుదేరుచునే తానాషా కును, గోలకొండలోని తన క్రొత్తరాయబారి సాదత్ ఖాన్ అను హేజీబునకును, తనకు తానాషా అప్పపడియున్న పేష్కార్సు తత్తణమే చెల్లింపవలసినదని ఫర్మానా వ్రాసెను. ఫర్మానా తెచ్చువారిచేత రహస్యముగా నొక జాబువ్రాసి యిచ్చెను. “మనము హైదరాబాదును జయించుటకు ప్రయత్నింపవలెను. త్వరలోనే మావిజయపతాకలు అచ్చటికి రాగలవు. ఇంతలో పల నీవు తానాషాను గుంజ సాధ్యమైనంత ధనమును లాగి నీయుద్యోగధర్మమును నిర్వహింపవలెను.”

సాదత్ ఖాను పాదుషా ఆజ్ఞను ప్రతి యక్షరమును నిర్వహించెను. తానాషాతో నాతడు అబద్ధములు చెప్పసాగెను. పాదుషా తానాషాపై సదభిప్రాయము గలిగియున్నాడనియు తన కారుణ్యమంతయు చూపగలడనియు చాలమర్యాదచేయు గలడనియు తానాషాతో చెప్పుచుండెను. తానాషా కడనుండి

ధనమును వస్తువులను గుంజుటకు నక్షత్రకుల నేర్పాటు గావించెను. పాదుషా కోర్కెలు వర్ణనాతీతములు. కాని ఆసమయమున తానామాకడ పేష్కస్సంతయు నిచ్చివేయుటకు తగిన ధనములేదు. అతఁడు తన మంత్రులతో నాలోచించి ఇట్లు సాదత్ ఖానుకు చెప్పి పంపెను. “ఈదుర్భిక్షములో ధనము సంపాదించుట చాల కష్టముగా నున్నది. అందుచేత నేను నా వాగ్దానమును నెఱవేర్చుకొనుటకై డబ్బుగాగాక వస్తువులుగా సమర్పింపఁదలఁచితిని. రత్నాలు, ఆభరణములు, బంగారము, వెండి మొదలైనవి పంపగలను. ఇవి మీకు సమృద్ధిమైనయెడల మీఖ్యాజాసరాను మాకడకు పంపుఁడు. ఆవస్తువులను మేము ముట్టఁజెప్పగలము.”

సాదత్ ఖాను ఇందులకు ఒప్పుకొనలేదు; ఖ్యాజాసరాను పంపనులేదు. కొన్నిదినములు ఁ తరప్రత్యుత్తరములు జరిగినవి. గుల్బర్గానుండి పాదుషా గోలకొండకు బయలుదేరివచ్చుచున్నాడని తెలియఁగానే తానామా తానే సాదత్ ఖాన్ యొక్క సేవకులను పిలిచి తాను పంపఁదలంచుకొనియుండిన యావెలగల వస్తువులనన్నిటిని పెట్టెలలోపెట్టి, వానికి జాపితాలువ్రాసి, తన మొహదంగరముతో ముద్రవేసికట్టి వానిని తాకట్టుగా నుంచుకొమ్మని పంపెను. పైగా తనకు ఎంతపైకము వసూలగునో దానిని రెండు మూఁడు దినములలో పంపి మిగిలిన పైకమునకు తానిచ్చిన నగలకు ఖమ్మత్తుకట్టి వానిలో నుండి ఇచ్చినట్లు ఖరారుచేసెను. ఈనగలకు సాదత్ ఖాన్ తన

మొహద వేసిన రసీదును పాదుషాకుపంపి ఆయనకు తానాషా యొక్క సదుద్దేశములను తెలిపి మన్నన ప్రార్థింపవలసినదని కోరెను. ఇదంతయు తత్త్వణమే పాదుషాకు తెలుపవలసినదని వేడెను. తర్వాత తానాషా కొన్ని గంపలలో గొప్పపండ్లను ఏరి పాదుషాకు పంపెను. సాదత్ ఖాను తానును పాదుషాకు కొన్ని పండ్ల గంపలు పంపెను.

రెండుదినములు గడచినవి. పాదుషాకడనుండి రాయబారిగాని వర్తమానముగాని లేదు సరిగదా పాదుషా గొప్ప సైన్యముతో గోలకొండమీదికి వచ్చుచున్నాడని తెలిసి పోయినది. తానాషా ఆశ్చర్యపడెను. ఇదంతయు మొగలాయీ వారి కపట ప్రయోగముగా నాతడు భావించెను. తత్త్వణమే ఆతడు సాదత్ ఖానునకు ఈవిధముగా వ్రాసెను. “నగలు రత్నములు పంపుటలో నాయుద్దేశము నాగౌరవమును కాపాడు కొనుటయు ఊమకోరుటయేగాని వేఱుగాదు. పాదుషాయొక్క సైన్యము యుద్ధమునకు సిద్ధముగా నీవై పేవచ్చుట చూడగా నాయుద్దేశము పూర్తిగా విఫలమైనట్లే యున్నది. పాదుషాకడ నుండి మాకెట్టి మన్ననయు రాదని స్పష్టమైనది. అందుచేత నేను నీయొద్ద తాకట్టుగా నిచ్చిన వస్తువులను నీవు తత్త్వణమే నాకు వాపసుచేయవలసినది” అని.

సాదత్ ఖాను ఇట్లు జవాబు వ్రాసెను. “నాకుకూడ అటు వంటి వృత్తాంతమే వచ్చినది. త్వరలోనే పాదుషావారి విజయ ధ్వజము ఇచ్చటికి వచ్చి చేరుననుట నిశ్చయము? పాదుషా



కొఱకు మీరు నిర్దేశించిన నగలు రత్నములు మొదలైన వానిని ఆపండ్లతోకూడ నేను పాదుషావారికి పంపివేసి నా ధర్మమును నెఱవేర్చుకొంటిని. ఇప్పుడు ఆవస్తువులకు బదులు నాతలయు ప్రాణములు పాదుషావారి పేరుచెప్పి బలివేయవలసినదే.”

ఈజవాబు వినగానే తానాపాకు కోపము వచ్చినది. తత్తణమే సాదత్ ఖానుని ఇంటి చుట్టును ముట్టడివేయించెను. సాదత్ ఖాను చాలనేర్పరి. సమయోచితముగ సంచరించువాడు. అతఁడు మరల నీవార్తను తానాపాకు పంపెను. “ఈ విషయములో మీరు బహుశః న్యాయముగానే ప్రవర్తించుచున్నారని యనుకొనెదను. కాని నేను పాదుషాగారిమీఁది భక్తి గౌరములచేతను వారి మేలుకోరుటచేతను తత్తణమే ఆవస్తువులను పంపివేసితిని. మఱి నాకడ వేఱేమియు మిగులనందువలన నారాజభక్తికిని కార్యనిర్వహణమునకును నన్ను చిత్రవధ చేయించుకొనుట తప్ప వేరేమియు కానరాదు. కాని నాచావు వలన మిమ్ముకొట్టి శిక్షించుటకు పాదుషాగారికి మఱియొక కారణము దొరకినట్లగును. మిమ్ము ఊమించుటకొఱకు ఇప్పుడున్న ఈయాశాత్ప్రణాము సైతము అప్పుడు మాయమగును. లేక నన్ను వదలినచో పాదుషావారి ఊమ సాధించుటకు కొంత వీలగును. నాప్రాణముండునంతవఱకును మీరు భద్రముగ నుండును పాపమును వెదకుట నాపని.”

తానాషా ఈవిషయమై అగోచించెను తుదకు అతనిని తీసుించి వదలిపెట్టుటయే మంచిదని తలంచెను. సాదత్ ఖానును అవమానపఱచుటకన్న నాతని గౌరవపఱచుటమేలని తలంచి పిలిపించి, గౌరవించి, పొగడి అతనికి వస్త్రములు ఊడుపులు ఆభరణములును ఇచ్చిపంపెను.

ఔరంగజేబు బిజాపురమునువదలి గోలకొండవై పువచ్చుచు నూర్గమధ్యమున సయ్యద్ ముహమ్మద్ ఘయజ్ దరజ్ యొక్క సమాధికడ నిలిచి ఆసన్నాహిని గోరికి మ్రొక్కి ఇరువదివేల రూప్యములు అచ్చటి భక్తులకును సన్నాహులకును పంచియిచ్చెను. భగవద్భావములు పారాయణములు మొదలైనవి జరిపి అచటినుండి తానాషాను జయించుటకు బయలుదేరెను.

ఈసమాచారము తెలియఁగానే తానాషా కలతనందెను. సందర్భములు నానాటికిని విషమముగా పరిణమించుచుండినవి. తత్క్షణమే తానాషా సమర్థుడైన వాచాలకు నొకనిని రాయబారిగా పంపుచు తానొక జాబు పాదుషాకు వ్రాసి తాను చేసినదంతయు నపరాధమేయని యొప్పుకొనుచు తీమాపణగోరెను. అపరాధ మెంతయైనను చెల్లించుటకు ఒప్పుకొనెను; రాయబారివెంట చాల నజరులు పంపెను. ఈప్రార్థనకంతయు జవాబు పాదుషాయొక్క సైనికుల అసిధారలే. పాదుషాకడనుండి సాదత్ ఖానుకు వచ్చిన యొక ఘర్తానాలో తానాషాపై పెక్కు నిందారోపణము లుండినవి.

“ఈదురదృష్టవంతుడు హ్రస్వదృష్టి. వీడు చేసిన దురంతములు లెక్కలేనివి. అందులో కొన్ని ఇవి—

(1) వీడు తన రాజ్యాధికారమునంతయు కుటిలాత్మకుఁజైన మతహీనుని స్వాధీనమందుంచెను. సయ్యదులు సన్న్యాసులు మొదలైన మహమ్మదీయ మహాత్ములనందఱను వానికి క్రింద నుంచెను.

(2) ప్రత్యక్షముగా నానాదుర్మార్గములకు తావిచ్చెను.

(3) తాను నిరంతరము పాపకార్యము లొనర్చుచు సదా సారాయము సేవించుటలోనే మునిగియున్నాడు.

(4) ఇస్లామునకును మతద్రోహమునకును ఏమాత్రము భేదము చూపడు. న్యాయాన్యాయములు పూజాతిరస్కారములు బాగోగులు ఇతనికన్నియు నొకటే.

(5) ఆతుచ్ఛునికి శంభువునకు సాయముచేయుటకు ఏమాత్రము వెనుదీయలేదు. ఇందుచే ఇహపరములకు కాక పోయినాడు, మతద్రోహులకు సాయముచేయరాదని ఖొరానులో లేదా?

(6) లెక్కలేని ఘర్తానాలలో మేము చెప్పిన విషయములనుగాని వానితో పంపిన పెద్దమనుష్యుల వాక్యములనుగాని సరకుచేయలేదు.

(7) పైగా సీమధ్యనే ఈతడు ఆశంభువునకు ఒకలక్ష హొన్నలు సహాయము చేసియున్నాడు.

(8) ఇప్పుడతడు తన గర్వాంధతచేత నేర్పడిన విఫల మార్గములో పోవుచున్నాడు. తన కేదో ఇహపరములలో మోక్షము కలదని భ్రమపడుచున్నాడు.

ఆ వెనుక నీ క్రిందిభావముగల పద్యభాగమును పాదుషా ఉదాహరించెను. “ఈయాశ ఎంత వ్యర్థము, ఈతలపు ఎంత తెలివితక్కువ.”

ప్రకరణము. ౧౯-గోలకొండముట్టడి ప్రారంభము.

తానాషా ఆసలుజిగెను. తనకు ఇక పాదుషాకడనుండి ఎట్టి మోక్షమునులేదు. ఆతడు తమింపడు. ఇకను ఆత్మరక్షణ వ్యూహము పన్నవలసినదే. శత్రువులను తఱుమఁగొట్టుట కాతడు సేనను ఆయత్తపరుప నారంభించెను. తానాషా కొలువులో షేక్ మిఁహాజ్, షారెజ్ ఖాన్, ముస్తఫాఖాన్ అను నామాంతరము వహించిన అబ్దుల్ రజాల్ లారీయును మఱికొందఱు మహాసాహసికులు నుండిరి. తానాషా వీరిని గొప్పదండిచ్చి పాదుషామీదికి పంపుచు నిట్లు చెప్పెను. “మాసేనాపతు లారా, మీరు పాదుషాను జయించిన పక్షమున సాధ్యమైన వఱకు నతని ప్రాణములతో పట్టుకొని చాలమర్యాదలతో మా కడకు తెండు.”

ఆఫౌజుదారులు జవాబు పలికిరి—“జహాపనా, అలం ఘీరుయొక్క దగ్ధహస్తమును చూడఁగానే మాహృదయములు దహించిపోవును, అతడు కావించిన వినాశమును తలచుకొన్న

ప్పుడు మా హృదయపుటములు ఆఘోరముల తలంపుచేత మలముల మాడిపోవుచున్నవి. అతనిని మేము పట్టుకొనినచో అతనియందు మాకెట్టి గౌరవము నుండుట కవకాశములేదు.”

గోలకొండ కుతుబుషాహి సైన్యములు రెండు ప్రయాణముల దూరమువచ్చి మొగలాయీ సేనలను తాఁకినవి. ఇంతలో నొక సమాచారము వచ్చినది. పాదుషా ఆజ్ఞపై ఘ్యాజు ద్వీక్షాఖాబహదూర్ ఫిరోజ్ జంగ్ అనువాఁడు బిజాపూరు పడిపోయిన వెనుక ఇబ్రహీంఘర్ కోటను పట్టుటకు పోయియుండెను. ఇప్పుడు అతఁ డాకోటను పట్టుకొని వెంటనే మొగలాయీలతో చేరినవార్త గోలకొండవారికి వచ్చెను. ఈసేనాపతులకు కొంతభయమైనది. ఇంతలో 1687 సం॥ ఫిబ్రవరినెల గోలకొండకు ఒక క్రోసుదూరమున, కలరాన్ అనుచోట, ఢిల్లీవారిసైన్యములు విడిసినవి. పాదుషా ఆజ్ఞమీఁద సేనాపతులకు మోర్జాలు ఫిరంగిగుండ్లు మొదలైనవి పంచిపెట్టఁబడినవి. గోలకొండకోటకు ఆధారమైన వాని నన్నిటిని నాశముచేయుటకు ముట్టడిపరికరములను సేకరించుటకును ఉత్తరువాదెను.

ఈలోపల తానాషాయొక్క సైన్యము మొగలాయీవారిని చుట్టవేసికొని యుద్ధముచేయ నారంభించెను. గోలకొండవారు బాణములు ప్రయోగించిరి, ఫిరంగులను కాల్చిరి ఒకపగలంతయు ఘోరయుద్ధ మామెను. యోధులు ఇరువగులయందును తమ పరాక్రమములను చూపిరి. అనేకులకు గాయములు తగిలినవి. కొందఱు మరణించిరి. షాఆలంయొక్క

అధికారులతో ఇరువురకు బలమైన గాయములు తగిలినవి. ఈ సందర్భమున నేకారణముననో గోలకొండవాడు యుద్ధభూమిని వదిలివచ్చిరి.

గోలకొండ ముట్టడి ప్రారంభమైనది. మోర్జాలను అచ్చట అచ్చట నిలుపునప్పటికి ఫిరోజుజంగు యుద్ధరంగమునకు వచ్చి చేరెను. మొగలాయీలు సారంగములు మొదలై నవి త్రవ్వటకును అవి పైన కనబడకుండుటకు పందిళ్లను కట్టుటకు చాజ్ యాయెను. సముద్రతరంగములవలె పొంగుచు వచ్చుచుండిన సైన్యము కొట్టుటకు ప్రారంభించెను. ముట్టడి ప్రయత్నములు జరుగుచుండగా గోలకొండవాడు ఎదిరించుచు అనుదినము అట నట యుద్ధములు చేయుచునే యుండిరి. ఒకదినము గోలకొండ కోట ప్రాకారమునకు ముందు కాపుండిన సైన్యమును ఎదిర్చి చంపవలసినదని ఆజ్ఞాకాగ్రానే కులిజ్ ఖాన్ బహదూర్ అను నతడు, ఘాజుద్దీన్ ఖాన్ బహదూర్ ఫిరోజుజంగుయొక్క తండ్రి, పాదుషామీఁది భక్తిపారవశ్యముచేత వీరావేశముతో శత్రువుల నెదుర్కొని కోటగోడలవఱకును పోయెను. అప్పుడు విధి విలాసముచేత కోటగోడలనుండి ఒక ఫిరంగిగుండు ఆతని భుజమునకు తగిలి ఒకచేయి తెగిపోయినది. అంతట నతడు వెనుకకు తిరిగి గుట్టముమీఁద స్వారిచేయుచునే ఏమాత్రము భాధపడక తన సైన్యమును చేరుకొనెను. పాదుషా ఆతనికి వైద్యము చేయుటకు ఉమాదుల్ ముల్క్ ఆసద్ ఖాన్ అనువానిని చాల హెచ్చరికతో పంపెను. ఆతడు వచ్చునప్పటికి ఇతర వైద్యులు

కులిజ్ ఖాన్ భజమునుండి తునుకలై న ఎముకలను వెలికితీయు చుండిరి. ఆమహావీరుడు శాంతుడుగా కూర్చుండియుండెను; తన ప్రక్కనుండువారితో మాటలాడుచు, రెండవచేతితో కాఫీత్రాగుచు పాదుషా తనకడకు మంచి వైద్యుని పంపెనని చెప్పచు ఈషత్తయినను బాధలేకయుండెను. కాని ఎంత జాగ్రతగా వైద్యము చేసినను లాభములేకపోగా నాతడు మూడవదినము మరణించెను.

కోటనుపట్టుటకు ఏర్పాటుచేయఁబడిన మోర్జాలవారు దినదినము కోటవైపు వచ్చుచుండిరి. ఒకదినము ఫిరోజుజంగు మోర్జాలవారిని ముందు నడుపుచుండఁగా గోలకొండ సైన్యమును వెంటఁబెట్టుకొని అబ్దుల్ రజాక్ లూరీ మహావేశముతో మొగలాయీవారిని ఎదుర్కొనెను. మొగలాయీ సైన్యములో సనేకులు రాజపుత్రులుండిరి. వారిలో పెక్కుమందిని చంపి, కిషోర్ సింగ్ హదా యనువానిని గోలకొండవారు గాయపఱచి ఖయిదుపట్టుకొని పోనుండఁగా మొగలాయీలు ప్రయత్నముతో తప్పించిరి. గోలకొండవారును చాలమంది చనిపోయిరి. కాని దక్కనీలు చూపిన పరాక్రమమునకు మొగలాయీలు భయపడిరి. పాదుషా సైన్యమువారు తమలో చనిపోయినవారిని ఎత్తుకొనిపోవుటయే చాల కష్టముగా నుండెను. ఎంతదైర్యముతో ప్రయత్నించినను సాధ్యముకాలేదు. దాఖీణాత్యులు తమవారి శవములనేగాక ఢిల్లీవారివికూడ తీసికొని పోయిరి. తుదకు పర్షియను, తురానీ సైన్యములువచ్చి రంగ

మును ప్ర వేశించినవి. ఆతర్వాత అబ్దుల్ రజాక్ యొక్క సైన్యము నాటికి విశ్రమించినది.

ఆదినము మొదలు మరల సభ్య యుద్ధములు జరుగలేదు. కారణము కలదు. పామపా దూతలనుపంపి షేకుమిన్ హాజ్ షేక్ నై జామ్ అను నిరువురను, గోలకొండ సేనాపతులను, లంచములిచ్చి స్వాధీనము చేసికొనసాగెను. వారు తానాపా చేసిన ఉపకారములను మఱచిపోయి మొగలాయీవారితో చేరిరి. తత్తణ్ణి మే ఖౌరంగజేబు వారికి మర్యాదచేసి మహమ్మద్ ఇబ్రహీమును ఏకువేల సైన్యమునకు మన్నబాదుగాచేసి, ఆరు వేలస్వారులు జీతమిచ్చి పైగా అతనికి మహబత్ ఖాన్ అను బిరుదిచ్చెను. షేకునైజామును ఆఱువేల సైన్యమునకు అధిపతియై, ఐదువేలస్వారుల వేతనమునంది తకరబ్ ఖాన్ అను బిరుదమునందెను. ఈ ఇరువురును కోటపట్టుటలో శత్రువునకు చాల సాయముచేసిరి. అందులో ముహమ్మద్ ఇబ్రహీము చాల ప్రయత్నము చేయసాగెను. తానాపాయొక్క సామంతులలో తుదవఱకు రాజభక్తిని ప్రకటించి కోట శత్రువునకు స్వాధీనమైనదినము సైతము పోరాడిన వీరుడు అబ్దుల్ రజాక్ లారీ యొక్కడే.

ముట్టడి చాలకాలము జరిగినది. కోటలోపల కొంత తుపాకిమందును ఆయుధసామగ్తులు నుండినవి. వీనితో మొగలాయీలమీదికి గోలకొండవారు తలుపునందులనుండియు, బురుజులనుండియు, గోడలమాటులనుండియు ఫిరంగులను తుపా



కులను కాల్చుచు బాణములు ప్రయోగించుచు నుండిరి. వీని ప్రయోగములచేత ఆకాశమంతయు పొగగ్రమ్మి పగలు రాత్రి యను భేదము పోయినది. అంతయు చీకటియైనది. ప్రతిదినమును ఢిల్లీ వారి సైన్యము మహాపరాక్రమమునుచూపి పోరాడుచునేయుండిరి. అనేకులు చనిపోవుచుండిరి. కొందఱు పాదుషాను మెప్పించుటకును ఆతనిమీఁది తమభక్తిని ప్రకటించుటకును సంవత్సరపుపని ఒకనెలలోను నెలపని ఒకదినములోను చేయుచు సారంగములు త్రవ్వచు యంత్రములు నిర్మించుచు కోటలో ప్రవేశించుటకు మార్గములు వెదకుచు కష్టపడి ఎల్లెట్లో ప్రాణములకు తెగించి అగడితను సమీపించిరి. తర్వాత అగడితను మట్టితో పూడ్చుటకు పాదుషా అనుజ్ఞ నొసంగెను. పాదుషా తానే స్వయముగా నొక గోనెసంచిలో మట్టిపోసి కుట్టి అఖాతములో వేసెను. సైన్యమంతయు పాదుషాను అనుకరింప నారంభించెను. ఫిరంగులను ఎక్కించి కోటమీఁదికి ప్రయోగించుటకు ఎత్తుకట్టడములు కట్ట నారంభించిరి.

ప్రకరణము. ౨౦ - తొమ్మిది.

ఈవిధముగా నెంతపనిచేయుచున్నను, కోటబురుజులలో కొన్ని ప్రదేశములు పగిలి గోలకొండ సైన్యమునకు రక్షణ తగ్గినను మొగలాయీ సైన్యములో కొంతయత్నపై యేర్పడి చాలమంది తిరుగుబాటుచేయు నట్లుండిరి. ఇందులకు కారణము జనులకు ఆహారము లేకపోవుటయు జంతువులకు గడ్డిలేకపోవుటయు. చుట్టుపట్ల తొమ్మిది కలిగెను. ఈసందర్భమున

మహాధనికులుకూడ స్కంధావారమున దిగులుపడసాగిరి. ఆ సంవత్సరము వర్షములు చాల తక్కువయైనందున జొన్నలు గాని రాగులుగాని పండలేదు. పైరు ఎండిపోయినది. పేదలు మాడిపోసాగిరి. ఈలోపల తానాషాకు సహాయముచేయుటకు వచ్చిన మహారాష్ట్రసైన్యము మొగలాయీవారికి వచ్చుచుండిన సరఫరాలను పూర్తిగా నడ్డగించివేసెను. మొగలు సైన్యములోనే అంటువ్యాధులు బయలుదేరినవి. అన్నాహారములు లేకయు రోగములువచ్చియు ప్రతిదినము లెక్కలేనివారు చని పోవుచుండిరి. చాలమంది సిపాయీలు కడుపుకోసము తానాషా కడకుపోయిరి. మఱికొందఱు తానాషాతో చేరకపోయినను రహస్యముగా తానాషాసైన్యమునకు సాయము చేయుచుండిరి.

ఈలోపల పాదుషా కొమాదులలో వైషమ్య మేర్పడెను. ఆజమ్షాకు పాలముమీఁద సరిపడనందున పాదుషా అతనిని ఉజ్జయిని అక్కరాబాదులలోని విషయములను చూచు కొనుటకు పంపించియుండెను. ఇప్పుడు పాదుషా ఆజమ్షాను పిలిపించి గోలకొండమీఁదికి పంపెను. బిజాపూరును పరిపాలించుటకు నియమితుడైన దుహుల్లాఖానునుకూడ పాదుషా పిలిపించెను. పైగా మీర్జా యార్ ఆలీ అను నతఁడు పాదుషాకు చాల ప్రിയము చేయుచుండియు ఎట్టి ఉన్నతోద్యోగమును అంతవఱకు కోరియుండలేదు. పాదుషా అతనికి సైన్యము యొక్క దరోఖా ఉద్యోగమిచ్చి సరఫరాలు చూచుకొమ్మని చెప్పెను. మీర్జాయార్ ఆలీ ఆయుద్యోగము చాల కష్టమని

యు తుదకు తన కవమానమే ఇందువలన కలుగుననియు తలంచి ఆయుద్యోగమును వలదనెను. ఆయుద్యోగము వస్తువులు లేనందున చాల నస్రియమైన నౌకరిగానుండెను. తుదకు పారిఫోఖా ననునతని కాయుద్యోగమిచ్చిరి. ఆయుప్రియమైన నౌకరి వాని కర్కశ స్వభావముచేత మరింత అస్రియమై ఎల్లవాదను వానిని ద్వేషించునట్టి పరిస్థితి యేర్పడినది.

మొగలాయివారి దాడిచేత దేశమంతయు పాడైపోయెను. పాతిపెట్టిన ధనములవలె ప్రభువులు ఎచ్చటెచ్చటనో దాగియుండిరి. దారిద్ర్యము దేశమందు ప్రబలి కవుల కావ్యములలో ప్రజ్ఞాదారిద్ర్యము కనబడుచుండెను. సిఫాయిలకు జలధారకు బదులు అసిధారయు ఆహారమునకు బదులు సంహారమును దొరకుచుండినవి. వైద్యులు తమ వైద్యమును మఱచి పోయి ఆహారమే మహాషధమని తలంచుచుండిరి. జ్యోతిష్కుడు తనశాస్త్రము ఎవరికిని అక్కరలేనందున ఎచ్చట రొట్టెదొరకునా యని చూచుచు చంద్రుని చూచి ఇది ఏల రొట్టెగా నుండరాదని కోరుచుండెను. పాదుషాయొక్క కరణములకు కరణీయములు లేవాయెను. కాని ప్రధానకరణము మాత్రము సంవత్సరమంతయు రంజనేయని వ్రాసికొనసాగెను. ఖారానులో 'భోజనము చేయుము' అను వాక్యమును చదివి "తిండివలదు అని ఎచ్చటను లేదే" అని యొక సాయెబుచింతించుచుండెను. దర్జీవాడు తన సూదితో సమానమై పోయెను. వస్త్రమును కుట్టుటకు బదులు దానిని పఱచి దాని

ముందు తాను కూర్చుండి ముప్పై యెత్తనాగెను. సాలెవాడు వస్త్రమునకు చాయమాడ్చుటకు బదులు తానే చాయమాటే పోయెను. రొట్టెలయంగడివానికే రొట్టె చిక్కుటలేదు. చిల్లర సామానుల యంగడివాడు అంగడి నెత్తివేయుటకు ఆలోచించు చుండెను. వానియంగడిలో తక్కెడయు గుండ్లును తప్ప వేఱు లేవు. వడ్డంగి తన అంపమును ఉలియు చేతఁజెట్టుకొని ఆకాశము చూచుచుండెను. కమ్మరివాడు కమ్మని వస్త్రవేది దొరకునా యని దిక్కులు చూచుచుండెను. మంగలివాని కత్తికి పని లేదు. వంటవాండ్రందఱకు చాల విశ్రాంతి కలిగినది. ప్రాయ్యులలో పిల్లులుకూడ వెచ్చదనము లేమిచే పరుండుటను మాని వేసినవి. ఒకయింటినుండి ఏడ్పులు వినవచ్చినవి. పోయి విచారింపఁగా వారియింటికి బంధువులు భోజనమునకు వచ్చిరని తెలిసినది. ఇంకొకచోట జనులు చాల పరిహాసము చేయుచుండిరి. కారణ మేమనఁగా నొకఁడు రొట్టెను చూచినట్లు కలగ నెనట. ఈదుఃఖము లేవియు తెలియని పిల్లలుమాత్రము సంతోషముగా నాడుకొనుచు, ఆకలివేసినప్పుడు ఏడ్చుచు, తాము పస్తుండి తమకు తల్లిదండ్రులు పెట్టగా తినుచుండిరి; ‘ఈగోలకొండ ఎంత గట్టికోటరా’ అని యెవరో నేర్చినదానిని పాటగా పాడుచుండిరి.

ప్రకరణము. ౨౧ - ముట్టడి—రెండవ ఘట్టము.

గోలకొండ చాల గట్టికోట. ముట్టడి ప్రారంభమైనది మొదలు ఆకస్తికముగావచ్చి కోటను పట్టవలయునని ఫిరోజు జంగు ప్రయత్నించుచుండెను. కోట లోపలను వెలుపలను

కావలియుండు సిబ్బంది మామూలుగా మూడు జాములవఱకును మేలుకొనియుండుటచే నాలవజామున త్రాటి నిచ్చెనలు వేసి ఉచ్చుత్రాళ్లు విసరి వానిని పట్టుకొని మెల్లగా గోడల నెగ్రాకి లోపల ప్రవేశింపఁదలంచెను. ఒకదినము రాత్రి మూడు జాములైన పిదప ఒకజాము మిగిలియుండఁగా కొందఱు మహావీరులతో నాతఁడు కోటగోడను సమీపించెను. తానచ్చట నొక బండకూతి వెనుక నిలిచి తన పరివారమును పని ప్రారంభింప నాజ్ఞాపించెను. ఇఱువురు సాహసికులు చాలనేర్పు చూపి కోట గోడలమీఁదికెక్కిపోయిరి. కొందఱు ఉచ్చుత్రాళ్ల మూలమున సగమునూరము ఎక్కిరి. కాని వారి దురదృష్టవశమున ఆచోట సంచరించుచుండిన యొక పాడుకుక్క, అచట పడియుండిన శవములను తినుచుండినట్టిది, వీరినిచూచి తటాలున మొఱుగసాగినది. వెంటనే కావలివారు మేల్కొని కాగడాలు వెలిగించి. ఆశ్రువులనుచూచి వారిని వెంటనే చంపి క్రిందికి దొర్లించిరి. ఇతరులనేకులను చంపిరి. ఈవిపత్తునుచూచి దుఃఖపడి చేయునదిలేక ఫిరోజుజంగు వెనుదిరిగిపోయెను.

ఇంతలో పాదుషాయొక్క స్కంధావారమున నొక యలజడియాయెను. ఇరువురు శ్రమపడి కోటగోడలమీఁదికి ఎక్కిరని తెలియఁగానే కొందఱు తత్ఫలితమును ఎదురుచూచు నోపిక లేనివారై సంతోషాతిరేకముచేత పాదుషాకడకు పరువెత్తి కోటను పట్టుకొనినట్లు చెప్పిరి. అప్పుడు పాదుషా తెల్లవారుజాము నమాజు చేయుచుండెను. తత్క్షణమే భేరివాద్యములు

వాయించి విజయమును ప్రకటింపుడని పాదుషా యుత్తరువొసంగెను. స్కంధావారమునానివారందఱు ఒకరితో నొకరు సంతోషవార్తను చెప్పుకొన మొదలిడిరి. మహమ్మదీయ కోలాహలము మిన్నముట్టెను. కొందఱు సిఫాయీలు బిగ్గరగా కేకరింపులు పెట్టసాగిరి. కొందఱు ఒకరినొకఱు పట్టుకొనుచు, లాగుకొనుచు, కౌగలించుకొనుచు, బరబర కొంతదూరము లాగుచు, నానావికారములు చేయుచు, గట్టిగా నవ్వుచు రచ్చ చేయసాగిరి. ఒక సిఫాయి తాను ఈవిషయము ముందే జోస్యము చెప్పియుండినట్లును అట్లే జరిగినది చూడుమని బడాయి చాటించుచునుండెను. 'అబ్బ ఇక విశ్రాంతి' అని యొకఁడు, 'నాకు కలవచ్చినది' అని మఱియొకఁడు, 'నాకు సర్దార్ చాల మర్యాద చేస్తాడు' అని ఇంకొకఁడు 'రేపు నేను ఢిల్లీకి ప్రయాణం, రేపటినుంచి నలభై దినాలలో ఇల్లుచేర్తాం' అని కొందఱును ఎగురుచుండిరి. ఒక సిఫాయి తన వస్త్రములు వెంటనే తెచ్చుని చాకలివానికి మనిషిని పంపెను. కొందఱు మూటలు కట్టనారంభించిరి. ఈవిధముగా సిఫాయీలుండఁగా కోటగోడమీఁది నుండి ఫిరంగిగుండు వారినడుమ వచ్చిపడినది. 'చచ్చానురా బాబూ' అని ఒక్కొక్కరును దూరముగాపోయిరి. మరల కలసి 'ఇది ఎట్లువచ్చినది' అని ఆశ్చర్యపడసాగిరి. 'ఇది విజయసూచకముగా కాలిచ్చినది; గుఱితప్పి ఇట్లు వచ్చినది' అని నవ్వసాగిరి. తటాలున నిగొక ఫిరంగిగుండువచ్చి వారికి కొంతదూరమున పడెను. ఈ విశేష మేమో కనుగొనవలయునని నలువురు సిఫా

యీలు బయలుదేరిరి. ఒకడు ఒకమిత్రుకైనను. ఇతరులు వాని ననుగమింపనుండఁగా మిత్రుమీఁదివాఁడు తుపాకిదెబ్బకు చచ్చి క్రిందపడెను. ఎక్కుచున్నట్టివారిలో నొకని తలపగిలిపోయి మెదడు నలువైపుల చెదరినది. ఇంకొకడు దూరముగాపోయి పదిలమైనచోటినుండి చూచి 'అయ్యో! మనవాడు ఓడిపోయి నాడుగదరా!' అని నిట్టూర్చెను. ఇంతలో పాదుషాగారి సైన్యములు చాల దెబ్బతిన్నవని స్కంధావారములో పూర్తిగా తెలిసి పోయెను.

ప్రకరణము. ౨౨ - మరల ముట్టడి ప్రయత్నములు.

మే నెల 16 వ తారీఖున కోటకావలి సైన్యము తటాలున వెలికివచ్చి వెలుపలనున్న ముట్టడివారిని కొట్టుట కారంభించెనని పాదుషాకు సమాచారమువచ్చెను. వెంటనే ఇజత్ ఖా ననువాఁడు వారిమీఁదికి పోయెనుగాని ఈయుద్ధములో మొగలాయీలు డెబ్బదిమంది చనిపోయిరి. దాక్షిణాత్యులు ఎందఱు చనిపోయిరో తెలియదు. తర్వాత కోటలోపలివాడు పెద్ద ఫిరంగి నొకదానిని కోటగోడమీఁదికి తెచ్చి దానిని సరిగా పాదుషాయొక్క శిబిరమునకు గుఱిచేసి కొన్నిగుండ్లు కాల్చిరి. అందుకొన్ని పాదుషా నిద్రించు గుడారమునుకూడ ప్రవేశించినవి; కొన్నిచుట్టును తాళుచు పోయినవి. పాదుషా భయపడి తత్క్షణమే తన గుడారముముందు రక్షక కాయమానముల నిర్మించుట కేర్పాటుచేసెను. వానికడ ఎత్తుగోడలవంటివానిని కట్టి వానిమీఁద ఫిరంగుల నెక్కించి కోటగోడమీఁదివారిని కూల్పు

మనెను. కాని కావలి పై న్యము నిడిసియున్నచోటి కెదటిభూమి పల్లమైనందున పాదుషాకోరిక సాధించుటకు వీలులేకపోయెను. అంతట ఔరంగజేబు పాదుషా రెండువందల తోలుకవచములను తయారుచేయించి సాహసికులకు పంచిపెట్టించెను. గట్టి నిచ్చెన నొకదానిని సిద్ధముచేయించి దానిని కోటగోడలను సాధించు కట్టడములకానించి తానే ఎక్కుటకు ప్రయత్నించుచు కాలుజాటి పడఁబోయి తప్పించుకొనెను. ఈపని పాదుషా కావలయుననియే చేసెను. అతఁ డంత గట్టిపట్టుదల చూపినచో నితరులు తమ సాహసములు చూపుదురని యాతని నమ్మకము.

పాదుషాయొక్క ప్రయత్నములను చూచి ఖాజీల కందఱకును పెద్దఖాజీయైన ఖాజీ అబ్దుల్లా యను నతఁడు పాదుషాకడకు వచ్చెను. గోలకొండకోటను నాశముచేసి అబుల్ హసన్ తానాషా తుదముట్టువఱకు యుద్ధముచేయుటకు పాదుషా సంకల్పించియున్నాడని తలంచి యాతఁడు, మహమ్మదీయాచారమునకు ఇది విరుద్ధమనియు శరణాగతుడైన ముసల్మానును కొట్టుట ఖొరాను ధర్మమునకు విరుద్ధమని పాదుషాతో మనవిచేసెను. కాని ఇట్టి యనవసర ప్రవేశము పాదుషాకు రుచింపనందున నాతఁడు ఆఖాజీని తన స్కంధావారమునుండి దూరముగా తఱిమివేసెను. ముస్నొకపర్యాయము బిజాపూరును ముట్టడించునప్పుడును ఇట్లే జరిగెను. బిజాపూరగోలకొండల ముట్టడించుటకు పూర్వము పాదుషా, ఖాజీ షేకుల్ ఇస్లామ్ అను నతనిని తన దండయాత్ర న్యాయమూ యని



యడిగినందులకు ఆయన, ఎంతమాత్రము కాదనఁగా పాదుషా ఆతని నవమానించినవిధమునకు ఆతఁడు తన యుద్యోగమును వదలుకొని మక్కాకు పోయెను.

ఇట్లుండఁగా జూనునెల 16 వ తారీఖునాఁడు రాత్రి గొప్ప తుపానుకొట్టెను. మొగలాయీవారి స్కంధావారమంతయు నానావిధముల బీభత్సనూయెను. డేరాలును గుడిసెలును చపారములును చిందరవందరగా నెగిరిపోయినవి. కొన్ని తడిసి ముద్దయైనవి. సర్వత్ర బురదరేఁగి పడినగుడ్డులు కనబడుచుండెను. పాదుషావారి కాఠానాలలోని సామానులన్నియు వెల్లువలో కొట్టుకొనిపోయినవి. సొరంగములయందును పల్లములలోను దాఁగియుండినవా రందఱును మునిగిపోయిరి. గాలిని వానను లక్ష్యముచేయక కోటమీఁదికి లగ్గతెక్కుటకు ప్రయత్నించి ముందుకు సాగినవా రందఱును ప్రవాహములో కొట్టుకొనిపోయిరి. వారెంత మొత్తుకొనినను వారిని కాపాడుట అసాధ్యమాయెను. కొండలమీఁదను కోటలమీఁదను దిబ్బలమీఁదను ఉండినవారు మాత్రమే ప్రాణములు దక్కించుకొనిరి. ఫిరంగికొఱకు కట్టిన మట్టిదిబ్బ కరఁగి నేలమట్టమై పోయెను.

సూర్యోదయమాయెను. గోలకొండ కోటలోపలనుండిన సిబ్బంది ఆవులించుచు మేలుకొనెను. తత్క్షణమే ఈయవకాశమును పూర్తిగా నుపయోగించుకొనుటకు శత్రువులమీఁది కుఱి కెను. పాదుషాయొక్క శిబిరములో మిగిలినదానినంతయు ధ్వంసముచేసెను. మొగలాయీ సిపాయీల నేకులు చంపఁ

బడిరి, అనేకులు పట్టుబడిరి; మిగిలినవారు తమ ప్రాణములను కాపాడుకొనుటకు పాటిపోయిరి. అబ్రహీనియావాడైన సలీంఖా ననువాడు తటాలున నొక గుంటలోనికి దుమికి యీడ్చి పాటి పోయెను. తన ప్రతాపమునుగూర్చి ప్రగల్భములు చెప్పకొను చుండిన షఫ్ షిఫ్ ఖాను అబ్దుల్ రజాక్ లారీ తనకంటే కగపడఁ గానే యొక సారంగములో ప్రవేశించి బురదతో తన తలను కప్పకొని వాని కగపడక ప్రాణముల రక్షించుకొనెను. తనకన్న ఘనుఁడులేడని చెప్పకొనుచుండిన జంషీద్ ఖాను బలములఁగఁది పరుగెత్తి, అటనట చేతులతోకూడ ప్రాకి, పాటిపోయెను.

ఆతర్వాత గోలకొండ సిబ్బంది ఇజ్జత్ ఖాననువానిని కీ కొనెను. వానికిని ఎదిరించి పోరాడుటకు ధైర్యములేక ఒకపాటి యాచ్ఛాదనముగల సారంగములోపడి పాటిపోవుటకు యత్నిం చెనుగాని అబ్దుల్ రజాక్ లారీయొక్క సైనికులు ఆసారంగమును చుట్టవేసికొనిరి. ఇదిచూచి వాడేదో దెబ్బతగిలి ప్రాణముపోవు నట్లు పడిపోయెను. సిపాయీలు వానినిచూచి ఇదంతయు మోసమని చెప్పకొనసాగిరి. 'మూర్ఖపోయినాడుగాని బ్రదుక వచ్చును' అనియొకఁడు, 'ఇదియొక వణుకురోగము. భయము వలనవచ్చును' అని మఱియొకఁడు 'ఏని తలకాయను ఇను ముతో కాల్చిన ప్రాణమువచ్చును' అని ఇంకొక ఉపాయశాలి యు చెప్పసాగిరి. ఇంతలో నొకసిపాయి దివిటీ నొకదానిని వాని నెత్తికడకు తేఁగానే, ఎక్కడకాల్తురో యని, ఇజ్జత్ ఖాను లేచి కూర్చుండెను. కాని ఇంతవఱకు ఆతఁడెవఁడో ఆసిఫాయీలకు

తెలియదు. ఆతని మొగమంతయు బురదగా నుండెను. అతని తలపాగతోనే ఆతని కాలుచేతులు మెడయుకట్టి సొరంగము నుండి వెలికిలాగి తలను తెగవేయనుండిరి. ఇంతలో నొక సిఫాయి పూర్వము మొగలాయీవారికడనుండి. తొమ్మున తానామాకడకు వచ్చినవాడు 'ఆహా, ఈయన ఇజ్రాఖాను. పాదుషాయొక్క గొప్పసేనానులలో నొకడుగదా' అనెను వెంటనే వానిని కోటలోపలికి లాగుకొనిపోయిరి. ఇదేవిధముగా సార్ బరాఖాన్ అనువాడును వానితోడి పండ్లెండుగురు సర్దారులు ఖైదుచేయఁబడి గోలకొండ కోటలోపలికి తేఁబడిరి. కాని సాదుల్లాఖాననువాని పెద్దకొమారుడు లత్ఫుల్లాఖాననువాడు ఫిరంగిబండ్లను తోలుచు ఎంతకును వదలక చాలపరాక్రమము చూపెను. పాదుషా ఆతనికి బహుమానముగా నొక కత్తినిచ్చెను.

ఈవిషయమంతయు తెలియఁగానే పాదుషా, ఖాజు దీక్షాఖాన్ ఫిరోజ్ జంగ్ ఏమాయెనని యడిగెను. పాదుషా యొక్క శిబిరమునకును కోటకును నశుమనున్న యొక మసీదులో కొందఱు యోధులతో నాతఁడు తలదాచుకొనియున్నాడనియు, మూసీనది వెల్లువలు పాటుచుండినందున శత్రువులమీదికి పోవుట కాతనికి అవకాశము లేకుండెననియు చెంత నున్నవారు చెప్పిరి. సిఫాయిలను దాటించుట కుపయోగపడుచుండిన పడవ ఎచ్చటను కానరాకుండెను. అంతట పాదుషా హయత్ ఖాననువానిని ఎనుబది డెబ్బది యేనుగులతోపోయి

మూసీనదినిదాటి వానివీపున నాసర్దారులను తెచ్చుని యాజ్ఞాపించెను. వారి డడ్లై బయలుదేరెనుకాని ప్రవాహము చాల వేగముగా నుండినందున ఏనుగులకు దాటుటకు అడను చిక్కలేదు. ఆదినము అర్ధరాత్రమువఱకును ఆతఁడు ప్రయత్నించి వెనుకకు తిరిగెను.

ప్రకరణము ౨౩. తానాపా జాబు.

అబ్దుల్ రజాక్ లారీ తాను ఖైదుపట్టుకొనిపోయిన యామొగలాయీ సర్దారులను తానీపాకడకు కొనిపోయెను. గోల కొండనుల్తాను వెంటనే వారికి సేదదేర్చుకొను సదుపాయములు చేయించి మూడుదినములు తనకడ నుంచుకొని, వారికి విందులు మొదలైన యుపచారములుచేసి మర్యాదగా మాటలాడి వారి చిత్తవిభ్రాంతిని తీర్చెను. ఇజత్ ఖాను, సార్ బరాఖాను మొదలైనవారికి గొప్పదుస్తులను బహుమానమిచ్చెను. సార్ బరాఖానును పిలుచుకొనిపోయి, తానాపా, తాను నిలువ చేసి యుంచుకొనియున్న ధాన్యమును, తనకడనుండిన తుపాకి మందును యుద్ధపరికరములను చూపి, తనకు వలసినదానికన్నను హెచ్చుగా వస్తుసంచయము కలదనియు కోట వదల ననియు నొకజాబువ్రాసి దానిని పాదుషా కిమ్మని ప్రనూణపూర్వకముగా కోని గౌరవముతో వీడ్కొలిపెను.

వీరందఱును పాదుషాకడకు పోయిరి. తానాపా నుల్తాను మర్యాదచేయఁగా పాదుషా వారిని అవమానపఱచెను. ఇజత్

ఖానును సార్ భారాఖానును వారు వచ్చిన విధమునకును తానామాకడ బహుమతు లందినందులకును చాలగర్హించెను. ఇజత్ ఖానుయొక్క బిరుదములను తీసివేసి, అతనిని పదవిహీనుండి క్రిందికిలాగి బెంగలా యనుచోటికి పంపెను. సార్ బరాఖానునుకూడ అట్లే బిరుదరహితునిచేసి పదవిత్గించి, పాఠిపోవుట బానిసలక్షణము గాన నాతడు బానిసయైనాడని ప్రకటించెను. తానామా వ్రాసినజాబును ఫిరోజుజంగున కిచ్చి అందలి ప్రధానాంశములను ఆలోచించుటకు తగినవని తోచిన యెడల తనకు తెలుపవలసినదని యాజ్ఞాపించెను. జలాలనువాడు తానామాకడనుండి తానొకమాట చెప్పవలసియున్నదని విన్నవించుకొనెను. ఆమాటనువిని పాదుషా రాత్రి మూడవ భాగము జరిగిన వెనుక, లోకమంతయు నిశ్శబ్దమైనంతట అబుల్ హసనుయొక్క విషయమంతయు వచ్చి తనతో చెప్పవలసినదని యాజ్ఞాపించెను.

రాత్రిలో మూడవపాలు జరిగినయనంతరము పాదుషా చేత జలాలు ఆజాబునిచ్చెను. పాదుషా స్వయముగానే చదువుకొనెను.

“పాదుషా వారి యాస్థానమందలి సేవకులలో నన్నొకనిగా నేను తలంచుకొనుచున్నాను. నేను తెలిసిగాని తెలియకగాని లేక నా బుద్ధిపూర్వకముగగాని చేసిన తప్పులకన్నిటికిని చాలినంతశిక్షను ఈపాటికే అనుభవించినాను. ఇకను ఊమాపణను అనుగ్రహింతురని ఆశతో కాచుకొనియున్నాను.

మీరు జయించి ఈకోట మీ స్వాధీనమైనయెడల మీపై స్వ  
మంతయు మీదేశమునకు తిరిగి సుఖముగాపోయి చేరును.  
మాకోటను పాడువెట్టి మీ బానిసలలో నొకని స్వాధీనమం  
దించి మీరును పోగలరు. ఆ బానిసనుగానుండు భాగ్యము  
నాకే కలుగునుగాక యని నేను కోరుచున్నాను. ఈ మీ  
ఫర్లణకు సుబేదారుగా నేర్పాటు కాగలవాడు తనకును  
తన మనుష్యులకును కొంత ద్రవ్యము ఖర్చుచేయవలసి  
యుండును. ఆమొత్తము మీరు మాకడనుండి రాబట్టు  
కొనుదానికన్నను హెచ్చుగా నుండునేగాని తక్కువగా  
నుండదు. ఆ తక్కువ పడునట్టి మొత్తమును తాము తమ  
ఖజానానుండి వెచ్చింపవలసివచ్చును. అది మీకు పెద్ద ఖర్చు  
గదా. కాని నేను ఈవిజనీకృతదేశమును మరల జనాకీర్ణము  
గావించి చక్కగా పరిపాలింప సమర్థుడనుగా నున్నాను. ప్రస్తు  
తము మన యుద్ధములచేత పాడుపడిన ఈదేశము ఈగుడ్ల  
గూబలును ఘాతుకములునుపోయి మరల బాగుపడుటకు ఏడే  
నిమిది సంవత్సరములు పట్టుట స్పష్టము. తమ యడితిదార్లకు  
పైకము కట్టుటకు చాలినంత ధనమును ఇంకను హెచ్చును  
నేను వసూలుచేయగలిగినంత ఇతరులు చేయజాలరనునది  
తమకు తెలిసియేయున్నది. నాయూప్రార్థనను తాము అంగీక  
రించునెడల తమ కరగ్రాహులచేతికి తమ సైన్యము బయలు  
దేరిన మొదటి విడుదలచోటికే ఒక కోటిరూపాయలను అప  
రాధముగా సమర్పించుకొనగలను. తర్వాత మాకోటగోడల

కడకు రాగానే తమ దివ్యపాదములకడ పెద్ద మొత్తమును సమర్పణము చేయగలను. ఇట్టి దంతయు చేయుటలో నాయభిప్రాయ మేమనగా ముసల్తానులు ఇంకను చావకండవలయుననియు తమ సిబ్బందికి ప్రయాస తగ్గవలయుననియేగాని వేఱుకాదు. ఇంత నేను ప్రార్థించి పాదములలోపడియు పాదుషావారు అనుగ్రహింపకపోయిన, తమ సేవకులు ఇంకను కొంతకాలము వృథాగా పోరాడవలయునని దివ్యచిత్తమైనయెడల, బాధపడియున్న తమ సిబ్బందికి కొంత శ్రమాపనోదార్థము ఐదాటులక్షల మణుగుల ధాన్యమును పంపుటకు సిద్ధముగానున్నాను. నాకడనుండు ధాన్యకటకమును తమ సర్దారు సార్ బరాఖాను గారు చూచివచ్చియున్నారగదా. ఆధాన్యము నాకు కావలసినదానికన్న నెంతయో ఎక్కువ. ఇవన్నియు తమ దివ్యచిత్తమునకు తేవలయును.”

ఈవిధముగా తానాషాజాబును చదివి అందలివిషయములను, తాను అనుభవించినవానిని, వివరముగా, పాదుషా హృదయము కరగెనుట్లుగా సార్ బరాఖాన్ చెప్పెను. పాదుషా మనసు చలించినవానివలెనై ఇట్ల నెను. “మాయాజ్ఞలను తిరస్కరించు నభిప్రాయము అబుల్ హసనుకు లేనియెడల నాతడు తత్తణమే చేతులు జోడించుకొని మాకడకు వచ్చినయెడల మా సూదార్యమునకు తగినట్లు మేము చేయగలము.” అనెను. తానీషా ప్రార్థనలు చేయుచునేయున్నను బీరారువారైన ముసద్దీలకును ఉద్యోగులకును తన గదాధరుల మూల

మున పాదుషా, ఏబదివేల గోనెసంచులను, రెండు గజముల పొడవు ఒక గజము వెడల్పుగలవానిని, తత్త్వణమే కుట్టించి ఇతర యుద్ధసామగ్రితో పంపవలసినదని ఆజ్ఞాపించెను.

ప్రకరణము-౨౪. సారంగములు.

క్రీ. శ. 16౪7 నం. జూన్ 20 వ తారీఖునాటికి గోల కొండకోట గోడలక్రిందికి మూడు సారంగములు త్రవ్వబడినవి. వాని నిండుగ తుపాకిమందు నిండింపబడినది. తుపాకి మందుకు నిప్పంటించుటకు కొంతముందు మోర్జాలవాడు గొప్ప శబ్దముచేయుచు వీరావేశముతో యుద్ధమునకు వచ్చుచున్నట్లు ఉండినయెడల కోటలోపలి రస్తుసిబ్బంది ఇది యేమో యని గుంపుగా గోడలమీదికి వత్తురనియు తుపాకిమందు పేలిన వెంటనే మొత్తముగా చత్తురనియు పాదుషా ఆలోచించి అట్లు చేయుమని యాజ్ఞాపించెను.

కాని మొగలాయీల యీ ప్రయత్నమంతయు అబ్దుల్ రజాకు ఎట్లా గ్రహించెను. ఆతడును అతని యనుచరులను ఎట్లా ప్రయత్నించి ఆ ప్రదేశములను కనుగొనిరి. గోలకొండ కోటలోపలనుండి త్రవ్వి ఆతుపాకిమందును పూర్తిగా రెండు సారంగములనుండి తీసివేసి ఆ ప్రదేశమంతయు నీరు పాటించి మట్టితో కప్పివేసిరి. మిగిలినదానినంతయు నీటితో తడిపిరి. ఇంతలో బయట మొగలాయీలు కోటపట్టునట్టి హాహాకారములుచేయ నారంభింపగా కొందఱు కోటగోడలమీదికిపోయి చూడసాగిరి. పాదుషా ఏర్పాటు ప్రకారము సర్దారులు ఈల



వేయగానే మందులవారు మందుకు మొదటి సారంగముకడ నిప్పుంటించిరి. కొంతమందు పోయినందుచేతను కొంతతడిసినందునను మొగలాయిలకు చేర్చుగానున్న మందు బాగుగానుండి వారిపై పే పేలినది. మందులవారు, వారివెంట కాచుకొని గోడపడగానే లోపల ప్రవేశింపనుండిన సైన్యము, ఫిరంగుల వారు, వేడుకచూచుచుండినవారు అందఱు కాలి చచ్చిరి. గోడలో కొంతభాగము కూలినందున అగడితకును దానికిని నడుమ చాలమంది సమాధిసందిరి. ఇందువలన మొగలాయిల కే అపారనష్టము కలిగెను. కోటమీదివారిలో చాలకొద్ది మంది చచ్చిరిగాని అపాయమేమియు కలుగలేదు. మొగలాయిలు చచ్చినవారి సంఖ్య 1098.

మొగలాయివారు ఇట్లగునని తలంపలేదు. వారికి ఈ యాశ్చర్యముచేత చాలభయ మేర్పడెను. తా మెదురు చూడనివిధమున నందఱు జనులు చనిపోయినందులకు వారికి మతిపోయిన ట్లాయెను. తుపాకిమందువలని పొగయు దుమ్మును స్కంధావారమంతటిని ఆక్రమించి అంధకారబంధురముగా చేసెను. గోలకొండవారు మొగలాయిగోడును చూచిరి. తత్తః తమే నానావిధములైన బలవత్తమములైన ఆయుధములన్నిటిని గ్రహించి పాదుషావారి సైన్యముమీదపడి మొగలాయిల మోర్జాలను కొన్నిటిని ఘట్టుకొనిరి. పాదుషాకు ఈవిషయము తెలియగానే గోలకొండవారిని దండించి మరల మోర్జాలను యథాపూర్వము ప్రతిష్ఠింప నాజ్ఞాపించెను. ఇరు

వాగులలో పలువురు నాశమై ఘోరయుద్ధమైనంతట మరల మోర్జాలను తిరిగి వానివానిచోట నిలిపిరి. ఈదెబ్బనుండి మొగలాయీలు కొంచెకొంచెము తేరుకొనునంతలో రెండవసారంగమునకు నిప్పంటించుటకు ఆజ్ఞ వచ్చెను. ఇంతలో కోటలోపల నుండి కొన్ని వేలరాళ్లు బండలు పడులవలె రివ్వరివ్వనవచ్చి లెక్కలేని మొగలాయీల తలలనుకొట్టగా మొగలాయీల యేడ్పులును రొదలును ఆకాశమును ముట్టుచుండెను. ఈ మాటు రెండువేలయేడుగురు మొగలాయీసైన్యాలు మరణించిరి. మరల కోటలోని ఘోర బయలుదేరివచ్చి మోర్జాలను పట్టుకొనయత్నించినవి. అసమయమునకు సరిగా ఖానుబహదూరు ఫిరోజ్ జంగు ఆచోటికి వచ్చిచేరెను. ఇరుకక్షలవారికిని ఘోరయుద్ధమాయెను. అటుమంది మొగలాయీసైనికులు చనిపోయిరి. ఫిరోజుజంగు ఎంతయత్నించినను గోలకొండవారు తగ్గలేదు.

ఈ రెండవ దురంతవార్త వాదుషా చెవిసోకఁగానే అతనికోపాగ్ని మండసాగెను. తత్తణమే అతఁడు పల్లకియెక్కి యుద్ధరంగమునకు వచ్చెను. మహాశూరులును యోధాగ్రేసరులును ఒకచోట చేరవలసినదని వాదుషా ఆజ్ఞాపించెను. అందఱును అయత్తపడుచుండిరి. వాదుషాయొక్క పల్లకి వచ్చుచుండఁగా నొకఁడు కోటగోడనుండి పేల్చిన తుపాకిదెబ్బకు పల్లకిమోయువారిలో నొకనిచేయి విరిగిపోయినది. వాదుషా మాత్రము చలింపక పల్లకిని పోవు నెను. ఫిరోజుజంగు మొద

తైనవారు పాదుషాయొక్క దృఢసంకల్పమునుచూచి తమ పరాక్రమములను చూపసాగిరి.

ఇంతలో దైవాధీనముగా మరల నొక తుపాను చెలరేగినది. మొగలాయీలు త్రవ్వకొనిన సొరంగములే వారికి నదులవలె అడ్డుతగిలెను. ఫిరంగులుంచు దిబ్బలన్నియు కరగి పోయినవి. ప్రవాహము తూతూతమునకును ఎదురెక్కుచు మహావేగముతో వచ్చుచుండెను. మరల గోలకొండవారి పౌజులు కోటవెలువడి మోర్జాల వారిమీదికి వచ్చిపడినవి. మొగలాయీల చిన్నఫిరంగుల నన్నిటిని లాగుకొనిపోయిరి. బరువైనవానిని మేకులుకొట్టి నిరుపయోగముచేసిరి. అగడితలో మొగలాయీలు వేసిన మట్టిమూటలనుతీసి కోటగోడలో పడి పోయిన చోటులలో పెట్టించిరి. ఇంతలో నొకడు పాదుషాగారి పల్లకిముందు నడచుచుండిన గొప్ప యేనుగును నలువదివేల రూపాయల వెలగలదానిని ఫిరంగితో కొట్టిచంపెను. ఏలనో వారెవ్వరును పాదుషామీదికి ఫిరంగులను కాల్పలేదు. బహుశః తానాపా ఆజ్ఞకాబోలు. ఇంతలో సాయంకాల మాయెను. మొగలాయీలు చేయునది లేక ఆదినము యుద్ధము మానుకొని తమ గూడారముల నాశ్రయించిరి.

మఱునాడు తెల్లవాఱుగానే పాదుషా దిగ్విజయము బయలుదేరెను. మూడవ సొరంగమునకు నిప్పుంటించునప్పుడు తానే సమీపమున నుండవలయునని డిల్లీశ్వరుని సంకల్పము. సముద్రమువలె మొగలాయీ పైనయ్యము ఘోషతో బయలు

జేరెను. కవచములు ధరించిన యోధులు తిమింగిలములవలె నుండిరి. ధూళిధూసరితమైన యాప్రపంచమున యోధుల శిరస్త్రాణములు నీటిమీఁది బుడగలవలె మినమినలాడుచుండినవి. పాదుషా నల్లనిగుఱ్ఱముమీఁదనెక్కి యమధర్మరాజువలె వచ్చుచుండెను. సర్దారులందఱును పాదుషావెనుక వారివారి తరగతుల ప్రకారము వచ్చుచు తానాషానుపట్టు యమకింకరులవలె నుండిరి. కొందఱు సిఫాయీలమస్తు ఎఱుపుగానే యుండెనుగాని మొగములు మాత్రము దుఃఖావృతమై వెల వెల పాటియుండెను. కొన్ని గుఱ్ఱములమీఁది కవచములు చర్మములవలెను అశ్వములు వాని యసింహజరములవలెను వానికికాబోవు దుర్దశను సూచించునట్లుండెను.

కోటగోడలను సమీపించినంతట పాదుషా మూడవ సౌరంగమునకు నిష్పంఠించుటకు ఉత్తరువచ్చెను. అది ఎంత మాత్రము మండలేదు. ఒక నిష్పరవయైనను రాలేదు. తర్వాత మొగలాయీలకు తెలిసినది - గోలకొండవారు మందును పూర్తిగా తీసివేసి వత్తినిసైతము కత్తిరించివేసిరని. మందుపేలి గోడపగులఁగానే కోటమీఁదికిదుమికి దానిని పట్టుకొనుటకు చేసినప్రయత్నమంతయు నాటికి మానుకొనవలసి వచ్చెను. సిబ్బందియంతయు మొగము వ్రేలవేసికొని వెనుదిరిగిపోయెను. ఫిరోజుజంగునకు రెండుబాణములు తగిలినందున మంచిగాయమై యుండెను. ఇంక ననేకులకు దెబ్బలు తగిలియుండినవి. కోటపట్టుపనిని సేనాధిపత్యమును తనకుమారుడు ఆజంషాకు పాదుషా ఒప్పగించెను.

తర్వాత కొన్ని దినములవఱకు తానాషాపై న్యములు మొగలాయీలను డీక్షింసలేదు. మొగలాయీలును కోటను పట్టుటకు రాలేదు. కొందఱు సర్దారులు పాదుషాకడకు పోయి హైదరాబాదు మొదలైన ప్రధాననగరములను పట్టుకొని దేశమును స్వాధీనము చేసికొనినయెడల తానాషా కొన్నాళ్లు కోటలోనుండి పోరాడి తుదకు అన్నాహారములు లేనందున వశపడునని మనవిచేసిరి. వెంటనే పాదుషా కొందఱు అధికారులను ప్రధానప్రదేశములకు పంపి తన జాబులలోను కచేరీ కాగితములమీదను ఫర్మానాలలోను దరఖాస్తుల యందును హైదరాబాదునుపేరు వ్యవహరింపక దానికి దార్-ఉల్-జిహాద్ అని క్రొత్తపేరు వ్రాయవలయునని యాజ్ఞాపించెను. అబ్దుల్ రహీంఖానును పన్నులు మొదలైన వసూలు పనులయందు నియమించి మహమ్మదీయేతరుల యాచారవ్యవహారముల వేటిని సాగనీయక దేవాలయములను కూల్చించి మసీదులుకట్టుట కేర్పాటుచేసెను.

ప్రకరణము ౨౫. రజాక్ యొక్క కడపటియుద్ధము.

ఈలోపల తానాషాయొక్క సర్దారులలో చాలమంది ఔరంగజేబుయొక్క స్కంధావారమును ప్రవేశించి పాదుషా కడ మర్యాదలను పదవులను సంపాదించుకొనిరి ఇట్లుండగా తానాషాకోటలో నొకవదంతి పుట్టెను. గోలకొండసర్దారులలో ప్రధానులగు మువ్వరలో నొకడైన షేక్ మిన్ హాజ్ అనువాడు లోలోపల పాదుషాకు సహాయముచేయుట కొడంబడి

యన్నాడని తానామాతో కొందఱు ఆస్తులు చెప్పసాగిరి. తానామా ఆమాటలనునమ్మి షేక్ మిఖాహాజను చెఱబెట్టిం చెను. ఇప్పుడు తానామాయొక్క సర్దారులలో నమ్మకమైన వారు ఇరువురే మిగిలిరి. ఒకడు అబ్దుల్ రజాక్ లారీ యను వాడును రెండవవాడు అబ్దుల్లాఖాన్ పాని. ఈ యిరువురును తమ శక్తినంతయు వినియోగించి తమ సుల్తానుకొఱకు పాటు పడుచుండిరి.

అబ్దుల్ రజాక్ లారీకడకు పాదుషా దూతనుపంపెను. 6000 సైన్యమునకు ఆధిపత్యమును పెక్కు గౌరవములను ఇచ్చునట్లుకథర్తానా వ్రాసిపంపెను. రజాకునకు చాలకోపము వచ్చెను. రాజభక్తినుండి ఏమాత్రమును ఆతఁడు చలింపక పాదుషాదూతను తిరుగగొట్టెను. అతఁడు తనప్రాణమును సై తము లక్ష్యముచేయలేదు. ఆఫర్తానాను కొనిపోయి కోట గోడమీఁదనిలిచి పాదుషా సైన్యమునకుచూపించి దానిపై నుమ్మివేసి నానావిధములుగా వెక్కిరించి తుదకు చింపి పాట వేసెను. పాదుషాకు ఇట్లు చెప్పిపంపెను. “ఈమహాయుద్ధ మునకు సరిపోల్చుతగినది కార్ఖాలాయుద్ధముతప్ప వేఱలేదు. హజరత్ ఇమాంహుసేనుతో చేరియుండి తుదకు ద్రోహులై ఆతనిమీఁదనే కత్తినెత్తినవావులతో అబ్దుల్ రజాక్ లారీ ప్రాణ ముండఁగా ఎంతమాత్రము చేరఁడు. ఆడెబ్బది ఇరువురు వీరు లలో నొకనివలె ఇహపరములలో కీర్తిప్రతిష్ఠలు నాకు రా గలవు. తమ నాయకునికిని తమకును ప్రాణముండువఱకును

పోరాడి నశించినవారిలో నొకఁడను కాగలను.” ఈవాక్యములు వినఁగానే పాదుషాకు ఆశ్చర్యమాయెను. ఆతనియందు గౌరవ మేర్పడెను. కాని ప్రత్యక్షముగమాత్రము ఇట్ల నెను. “చీ! దురదృష్టవంతుఁడా.”

మరల మొగలాయీలు ముట్టడి ప్రారంభించిరి. రుహుల్లాఖాననువాఁడు కోటనుపట్టుటకు తన సామర్థ్యము నంతయు వినియోగింప నారంభించెను. తుద కాతనిప్రయత్నములకు కొంతఫలము కనబడెను. కోటతలుపులు తెఱచు సుపాయము కనబడెను. రణమస్త్రాని, అబ్దుల్ పానియను వానిమూలమున అబ్దుల్లాఖాన్ ఆఫ్ఘ్ కానియను సర్దారును స్వాధీనపఱచుకొనెను. ఈతఁడు తానాషాయొక్క గొప్పసేనాపతిగా నుండినందున ఒకదర్వాజా ఆతనిస్వాధీనమందు సుల్తానుంచియుండెను. ఇది ప్రధానమైన ఖిర్కిదర్వాజా. ఎట్టి యాలస్యమునులేక కోటనుపట్టు మార్గమును చెప్పవలసినదని యాతనిని మొగలాయీలు ప్రార్థించిరి. వారుచూపిన యాశలకులొంగి కోటగోడలో ఫిరంగిదెబ్బలకు చెడిపోయిన ప్రదేశములనుచెప్పి మొగలాయీవారి సైన్యమురాఁగానే తాను తలుపు తెఱచునట్లతఁడు రహస్యముగా నొప్పుకొనెను. ఈ విషయము తానాషాకును రజాకునకును తెలియదు.

ఒకనాఁడు రాత్రి మూడుజాములైనతర్వాత మొగలాయీసర్దారులు రుహుల్లాఖాను, ముఖ్ తర్ ఖాను, రణమస్త్రాని, సావ్ షిక ఖాను మొదలైనవారు అబ్దుల్లాఖాను చెప్పిన

మార్గములలో కోటగోడలమీదికివచ్చిరి. మహమ్మద్ ఆజంషా, పాదుషా కుమారుడు, సైన్యముతో కోటదర్వాజాకడకు వచ్చి నిలిచెను. వెంటనే అబ్దుల్లా తలుపులు తెరిచివేసెను. వెంటనే మొగలాయీలు లోపల ప్రవేశించి ఆయాచోటలను గట్టిగా పట్టుకొనసాగిరి.

ఈయార్భటములు వినరాగానే అబ్దుల్ రజాక్ తానాషాయందలి భక్త్యావేశములు ఒక్కనూరు ఉబికిరాగా తటాలున యుద్ధసన్నద్ధుడాయెను. తాను పూర్తిగా కవచాదులు ధరించుటకుగాని గుఱ్ఱమునకు జీనులు వేయుటకు గాని అవకాశములేదు. ఒకకత్తి చేతఁగొని కనఁబడిన యొక గుఱ్ఱము యొక్క వట్టివీపుమీదికి దుమికి రెండవచేత డాలుమాత్రము తీసికొని యుద్ధమునకు ఉఱికెను. అతని వెంటనుండిన పండ్రెండుగురును అట్లే దుమికిరి. ఆ వేగములో ఎవరు ఎచటనుండిరో తెలియలేదు. ఊహితీతమైన పరాక్రమమును రజాక్ చూపసాగెను. అటువదియేండ్లవాఁడు కాళ్లతోను చేతులతోను పోరాడెను. ప్రాణమునకే తెగించెను, “నాకడపటి శ్వాసం ఉండేవఱకు తానాషాకోసం పోరాడ్తాను” అని ఆతఁడటచుచుండెను. అడుగడుగునకు కత్తులును ఈటెలును వచ్చుచుండగా కొట్టుచు త్రోయుచు పోవుచునేయుండెను. అతనికి నఖశిఖపర్యంతము కత్తిదెబ్బలు ఈటెపోటులును. దర్వాజావఱకును నఱకుచుపోయి తలుపులు వేయవలయునని యాతని యుద్దేశముకాఁజోలు. లెక్కలేని గాయములకుతోడు అతనికి



మొగమున పండ్రెండు గాయములు తగిలినవి. ఒకదెబ్బకు కన్నొకటి పోయినది. ఆతని గుఱ్ఱమునకు చాల గాయములు తగిలి అది అతని బరువునకు వణచుచుండెను. ఇంతవఱకు వచ్చి సంతట ఆతఁడు గుఱ్ఱముయొక్క కల్లెములను వదలి దానినిమాత్రము తన కాళ్ల సందున గట్టిగా పట్టుకొనెను. ఆగుఱ్ఱము తత్క్షణమే గుంపునుండి తప్పించుకొని రజాకొను కొనిపోయి ఒకచెట్టు క్రిందత్రోసి చూచుచు నిలిచియుండెను. ఇంతలో తెల్ల వాతెను. ఎవరో ఆతని గుర్తించి దయదాల్చి తమ యింటికి మోయించుకొని పోయెను. ఆతని కింకను ఆయుర్దాయమున్నది కాఁబోలు.

౨౬-తానామా భోజన సమయము.

కోటయంతయు గందరగోళింప సాగినవెంటనే ఈవార్త తానామాకు తెలిసెను. తత్క్షణమే సుల్తాను కోటలోను అంతఃపురమందును ఏడ్చుచున్న స్త్రీలను పరివారముచు ఓదార్చి వారి కడ సెలవుపుచ్చుకొనసాగెను. తర్వాత ఆస్థానమునకువచ్చి తన సింహాసనముమీఁద కూర్చుండెను. ఆవాహన లేని అతిథులకై ఎదురుచూచువానివలె దర్పముతో నుండెను. భోజనసమయమైనంత త్వరగా నన్నపానముల కాజ్ఞాపించెను. ఇంతలోపల రుహుల్లాఖాన్ ముక్తారుఖానులు ఇతర సర్దారులతోను గొప్ప వారితోనువచ్చి తానామాను చూచిరి. సింహాసనముమీఁద నుండి ఆక్లిష్టపరిస్థితిలోగూడ ఆస్థానభోగమును వీడని యాప్రభువును చూచినంతనే వారి ధైర్యము తగ్గెను. ఆతని తేజమే వారిని కొట్టునట్లుండెను. ఇంక కొంతసేపటికి ఖైదుచేయఁబడు

హనివలె నాతఁడు కనబడలేదు. ఆ చింతయే లేనివానివలె నుండెను. మొగలాయీ సర్దారులు ఆతనికి సలాములు చేసిరి. ఆతఁడు వారికి తనరీవియంతయు కనబడునట్లు బదులు సలాము చేసెను, వారినందఱును ప్రత్యేకముగా హెచ్చరించుకొని మర్యాదచేసి గంభీరముగ స్వాగతము పలికెను.

ఇంతలో నొక సేవకుఁడువచ్చి తానాషాకు భోజనము సిద్ధమైయున్నదని విన్నవించెను. వెంటనే సుల్తాను తనకు భోజన వేళయైనదని వారితోచెప్పి వారినికూడ తనతో వింహారగింప ప్రార్థించెను. కొందఱు దుర్జనులు తానాషాను అటనుండి పోనియరాదని పలికిరి. కాని మొగలాయీ సర్దారులు అబ్బోచించి అట్లు చేయుటచో తప్పలేదని తలంచి ఒప్పుకొనిరి, ముక్తార్ ఖానును మఱియొకఁడును తానాషాతో భోజనమునకు కూర్చుండిరి. రుహుల్లాఖాను ఆశ్చర్యపడి “ఇది భోజనానికి సమయమా?” అని యడిగెను,

తానాషా ఆతని హృదయమును గ్రహించి వెంటనే ఇట్లు జబాబిచ్చెను. “అవును, ఇదే భోజనానికి సమయం”.

రుహుల్లాఖాన్.—అది నాకు తెల్సును; కానీ ఇట్వంటి సందర్భంలో మీకు ఎట్లా నోటికి పడుతుంది.

తానాషా—మీరూ సాధారణ జనులకీ మనస్సులో ఉంచుకొని మాటలాడుతున్నారు. నాకు భగవంతుడితో సంపూర్ణమైన నమ్మకం ఉంది. ఆయన దయామయుఁడు మహనీయుఁడు, ఈ ప్రపంచం అంతా సృజించి ధనికులు దరిద్రులు

అనేభేదంలేకుండా కాపాడేవాడు. తన కృపాకటాక్షం ఆయన సేవకుడైన తానామామీదనుండి ఎంతమాత్రం మరల్చాడు. అతనికి ఏర్పాటుచేసిన అన్నం తప్పక పంపుతాడు. నాపితా మహామాతామహులు ఇద్దరున్న తమకాలం అంతా ఐశ్వర్యములోనే గడపినారు. కాని నేను కొంతకాలం దారిద్ర్యం అనుభవింపవలెను అని భగవంతుని ఆజ్ఞాకాబోలు గడపినాను. మళ్ళీ ఆమహామహుడు ఈదీనుడిమీద కనికరించి సకలఐశ్వర్యములు ఇచ్చినాడు. నాకు ఆయన ఏర్పఱచిన సన్నివేశములచేతా ఒక గంటలో నేను రాజైపోయినాను. ఎవరున్న నేను రాజౌతానని తలచలేదు. నేనుకూడా. భగవంతుడి అనుగ్రహంవల్ల నా హృదయంలో కోరికలు ఏమిన్నీ లేవు. లక్షలు దానం ఇచ్చినాను. కోట్లు ఖర్చుచేసినాను. ఇప్పుడు రాజ్యాధిపత్యం నాదగ్గరుండి లాగివేస్తున్నాడు దేవుడు. బహుశః నేనేమైనా అపరాధముచేసినానేమో. దేవుడు ఈమాత్రం దయచూపినందుకు నేను కృతజ్ఞత చూపవలసినవాడినే కాని ఆయన ఆజ్ఞకు చింతించను. నాకాలము ముగిసినవెంటనే ఈరాజ్యాధికార తంత్రంను ఆస్తికుడైన అలంఘీరు పాదుషాచేత ఉంచిన భగవంతుడికి వందనము లాచరిస్తున్నాను. ఇదంతా దైవ విచిత్రం.”

భోజనానంతరము తానామా తన గుఱ్ఱమునకు ఆజ్ఞాపించి, శరీరమున విశేషవస్తువు లేవియుధరింపక మెడలో నొక ముత్యాలహారమునుమాత్రము ధరించి మొగలాయి సర్దాద

అతో బయలుదేరెను. ఆతఁడు ముందుపోవుచుండఁగా వారు అతనివెనుక వచ్చుచుండిరి. ఆదృశ్యము చంద్రునిచుట్టును శాంతి గుడికట్టిన ట్లుండెను. ఆమహనీయుఁడు పెండ్లి నాఁడు సైతము ఇంతనెప్పుదిగా నడచియుండఁడు. అతని మొగమున నెట్టిభావమును కనబడలేదు. శాంతిమాత్ర ముండెను. పాదుషాపుత్రుఁడు మహమ్మద్ ఆజాం కోటకుబయట నొక గుడారమున నుండెను. తానాషా వచ్చుచున్నాఁడని సేవకులు వచ్చి చెప్పఁగానే లేచి గుడారము వాకిటనిలిచి ఎదురుచూచుచుండెను. తానాషా అచ్చటికి వచ్చుచునే గుట్టమునుదిగి ఆజామునకు తనమెడలోని హారమును వేసి బహుమానము చేసెను. రాజకుమారుఁడు దానిని గ్రహించి తానాషాను కౌగలించుకొని చాలదయతో ఓదార్పుపలికి పాదుషాకడకు కొనిపోయెను. ఎల్లవారిని క్షమించునట్టి మహాదార్యమును ప్రకటించుచు పాదుషా తానాషాను చాల మర్యాదతోచూచి, ఆతఁడు తనసభలోనికి వచ్చి తన సర్దారులవలె నిలిచియుండ వలసిన పనిలేదని స్వేచ్ఛనొసంగి గౌరవించెను.

రుహుల్లాఖాన్ మొదలైనవారు తమకుదొరకిన వస్తు జాతమంతయు సేకరించుకొనిరి. తానాషాయొక్క బంగారము, నగలు మొదలైనవానిని వెదకి స్వాధీనము చేసికొనసాగిరి. గోలకొండలోని ధనికులయు సర్దారులయు వస్తువిశేషములను సోదావేయించుటకు మనుష్యుల నేర్పాటుచేసిరి. ఈదోపిడి యైనతర్వాత మొగలాయీ సర్దారులు తా మపహరించినది

పోగా పాదుషావారి ఖజానాకు చెల్లించిన బంగారము, నగలు, రత్నాదికముల విలువ ఆఱుకోటుల ఎనుబదియైదులక్షల పది వేల హొన్నలును, రెండుకోటుల ఏబదిమూడువేల రూపాయలును, నూటపదిహేనుకోటుల పదమూడులక్షల దమ్ములు. ఇవిగాక బంగారు వెండిపాత్రలు, నగిషీవస్తువులు ఎన్నియో. ఈకోటను పట్టినందులకు అబ్దుల్ కరీంఖాన్ అను వానికి మొదట ముల్ తాఫీత్ ఖాన్ అనుబిరుదును తర్వాత షీర్ ఖాన్ అను పెద్దబిరుదును ఇచ్చి పాదుషా గౌరవించెను. హైదరాబాదును పాదుషా దార్-ఉల్-జిహాద్ (మతమునకై పోరాడిన స్థలము) అని పేర్కొనెను. తానాషాకును బిజాపూరుకును సాయముచేసిన పెద్దినాయకుఁ డనువానిమీఁదికి పాదుషా పెద్దసైన్యమును పంపెను. ఈతఁడు పండ్రెండువేల గుఱ్ఱములతోను లెక్కలేని కాల్బలముతోను మొగలాయీల నడ్డగించి వారికివచ్చు ఆహారాదికములను రాసీయక నిలిపి తానాషాకోటకు చాల శ్రమపడియుండెను. పాదుషాసైన్యములు రాగానే తత్క్షణమే వారికి లొంగిపోయెను. తన సొత్తం తయు వారి స్వాధీనమొనర్చెను. పాదుషా సంతోషించి ఆతనిని తనకోలువులోనికి గ్రహించి పంచహజారి మన్సబ్దారుగా నియమించెను. ఆదోనికోట ఇంకను బిజాపూరుపు పూర్వమంత్రియైన మాసూద్ స్వాధీనముననుండెను. పాదుషా ఆదోనిని జయించుటకు ఫిరోజుజంగును 25 వేల గుఱ్ఱములతో పంపెను. మెనుకనే దుముదారుదొరగా తన కొమారుఁడు ఆజంషాను

పంపెను. సైన్యమున కిచ్చుటకు వస్తువులుగాని ధనముగాని లేనందున వారి దినవెచ్చమునకుమాత్రము ఫిరోజుజంగు పైక మిచ్చుచుండెను.

1688 సం॥ జనవరినెల పాదుషా గోలకొండనువదలి బీదరువైపు బయలుదేరెను. హైదరాబాదు ప్రాంతములను పాలించుటకు ఏర్పాటులుచేసెను. తానాషాను జాఫరాబాదు వఱకు పాదుషా తనతోకూడ కొనిపోయెనుగాని అచ్చటికి చేరఁగానే జాన్ సిఫర్ ఖాన్ అనువాని నేతృత్వమున దండిచ్చి దాలతాబాదుకోటకు పంపుచు ఆతనికి అన్నవస్త్రములును సువాసన ద్రవ్యాదికములును కొఱతలేక సరఫరా చేయవల సినదని ఏర్పాటుచేసెను.

ప్రకరణము ౨౬. తానాషానగలు : సాదత్ ఖాను.

సాదత్ ఖాను పాదుషాకు చాల నమ్మకమైన నౌకరు లలో నొకఁడు. ఇతఁడు మొగలాయీరాయబారిగా కొంత కాలము గోలకొండలో నుండెను. తానాషాతో జగడము కల్పించుకొనవలసినదని పాదుషా ఈతనికి బోధించుచుండినను ఈతనికి తానాషాపై గౌరవ మేర్పడియుండెను. ప్రకృతిచేత మంచివాఁడైనందునను తానాషాయొక్క సుగుణములచేత నాకర్షింపఁబడినందునను గోలకొండనుల్లానును పాదుషాచే ఊమింపింప నెంచెను. అందుచేత నాతఁడు తానాషానుగుఱించిన కొన్నివిషయములు పాదుషాకుచెప్పక దాచెను. కాని పాదుషా సహస్రాక్షుఁడు. ఎట్లో ఆసంగతులనన్నిటిని గ్రహించెను. గోల

కొండ పతనానంతరము పాదుషా ఇతనిని పిలిపించి పైవిషయముల నడిగి కోపగించి వాని యుద్యోగమునుండి తక్కువదానికి లాగి జీతముతగ్గించి, బిరుదులు తీసివేసి శిక్షించెను.

కాని సాదత్ ఖాను ఇంకను, తానామా తనకడనుంచిన ఆ తొమ్మిదితట్టల నగలను పాదుషాకు చేర్పలేదు. తాను వానిని పాదుషాకు చేర్చినట్లు తానామాతో చెప్పినదంతయు అబద్ధము. ఇప్పుడతడు వానిని పాదుషాయొక్క నగల ముసద్దీలను తీసికొమ్మని కోరెను. కాని పాదుషా యాజ్ఞలేక వారు వానిని గ్రహించుటకు భయపడి ఏవేవో సాకుచెప్పి ఆలస్యము చేయుచుండిరి. ఇంతకాల మూరకుండి వానిని గ్రహింపుమని ఇప్పుడు పాదుషాను కోరుటకు సాదత్ ఖానునకు ధైర్యము రాలేదు. ఒక సంవత్సరము ఇట్లు జరిగినవెనుక ఆ నగల ముసద్దీలు ఈవిషయమును పాదుషాతో చెప్పిరి. ఇప్పుడు పాదుషాకు సాదత్ ఖానుపై దయ గలిగెను. “ఆతడు నమ్మదగినవాడే. ఆతట్టలను మీరు తీసికొనవచ్చును. ఆతనికి దానికి తగిన రసీదిండు. వానిని చిన్నప్పటినుండి మేము పెంచి తిమి. బాల్యములో మాయొడిలో ఆడుకొనినవాడు. ఈగోల కొండకు పంపినప్పుడు కొంత అశ్రద్ధచేసినాడు. అందుచేత వానికి ఈదండన చేయవలసివచ్చినది” అని పాదుషా వానిని ఆదినమే పిలిపించి వాని యుద్యోగమును మరల వానికిచ్చి ‘మూర్షిద్ కులిఖాన్’ అను బిరుదము పూర్వము, వానితండ్రి పహించిన దానిని, వానికియవచ్చెను.

వెంటనే సాదత్ ఖాను పాదుషాకు తగినట్లు జవాబు చెప్పెను. “మేము శైశవమునుండి తమ బానిసలముగా నున్నందున అప్పుడప్పుడు తప్పుపోవుచుందుము. ఆసమయములలో మాబిరుదులు గౌరవములన్నియు వెంటనే మాకు తప్పిపోవుచుండును. జనులలో మావాస్తవ నామములు పర్వటకు చాలకాలము పట్టును. అందువలన మేము బిరుదులు లేక మామూలుగా నుండుటయే మంచిదని తోచుచున్నది. కాని నాకు బిరుదే తప్పక ఈవలయునని పాదుషావారి సంకల్పమైనయెడల నాస్థానం ఏమనగా, ఆబిరుదు నాసొంత పేరుగానే యుండనిండు. ఎంతచేతననగా మాతండ్రిగారు వహించిన బిరుదును ధరించుయోగ్యత నాకులేదు.” పాదుషా చిటునవ్వు నవ్వి సరేయనెను.

కాఫిఖాన్ తాను వ్రాసిన తవారిఖ్‌లో సాదత్ ఖానును గుఱించి యిట్లు వ్రాసెను. “నేను సాదత్ ఖానుతో చాలకాలముంటిని. అందువలన నతని నడవడిని చక్కగా నెఱుంగుదును. వానిన్నేహితులు ఆనగలను అపహరించి వానితావున సామాన్యపు నకళ్లను మరల యథాపూర్వముంచి పాదుషాకిచ్చివేయుమని చెప్పిరిగాని అతని హృదయము దానికి ఒప్పుకొనలేదు. అతడు చాల సత్యవంతుడు.” అని.

ప్రకరణము-౨౦. అబ్దుల్ రజాక్‌లారీ బ్రదుకుట.

ఆవిధముగా పడిపోయిన అబ్దుల్ రజాక్‌లారీని మరల కొందఱు రుహుల్లాఖాన్ కడకు కొనిపోయిరి. లెక్కలేని గాయ



ములతో ఒడలు తెలియక లారీపడియుండెను. షాఫ్షిక్ ఖాన్ ఆతనినిచూచి “ఆహా, ఆసాగరుపోతు పాపిలారీ! వాని తలకాయను తత్తాణమేకొట్టి, పాదుషాకుచూపి. కోట దర్వాజాకు తగిలించవలెను” అనెను. రుహుల్లాఖాన్ “ఈవిధముగా ప్రాణము పోవునట్టి స్థితిలోనున్నను ఈతఁడు గొప్పవాఁడు. ఇట్టివాని తలను పాదుషా ఆజ్ఞ లేక కొట్టుట ఔదార్యము కాదు” అని అతనివిషయము పాదుషాకు పోయిచెప్పెను. ఆతని ఆయద్యుత వీరవిహారమును స్వామిభక్తిని విని పాదుషా ఇరువురు వైద్యులను రజాక్ యొక్క గాయములను మాన్ప నియమించెను. వారిలో నొకఁడు ఐరోపీయుఁడు, రెండవవాఁడు సాయెబు. వారిని ప్రతిదినమును లారీయొక్క స్థితిని తనకు చెప్పనట్లు కట్టడిసేసెను. తర్వాత పాదుషా రుహుల్లాఖానును పిలిచి “తానాషాకు అదృష్టముండి, రజాక్ లారీవంటి స్వామి భక్తి గలవాఁడు మఱియొకడుండినయెడల ఈకోటను పట్టుటకు మనకు ఇంకను చాలకాలము పట్టియుండును!” అని ఆశ్చర్యపడెను.

వైద్యులు రజాకును పరీక్షించి ఆతని శరీరమందు మొత్తము డెబ్బది గాయములనియు గాయములమీఁద పడిన గాయములకు లెక్కలేదనియు చెప్పిరి. ఒకకన్ను పూర్తిగా పోయినను రెండవకన్ను గట్టిగా నుండెను. ఆతఁడు బ్రదుకుట మాత్రము ధైర్యవంతుని. పదుమూడు దినములు వైద్యులు పునరుపేక్షగా రజాక్ కన్ను తెరిచి తానాషాయని పలవరించెను. ఆతర్వాత నాతనికి నెమ్మదించునని వైద్యులకే ధైర్యము

వచ్చినది. రజాకునకు స్పృహవచ్చినదని పాదుషాకు తెలియఁగానే ఆతఁడు రజాకునకు ఫర్మానా పంపెను. “నిన్ను మేము ఊమించినాము. నీవెద్ద కుమారుఁడు అబ్దుల్ ఖాదర్ ను ఇంకను కొలువుచేయగలవారిని మాకడకుపంపుము. వారందఱును తమకును తమతండ్రికొఱకును మాక్షమాపణ వేడినయెడల వారికి గొప్ప మర్యాదలిచ్చి ఉన్నతోద్యోగముల నీయగలము.”

ఈవిధముగా పాదుషా దయతో చెప్పిపంపఁగా అబ్దుల్ రజాకు మర్యాదార్థము పాదుషాకు వందనములు చెప్పెను. “ఇంతవఱకును నాప్రాణములు పోక నేను బ్రదియుందుట నిజమే. కాని ఈ ప్రస్తుతపు దురవస్థచేత నేను బ్రదికి పాదుషా వారికి బానిసనగుదు ననుట మాత్రము కల్ల. కాని దయామయుడైన భగవంతుడు నాకు సంపూర్ణారోగ్య మిచ్చి నా జీవితమును పొడిగించినను సర్వవిధముల చితికిపోయిన నేను ఇకను నౌకరీచేయగలనను నమ్మకము లేదు. ఒకవేళ చేయగలిగినను అబుల్ హసన్ తానాషాచేత వృద్ధికి తేబడినవాఁడు అలంఘీరు పాదుషాకు పాదాక్రాంతుడై నౌకరీ చేయఁడని మాత్రము దృఢముగా నమ్ముడు.” అని యీవిధమున రజాక్ బదులు చెప్పిపంపెను.

పాదుషాకు ఈవాక్యములు వ్యధ కలిగించెను. కాని కొంతకుకొంత న్యాయముగా పోవువాఁడు గావున రజాకును త్వరలో ఆరోగ్యవంతుని చేయఁడని వైద్యులకు హెచ్చరించెను. రజాక్ యొక్క ఆస్తిలో కొల్లపోఁగా మిగిలిన దానినంతయు

నాతనికి ఒప్పు జెప్పించెను. అతడు పూర్ణారోగ్యము నందినంతనే అతనిని ఓదార్చి పాదుషాకడకు తెమ్మని హైదరాబాదు యొక్క సుబేదారునికి ఉత్తరువాయెను. సుబేదా రాతని చేతికి సంక్లిష్ట తగిలించి కొనిపోమ్మనెను గాని ఖాన్ బహదూర్ ఫిరోజ్ జంగు అడ్డుపడి ఆ యవమానమును నిలిపి తనకడ కొన్ని దినము లుంచుకొని, నామకార్తమైనను పాదుషా కొలువును ఒప్పుకొమ్మని ప్రార్థించెను.

రజాకు పాదుషాను దర్శించుట కొప్పుకొనెను. పాదుషా రజాకును చాలగౌరవించెను.

పాదుషా—అబ్దుల్ రజాక్ సాహేబ్, మీరు చాల గొప్పవారు. ఇంత స్వామిభక్తి, సాహసం, మతగౌరవం చూపినవాళ్లను మేము చూడలేదు. మీకు ఏమి కావలెనో కోరండి మేం చేస్తాం.

రజాక్—భగవంతుడి దయవల్ల నాకు చావు ఒకటే మిగిలి ఉంది. ఇంక ఏమీవద్దు.

పాదుషా—పోయిందేమో పోయింది. మీరు మా తరఫ్ లో ఈగోల్కొండలో నవాబ్ గా ఉండండి.

రజాక్—అల్లా! అల్లా! మహత్తుడు తానాపా. ఆయన ఉప్పతిని ఎట్వంటి పాపీకూడా ఆపనిచేయడు. అబ్దుల్ రజాక్ లారీ చేయనేచెయ్యడు.

పాదుషా—మాదగ్గర సేనాపతిగా ఉండండి సాహేబ్.

అం—అబ్దుర్ రజాక్ లారీ బ్రతుకుట.

153

రజాక్—తానామా సుల్తాన్ బహద్దర్ నాకరీచేసిన  
వాడు ముసల్మాన్ ఐతే ఇంకొకడికీ నాకరీచెయ్యడు జహాపనా.

పాదుషా—మీకు నాకరీ ఇష్టంలేన్నోతే మీకోమా  
రులకీ ఇస్తాం.

రజాక్—ఆవెధవలు ఎట్లాపోతే నాకేమి? తెల్వి ఉంటే  
బ్రతుకుతారు. వాళ్లకు నాకు ఏమి ఇలాఖా.

పాదుషా—అచ్చా! అచ్చా! మీవంటివారు ఇంకొ  
కరు ఈగోల్కొండలో ఉంటే మేము గోటసుపట్టి ఉండలేము.  
మీరు చాలాగొప్పవారు. మరి మీయిష్టం ఏమి?

రజాక్—జహాపనా! నాకు ఏమి ఇష్టం ఉంటుంది?  
మాసుల్తాన్ బందీ, మావజీర్లు అక్కన్న మాదన్నలు  
మర్గయా. మాగోట చెడిపోయింది. ఎక్కడచూచినా ద్రోహులు  
ఉన్నారు. నా ముసలిప్రాణం ఇంకా ఈ శత్రునానకు చూస్తూ  
ఉండదు. దేవుడు దయాచూపిస్తే తానామాకు నాకరీచేస్తాన్,  
లేన్నోతే మెల్లగా బయలుదేరిపోతాన్. పోతాన్ జహాపనా.  
మక్కాకుపోతాన్. మక్కా, మక్కా, మక్కా

అని పలుకుచునే దుఃఖాతిరేకమున వెడలిపోయెను.  
కాని రజాక్ మక్కాచేరలేదు. పెర్షియాదేశమునకు పోయి  
అచ్చట తన జన్మస్థలమగు 'బాక్'లో కొన్నిదినము లుండి  
తర్వాత మక్కాకుపోవుచు దారిలో చనిపోయెను.

ప్రకరణము ౨౯ - తానామా కడపటిమాటలు.

అబుల్ హసన్ తానామా దాలతా బాదుకోటలో ఖైదిగా 1688 సంవత్సరము జనవరి నెలలో ప్రవేశించెను. ఆకోట యందే పదునాలుగుసంవత్సరములు ఆమహానీయుడు బందిగా గడపి తుదకు అతిసారభేదులచేత ప్రాణములను కోలుపోయెను. ఆతఁడు చనిపోయినప్పుడు ఒక విచిత్రదైవఘటన జరిగినది. తానామా చాలజబ్బులో నుండఁగా నొకనాఁడు వేకువను ఆకోటను కాపాడునట్టి ఖిలేదారునకు స్వప్న మొకటివచ్చినది. ఎవరోవచ్చి ఆతనితో “అదుగో తానామా చనిపోయినాఁడు. ఆతని శవమును తీసికొనిపోయి అతనిగురువైన సయ్యద్ రాజు కొత్తాల్ యొక్క సమాధిప్రక్క సమాధిచేయుము” అని చెప్పినట్లుండెను.

తెల్లవాఁడగానే ఖిలేదారు తానామాను దర్శించెను. తానామా తనవైపు చూడఁగానే సలాముపెట్టి ‘తమతో నొక విషయము తత్తణమే మనవిచేయవలయును’ అనెను. వెంటనే తానామా అందుకొని ‘అవును. నీకు కలలోవచ్చిన భగవదాజ్ఞ నాకు మెలకువలోనే వచ్చినది. భగవదాజ్ఞను నెఱవేర్చుము’ అనెను. ఖిలేదారు ఆశ్చర్యపడెను. ఆతర్వాత కొన్ని నిమిషములకంతయు తానామా మరణించెను. తత్తణమే ఖిలేదారు ఢిల్లీపాదుషాకు తెలుపకయే తానామా శవమును కొనిపోయి

ఆతని గురువుయొక్క సమాధికి ప్రక్కన పాతి సమాధి కట్టించెను. ఇందుచేతనే ఈయనగోష్ఠి గోలకొండలో లేదు. గురు శిష్యులు మరల కలసికొనిరి. తానాషా చనిపోయినగాటి తాగీఖు తెలియదు. కాని యీతఁడు పదునాలుగేండ్లు తలిదండ్రులకడ తనబాల్యమును, తర్వాత పదునాలుగేండ్లు సయ్యద్ రాజు కొత్తాల్ కడ శిష్యుఁడను, పదునాలుగేండ్లు సుల్తానుగాను, పదునాలుగేండ్లు ఖైదీగాను నుండినందున ఏబది యాఱు సంవత్సరములు జీవించి క్రీ. శ. 1702 లో మరణించెనని తెలియుచున్నది.

తానాషా బుదీకృతుఁడైనతర్వాత నాతని కొకకుమారుఁడు పుట్టెను. సుల్తానుగాన ఆతని యంతఃపురముకూడ నాతనితోకూడ చాలత్ బాదులోనే యుండెను. ఆపిల్లవానికి బంది సుల్తానని ఇతరులు పేరుపెట్టిరి. ఆతఁడు పెద్దవాఁడైనంతట పాదుషా వానికి ఆస్థానమునకు వచ్చుట కనుజ్ఞనొసంగెను. కాని ఆబాలుఁడు వచ్చుట కారంభించినంతట తానాషా పూర్వభృత్యులకు వానియందు దాక్షిణ్యభక్తు లేర్పడి వారందఱును అతనికి సలాము లిడసాగిరి. ఈవిషయము పాదుషాకు తెలియఁగానే వానిని ఆస్థానమునకు రాసీయక రహస్యముగా చంపించెను.

శ్లో. రామే ప్రవ్రజనం, బలేర్నియమనం, పాణ్డోస్సు తానాంవనమ్  
వృష్టినాం నిధనం, నలస్యన్యపతేః రాజ్యాత్ పరిభ్రంశనమ్,

కారాగారనిషేవణంచ మరణం సంచి స్త్య లక్ష్మేశ్వరే  
సర్వం కాలవశా దుపైతిచ నరః కోవాపరిత్రాయతే?

స మా స్తము.

—

# 1949 నుండి ఈవరలు.

వేదము వేంకటరాయశాస్త్రి అండ్ బ్రదర్స్,

4, మల్లికేశ్వరగుడిసందు, లింగినెట్టివీధి, జి. టి. మదరాసు.

ఆర్డరుతోమీద సగముసొమ్ము అడ్వాన్సు సంపాదించు.

(కపాలువాణ్ణి ప్రత్యేకము.)

సంస్కృత గ్రంథములు.

మేఘసంకేతము, మల్లి నాథ వ్యాఖ్య - తెలుగున ప్రతిపద  
టీకాతాత్పర్యపద ప్రయోజనచర్చ-ఆక్షేపసమాధానములు. రు. 2 8

రఘువంశము మల్లి నాథ వ్యాఖ్య - తెలుగు టీకాతాత్పర్యములు.  
మొదటి 6 సర్గలు 3 0

కుమారసంభవము, మొదటి 6 సర్గలు. వైదానివలెనే టీక. 3 0

అమరుఁ డ్ కృత శృంగారలక్ష్యము. వేమభూపాల సంస్కృత  
వ్యాఖ్య. సంపూర్ణాంధ్ర టీకయు. ఆచ్చగుచున్నది. 1 8

శుక్లబాణవిరాసము. సంస్కృతవ్యాఖ్య. తెలుగు పూర్ణ టీక. 0 12

హితోపదేశము, మూలముమాత్రము 1 0

పంచతంత్రము, ,, 1 8

దశకుమారచరిత్రము ,, 1 0

వ్రతకల్పవల్లి (6 వ్రతములు) 0 12

ద్విజచరిత్రము, తెలుగు పూర్ణ టీక. (ఆచ్చగుచున్నది)

రసమంజరి, శృంగార రస స్వరూపవిస్తరము, నటిక. ,,

ప్రియదర్శికానాటిక, శ్రీహర్ష కృతి సంస్కృతటిప్పణము

గద్య పద్యములుగా అంధ్రీకరణము సయితము 1 0

శబ్దమంజరీ సమాసకుసుమావళి లిఙ్గంతమంజరలు. పాతప్రతి 0 4

ఆంధ్ర గ్రంథములు.

పద్యకావ్యములు.

అముక్తమాల్యద సంకీర్ణవాణ్ణి. 12 0

శృంగారనైధము సర్వకవితావ్యాఖ్య. (ఆచ్చగుచున్నది)



విజయవిలాసము, చేమకూర వేంకటరాజు, టి కానహితము. మరలఅచ్చు 3  
సారంగధరచరిత్రము ,, ,,

జ్ఞానవాసిష్ఠరామాయణము, వేదాంతము, మడికిసింగనకృతి 1

అంధ్రబిల్వణీయము, విద్వోదము 0

పారిజాతాపహరణము, మూలము 0

సారంగధరచరిత్ర, ద్విపద (కవి విశ్వకర్మ మతస్థుఁడు) 0

హరిశ్చంద్ర, ద్విపద, గౌరనమంత్రి ప్రణీతము 1

నాటకములు.

ప్రతాపరుద్రీయనాటకము, సటిప్పణము, క్రౌంచనైజా 2

బొమ్మలియంధనాటకము 1

ఉషానాటకము, సటిప్పణము, క్రౌంచనైజా 1

కాకుత్స్థనాటకము, కాలిదాసీయమునకు తెనుఁగు 1

విక్రమార్కుని నాటకము, Inter Text నోట్సుతో 2

మూలవికాగ్నిమిత్రనాటకము 0

నాగానంద నాటకము (అచ్చగుఱున్నది) 0

రత్నావళినాటిక, శ్రీ ధరణికోట వేంకటసుబ్బయ్యగారివ్యాఖ్యతో 1

ప్రియదర్శికానాటిక 0

ఉత్తరరామచరిత్ర నాటకము—విమలమణి పీఠికతో పునర్ముద్రితము 2

సులభ వచనగ్రంథములు.

హిందోబదేశకథలు, సీలిబోధకములు, (అచ్చగుఱున్నది) 0

భోజ కాలిదాసకథలు, రసభరితములు తెలుపదనున్నది, 0

జేతాళ వంచనింక 0

విక్రమార్కుని యదృశకథలు, గుణము కలిగియున్నవి. పునర్ముద్రితము 1

కథానరీత్యాగము, అద్భుతసీతి వ్యవహారకథలు, అఱుభాగములు 12

ఒక్కొక్కభాగము ప్రత్యేకముగా 2

అంధ్రదేశమారచరిత్రము, మూలమునకు సరియైనయాంధ్రీకరణము 1

### లక్షణగ్రంథములు.

అంధ్రసాహిత్యదర్పణము, ఉదాహరణశ్లోకములతో	5	0
కావ్యలంకారమాదామణి తొమ్మిది ఉల్లాసములును పూర్తిగా	1	8
అలంకారసారసంగ్రహము, పటిక	0	12
భండస్సు, విద్యాభూల కుపయోగము, సంగ్రహము	0	4

### శారదాకాంచీకలు - విమర్శలు - ఉపన్యాసములు.

జక్కన విక్రమార్కచరిత్ర ముద్రణవిమర్శనము	1	కింకీణి (అచ్చగుచున్నది)
అంధ్ర ప్రసన్న రాఘవనాటక విమర్శ	2	కింకీణి ,,
కాళహస్తీమాహాత్మ్య ముద్రణవిమర్శనము	3	కింకీణి ,,
గ్రామ్యభాషాప్రయోగనిబంధనము. (పాత్రోచిత భాషను గుఱించినది)	4	కింకీణి 0 12
మోచాక్షుసుమా మోదశిచారము	5	కింకీణి ,,
అంధ్ర వ్యాకరణ సర్వస్వవిమర్శనము	6	కింకీణి ,,
విమర్శననోదము, సంస్కృతాంధ్ర కావ్యనాటకాది విషయకము	0	12
తెక్కన సోమయాజినిజయము	0	8, విసంధివివేకము 0 2
భారతాభారతరూపకమర్యాదలు, (నాటకకళాచరిత్రము)	0	6
అంధ్రగ్రంథవిమర్శన ప్రకారలేఖము	0	6
గ్రామ్యదేశనిరసనము, కడుపుబ్బనవ్వించు విమర్శ	0	6
స్త్రీపునర్వివాహగ్రంథము	1	0
అంధ్ర హితోపదేశచంద్రావళి, గద్యపద్యాత్మకము	1	4
అంధ్రభాషాసర్వస్వార్థ వియమక తిలయములు (నిఘంటురచనావిధి)	0	4

### క్రొత్తగా వెలువడిన గ్రంథములు.

కుమారదేవపండితీయము, ప్రాచీనవ్యాకరణవ్యాఖ్య. తాత్పర్యవారిది	2	8
పద్యకథామారి For Comprehension Test	0	12
ఉదయనచరితము. శ్రీ కాష్ఠి గారి కథాసరిత్సాగరమునుండి పాతకా		
లలకొలుసు సంగ్రహంబుబడినది.	1	4



తెలుగు వైలాపి TELUGU PHILOLOGY అంధ్రకృష్ణ  
తత్త్వము. కీ. శే. శ్రీ ప్రాధేనరు, శేవగిరిశాస్త్రి గాడిచే రచి  
యించఁబడినది. ఇప్పుడే పునర్ముద్రితము. ఇందు అంధ్రవ్యాక  
రణము సంపూర్ణముగా చర్చింపఁబడియున్నది. అరవము, కన్న  
డము, మలయాళభాషలతోడి పోలికలు చూపఁబడియున్నవి.  
వైలాపివిద్యార్థులకు చాల ఉపయోగకరము 2 భాగములు 3

చరిత్రరచన, ప్రథమభాగము. చరిత్రరచన యనగా నేమి? సాధన  
సాక్షి ఎట్టిది? అనువిషయములను చర్చించి శాతవాహన,  
కల్లవ, చాళుక్య, చోళుల ప్రారంభచరిత్రములు ఈభాగ  
మున ములువైనతైలి. ఎల్ల వారికిని ఉపయోగపడ నట్లు శ్రీ  
నేతటూరు వేంకటరమణయ్యగారిచే రచియింపఁబడినవి. 2

అక్కన్న మాదన్నలచరిత్రము. కర్త: పే. వేం. శాస్త్రి (M. A.)  
గోలకొండ కరుణుషాహి సుల్తానులలో కడపటివాడైన  
తానీషయొక్కయు, రాసుదాసు (గోవన్న) యొక్క మామ  
లైన ఈ యాంధ్రచుంఘ్రులయొక్క విషాదచరిత్రము ములు  
వైన నవలవలె రచియింపఁబడియున్నది. 2

శ్రీకృష్ణరాయవిజయనాటకము. కర్త: పే. వేం. శాస్త్రి (M. A.) 0  
వేదము వేంకటరాయశాస్త్రులవారి జీవితచరిత్ర సంగ్రహము— 25 ప్రక  
రణములు. ములువైనతైలి. శాస్త్రులవారి హాస్యము, విమర్శలు, విద్యా  
విస్దేషములు, నుఖదుఃఖములు, సమకాలికపండితవిమర్శలు మొదలైన  
యనేకవిశేషములు గలవు. శ్రీ డాక్టరు, సర్, కట్టమంచి రామలింగా  
రెడ్డిగారి 'గురుభాష' యను నుపన్యాసముతో సంకృతము. 2





